

دليل مستخدم نوكيا 6220



9356364

Issue 2

إعلان المطابقة

نعلن نحن شركة NOKIA CORPORATION وخت مسئوليتنا وحدنا أن المنتج RH-20 مطابق لشروط توجيهات المجلس الأوروبي التالية: 1999/5/EC.

يمكن العثور على نسخة من إعلان المطابقة على الموقع

http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/

CE168

حقوق النشر والطبع. Copyright © 2003-2004 Nokia جميع الحقوق محفوظة.

لا يجوز إعادة طبع أو تحويل أو توزيع أو تخزين جميع محتويات هذا الدليل أو أي جزء منها بدون موافقة كتابية مسبقة صادرة عن نوكيا.

تعد Nokia و Nokia Connecting People و Pop-Port و Xpress-on علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة Nokia Corporation. أية منتجات أو أسماء شركات أخرى مذكورة في هذا المستند قد تكون علامات تجارية أو أسماء تجارية تخص مالكيها.

تعد Nokia tune علامة صوتية خاصة بشركة Nokia Corporation.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2004. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

تنتهج نوكيا سياسة التطوير المستمر. وختفظ نوكيا بحق إجراء تغييرات وختسينات على أي منتج من المنتجات الموصوفة في هذا المستند بدون إشعار مسبق.

ولن تكون نوكيا في أي حال من الأحوال مسؤولة عن أي فقدان في البيانات أو الدخل أو أية خسائر سواءً كانت استثنائية أو طارئة أو لاحقة أو غير مباشرة مهما كانت الكيفية التي حدثت بها.

تتوفر محتويات هذا المستند "كما هي". باستثناء ما هو مطلوب من جهة القوانين المطبقة، لا توجد أية ضمانات من أي نوع تصريحيه كانت أو ضمنية، وتشمل - ولا تقتصر على- ضمان صلاحية التسويق المفهوم ضمناً. وضمان الملاءمة لغرض معين. هذا فيما يتعلق بدقة أو موثوقية أو محتويات هذا المستند. تحتفظ نوكيا بحق مراجعة هذا المستند أو سحبه في أي وقت بدون إشعار مسبق.

قد يختلف توفر منتجات معينة باختلاف المناطق. الرجاء التأكد من أقرب موزع نوكيا.

المحتويات

١٢	سلامتك.....
١٦	معلومات عامة.....
١٦	رموز الوصول.....
١٦	رمز الحماية (من ٥ إلى ١٠ أرقام).....
١٦	رمزا PIN و PIN2 (من ٤ إلى ٨ أرقام). الرمز الشخصي للوحدة والرمز الشخصي للتوقيع.....
١٧	رمز PUK و PUK2 (٨ أرقام).....
١٧	كلمة سر الخطر (٤ أرقام).....
١٧	رمز المحفظة (من ٤ إلى ١٠ أرقام).....
١٨	نظرة عامة حول وظائف الهاتف.....
١٩	الذاكرة المشتركة.....
٢٠	١. لتبدأ.....
٢٠	تركيب بطاقة SIM والبطارية.....
٢٣	تغيير الأغشية.....
٢٤	شحن البطارية.....
٢٥	تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله.....
٢٧	٢. الهاتف.....
٢٧	المفاتيح ومنافذ التوصيل.....
٢٩	وضع الاستعداد.....
٣٠	ورق الحائط.....
٣٠	الشاشة المؤقتة.....
٣٠	المؤشرات الأساسية في وضع الاستعداد.....
٣٣	قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح).....
٣٣	خدمة الضبط عبر الأثير.....



٣٥	٣. وظائف الاتصال
٣٥	إجراء مكالمة
٣٦	الاتصال السريع برقم هاتف
٣٦	الرد على مكالمة واردة أو رفضها
٣٧	انتظار المكالمات
٣٧	الخيارات المتاحة أثناء المكالمة
٣٩	٤. كتابة النص
٣٩	استخدام الإدخال التنبئي للنص
٤١	كتابة كلمات مركبة
٤١	ضبط تشغيل الإدخال التنبئي للنص أو إيقاف تشغيله
٤١	استخدام الإدخال التقليدي للنص
٤٢	تلميحات حول كتابة النص
٤٣	٥. استخدام القائمة
٤٣	الوصول إلى إحدى وظائف القائمة
٤٥	سرد وظائف القائمة
٤٩	٦. وظائف القائمة
٤٩	الرسائل (القائمة ١)
٤٩	الرسائل النصية (خدمة SMS)
٥٠	كتابة الرسائل وإرسالها
٥٠	خيارات إرسال رسالة
٥١	كتابة رسائل البريد الإلكتروني وإرسالها عبر خدمة SMS
٥٢	قراءة رسالة SMS أو رسالة بريد إلكتروني والرد عليها
٥٣	حافظتنا صندوق الوارد وصندوق الرسائل المرسلة
٥٣	قوائم التوزيع
٥٥	النماذج
٥٦	حافظة الأرشيف والحافظات الشخصية
٥٦	رسائل الوسائط المتعددة



٥٧	كتابة رسائل الوسائط المتعددة وإرسالها
٥٩	قراءة رسالة وسائط متعددة والرد عليها
٦١	حافظات صندوق الوارد والحفظ والرسائل المرسله
٦١	امتلاء ذاكرة رسائل الوسائط المتعدده
٦٢	مسح الرسائل
٦٢	رسائل البريد الإلكتروني
٦٣	كتابة رسالة بريد إلكترونية وإرسالها
٦٤	تنزيل رسائل البريد الإلكتروني من حساب البريد الإلكتروني الخاص بك
٦٥	الرد على رسالة بريد إلكتروني
٦٥	حافظات صندوق الوارد والحفظ والرسائل المحذوفة والرسائل المرسله
٦٥	والمسودات والأرشيف
٦٦	ضبط البريد الإلكتروني
٦٨	الخيارات الأخرى المتوفرة لتطبيقات البريد الإلكتروني
٦٨	الدردشة
٧٠	الدخول على قائمة الدردشة
٧١	الاتصال بخدمة الدردشة وقطع الاتصال
٧١	بدء محادثة دردشة
٧٣	قبول دعوة للدردشة ورفضها
٧٣	قراءة رسالة دردشة مستلمة
٧٤	المشاركة في محادثة دردشة
٧٥	تعديل الضبط الخاص بك
٧٥	أسماء الدردشة
٧٦	حظر الرسائل وإلغاء حظرها
٧٦	المجموعات
٧٨	الرسائل الصوتية
٧٨	رسائل المعلومات
٧٨	ضبط الرسائل
٧٩	ضبط الرسائل النصية ورسائل البريد الإلكتروني
٨٠	ضبط الاستبدال



٨٠	ضبط رسائل الوسائط المتعددة.....
٨٢	ضبط حجم الخط
٨٢	أوامر الخدمة.....
٨٣	سجل المكالمات (القائمة ٢).....
٨٣	قوائم المكالمات الأخيرة.....
٨٤	عدادات المكالمات وعدادات الوقت.....
٨٥	الأسماء (القائمة ٣).....
٨٥	تحديد ضبط الأسماء.....
٨٦	حفظ أسماء وأرقام هواتف (إضافة اسم).....
٨٦	حفظ أرقام عديدة أو عناصر نصية لكل اسم.....
٨٨	إضافة صورة إلى اسم أو رقم في الأسماء.....
٨٨	البحث عن اسم.....
٨٩	حذف أسماء.....
٨٩	تعديل التفاصيل في الأسماء أو حذفها.....
٩٠	تواجدي.....
٩٢	أسماء المشتركين.....
٩٣	إضافة أسماء إلى أسماء المشتركين.....
٩٤	عرض أسماء المشتركين.....
٩٥	إلغاء اشتراك أحد الأسماء.....
٩٥	نسخ الأسماء.....
٩٦	إرسال بطاقة أعمال واستلامها.....
٩٦	الاتصالات السريعة.....
٩٧	الاتصال الصوتي.....
٩٧	إضافة بصمات صوت وإدارتها.....
٩٨	إجراء مكالمات باستخدام بصمة صوت.....
٩٩	أرقام المعلومات وأرقام الخدمة.....
٩٩	أرقامى.....
٩٩	مجموعات المتصلين.....



١٠٠	الضبط (القائمة ٤).....
١٠٠	الأوضاع.....
١٠١	ضبط النغمة.....
١٠٢	ضبط الشاشة.....
١٠٤	ضبط الوقت والتاريخ.....
١٠٥	الاختصارات الشخصية.....
١٠٦	التوصيل.....
١٠٦	وصلة الأشعة تحت الحمراء.....
١٠٧	خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS.....
١٠٨	اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS.....
١٠٩	ضبط المودم لخدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS.....
١١٠	ضبط المكالمات.....
١١٢	ضبط الهاتف.....
١١٤	ضبط الدردشة والتواجد.....
١١٤	ضبط الجهاز الملحق.....
١١٥	ضبط الحماية.....
١١٧	استعادة ضبط المصنع.....
١١٧	الاستوديو (القائمة ٥).....
١١٩	خيارات الملفات الموجودة في قائمة الاستوديو.....
١٢٠	الوسائط (القائمة ٦).....
١٢٠	الكاميرا.....
١٢١	لالتقاط صورة.....
١٢٢	تسجيل مقطع فيديو.....
١٢٢	ضبط الكاميرا.....
١٢٣	الراديو.....
١٢٤	توليف قناة راديو.....
١٢٤	استخدام الراديو.....
١٢٥	مسجل الصوت.....



١٢٦	التسجيل
١٢٦	قائمة التسجيلات
١٢٧	المنسق (القائمة ٧)
١٢٧	المنبه
١٢٧	عند انتهاء وقت التنبيه
١٢٨	التقويم
١٢٩	تدوين ملاحظة تقويم
١٣٠	عندما يصدر الهاتف نغمة تنبيه إعلاماً بملاحظة
١٣٠	قائمة المهام
١٣١	الملاحظات
١٣٢	الألعاب (القائمة ٨)
١٣٣	بدء لعبة
١٣٣	الخيارات الأخرى المتوفرة للعبة أو لمجموعة ألعاب
١٣٣	تنزيل الألعاب
١٣٤	حالة الذاكرة للألعاب
١٣٤	ضبط الألعاب
١٣٥	التطبيقات (القائمة ٩)
١٣٥	تشغيل أحد التطبيقات
١٣٥	الخيارات الأخرى المتوفرة لأحد التطبيقات أو لمجموعة تطبيقات
١٣٦	تنزيل أحد التطبيقات
١٣٧	حالة الذاكرة للتطبيقات
١٣٨	الملحقات (القائمة ١٠)
١٣٨	الحاسبة
١٣٩	موقت العد التنازلي
١٤٠	ساعة الإيقاف
١٤١	المحفظة
١٤٢	الدخول على قائمة المحفظة
١٤٣	حفظ تفاصيل البطاقة



١٤٤	ملاحظات شخصية
١٤٤	إنشاء وضع محفظة
١٤٥	ضبط المحفظة
١٤٥	إرشادات دفع تكاليف مشترياتك باستخدام المحفظة
١٤٦	التزامن
١٤٧	إجراء التزامن من الهاتف
١٤٨	ضبط التزامن
١٤٩	إجراء التزامن من الكمبيوتر
١٤٩	الخدمات (القائمة ١١)
١٥٠	الخطوات الأساسية للوصول إلى الخدمات واستخدامها
١٥١	إعداد الهاتف لإحدى الخدمات
١٥١	إدخال ضبط الخدمة يدوياً
١٥٢	إجراء اتصال بإحدى الخدمات
١٥٣	تصفح صفحات إحدى الخدمات
١٥٣	استخدام مفاتيح الهاتف أثناء التصفح
١٥٣	الخيارات المتاحة أثناء التصفح
١٥٤	الاتصال المباشر
١٥٤	قطع الاتصال بإحدى الخدمات
١٥٥	ضبط شكل المتصفح
١٥٥	بيانات الاسترجاع
١٥٦	العلامات
١٥٦	استلام علامة
١٥٧	التنزيل
١٥٧	وارد الخدمة
١٥٨	ضبط وارد الخدمة
١٥٨	الذاكرة المؤقتة
١٥٨	حماية المتصفح
١٥٩	وحدة الحماية



١٥٩	الشهادات
١٦١	التوقيع الرقمي
١٦٢	ذهاب إلى (القائمة ١٢)
١٦٢	خدمات البطاقة (القائمة ١٣)
١٦٤	٧. التوصيل بالكمبيوتر
١٦٤	مجموعة برامج الكمبيوتر
١٦٥	CSD و HSCSD و (E)GPRS
١٦٦	استخدام تطبيقات اتصال البيانات
١٦٧	٨. معلومات البطارية
١٦٧	الشحن والتفريغ
١٦٩	العناية والصيانة
١٧٠	معلومات أمان هامة



اقرأ هذه الإرشادات البسيطة. إن عدم الالتزام بالتعليمات قد يكون خطرًا وربما مخالفًا للقانون. هنالك معلومات إضافية مفصلة في هذا الدليل.

لا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهواتف النقالة
منوعاً أو عندما قد يسبب استعمالها تشويشاً أو خطراً.



السلامة في الطريق أولاً
لا تستخدم الهاتف أثناء القيادة. أوقف المركبة أولاً.



التشويش
كافة الهواتف النقالة معرضة للتشويش مما قد يؤثر على أدائها.



أغلق الهاتف في المستشفيات
اتبع كافة الأنظمة والتعليمات. أغلق الهاتف قرب الأجهزة الطبية.



أغلق الهاتف داخل الطائرة
قد تسبب الهواتف النقالة تشويشاً داخل الطائرة.



أغلق الهاتف أثناء التزود بالوقود
لا تستخدم الهاتف في محطات التزود بالوقود. لا تستخدمه قرب الوقود
أو المواد الكيميائية.



أغلق الهاتف قرب مناطق التفجيرات
لا تستخدم الهاتف أثناء أعمال التفجير. التزم بالإرشادات واتبع كافة
الأنظمة والتعليمات.



استخدم الهاتف بطريقة صحيحة
استخدمه فقط في الوضع الطبيعي (على الأذن). لا تلمس الهوائي بلا ضرورة.



الصيانة
لا يجوز تركيب أو تصليح الأجهزة إلا من قبل موظفين مؤهلين.



المستلزمات والبطاريات
استخدم فقط اللوازم والبطاريات المعتمدة. لا تربط أجهزة غير متوافقة أو معتمدة.



الربط مع أجهزة أخرى
عند ربط الهاتف مع أجهزة أخرى، اقرأ دليل استعمال هذه الأجهزة للحصول على التعليمات المفصلة للسلامة. لا تربط أجهزة غير متوافقة أو معتمدة.



نسخة إضافية
تأكد من امتلاك نسخة إضافية لكل البيانات الهامة.



مقاومة الماء
هاتفك غير مقاوم للماء. أبقه جافاً.



الاتصال
تأكد أن الهاتف في وضع التشغيل وداخل منطقة الخدمة. أدخل الرقم المطلوب بما في ذلك رمز المنطقة، ثم اضغط على  لإنهاء المكالمات. اضغط على  لاستقبال مكالمات. اضغط على .



نداءات الطوارئ
تأكد أن الهاتف في وضع التشغيل وداخل منطقة الخدمة. اضغط على  عدة مرات (مثلاً لإنهاء مكالمات، للخروج من اللائحة وإلخ) حتى إخماد الشاشة. أدخل رقم الطوارئ ثم اضغط على . أخبرهم بموقعك. لا تنه المكالمات حتى يُطلب منك ذلك.



■ خدمات الشبكة

الهواتف النقالية المذكورة في هذا الدليل معتمدة للاستعمال على شبكات الاتصال EGSM 900 و GSM 1800 و GSM 1900.

تعتمد ميزة Triband على شبكة الاتصال. تأكد من مزود الخدمات المحلي إذا كان بإمكانك الاشتراك واستعمال هذه الميزة.

ينتمي هذا الهاتف النقال، نوكيا 6220، للإصدار 99 من تقنية GSM 3GPP للأجهزة الطرفية. ويدعم خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS. وقد تم تصميمه بحيث يدعم شبكات خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة)

GPRS الإصدار ٩٧ أيضاً. ومع ذلك، لا يمكن ضمان الأداء السليم على جميع شبكات GPRS الإصدار 97. لمزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة أو موزع نوكيا المحلي.

يدعم هذا الهاتف بروتوكولات (HTTP و SSL) WAP 2.0 التي تعمل على بروتوكولات TCP/IP. تتطلب بعض مزايا هذا الهاتف، مثل رسائل الوسائط المتعددة والتصفح والبريد الإلكتروني والدرشة وعناوين الاتصالات المعززة و SyncML عن بُعد وتنزيل المحتوى عبر المتصفح أو عبر رسائل الوسائط المتعددة. دعم الشبكة للحصول على هذه التكنولوجيا.

ويسمى عدد من المزايا المبينة في هذا الدليل بـ "خدمات الشبكة". وهي خدمات خاصة تقدمها شركات تزويد خدمات الهواتف النقالية، وعليك أن تشترك في هذه الخدمات من خلال مزود الخدمة وأن تحصل على التعليمات اللازمة لتشغيلها، قبل أن تستطيع الاستفادة من أي منها.

ملاحظة: بعض الشبكات قد لا تدعم جميع توابع اللغة وأحرفها و/أو جميع الخدمات.



■ حول المستلزمات

تأكد من رقم النوع لأي شاحن قبل استعماله مع هذا الهاتف. هذا الجهاز معد للاستخدام بحيث يتم تزويده بالطاقة من أجهزة الشحن ACP-12 و ACP-8 و ACP-7 و LCH-9 و LCH-12 و LCH-9.





تحذير: استعمل البطاريات وأجهزة الشحن والمستلزمات المعتمدة فقط من قبل الشركة المنتجة والتي صممت للعمل خصيصًا لطراز هاتفك. استعمال أنواع أخرى قد يبطل أي موافقة أو ضمان يخص الهاتف. وقد يكون خطرًا. للحصول على قائمة بالمستلزمات المعتمدة، يرجى مراجعة الوكيل.

بعض القواعد العملية لتشغيل المستلزمات

- أبق جميع مستلزمات الهاتف بعيدًا عن متناول يد الأطفال.
- لفصل التيار عن أي مستلزم، اسحب المآخذ (الفيشة) وليس السلك.
- تأكد دائمًا أن مستلزمات السيارة موصولة وتعمل بشكل صحيح.
- تركيب أي من مستلزمات السيارة يجب أن يتم فقط بأيدي أشخاص مؤهلين.



■ رموز الوصول

رمز الحماية (من ٥ إلى ١٠ أرقام)

يحمي رمز الحماية الهاتف ضد الاستخدام غير المسموح به. الرمز المُعد مسبقاً هو ١٢٣٤٥. قم بتغيير الرمز واحتفظ بالرمز الجديد سرّياً وفي مكان آمن بعيداً عن الهاتف. لتغيير الرمز وضبط الهاتف للمطالبة بالرمز، انظر "ضبط الحماية" الصفحة ١١٥.

في حالة إدخال رمز الحماية خطأ خمس مرات متتالية، فسوف يتجاهل الهاتف الإدخالات التالية للرمز. لذا انتظر لمدة خمس دقائق ثم أدخل الرمز مرة أخرى.

رمز PIN و PIN2 (من ٤ إلى ٨ أرقام)، الرمز الشخصي للوحدة والرمز الشخصي للتوقيع

- يحمي الرمز الشخصي PIN (رقم التعريف الشخصي) بطاقة SIM ضد الاستخدام غير المسموح به. يُرفق رمز PIN عادةً بطاقة SIM. اضبط الهاتف للمطالبة بإدخال رمز PIN في كل مرة يتم فيها تشغيل الهاتف. انظر "ضبط الحماية" الصفحة ١١٥.
- قد يتم تزويد بطاقة SIM برمز PIN2 حيث يلزم إدخاله للوصول إلى بعض الوظائف، مثل عدادات وحدات الشحن.
- يلزم إدخال الرمز الشخصي للوحدة للوصول إلى المعلومات الموجودة في وحدة الحماية. انظر "وحدة الحماية" الصفحة ١٥٩. يتم إرفاق الرمز الشخصي للوحدة بطاقة SIM إذا توفرت وحدة حماية على بطاقة SIM.



- يلزم إدخال الرمز الشخصي للتوقيع لإجراء التوقيع الرقمي. انظر "التوقيع الرقمي" الصفحة ١١١. يتم إرفاق الرمز الشخصي للتوقيع ببطاقة SIM إذا توفرت وحدة حماية على بطاقة SIM.

في حالة إدخال رمز PIN خطأ ثلاث مرات متتالية، فقد يعرض الهاتف العبارة **تم تعطيل البطاقة** أو **تم حظر الرمز الشخصي** على سبيل المثال، ويطلبك بإدخال رمز PUK.

رمز PUK و PUK2 (٨ أرقام)

يلزم إدخال رمز PUK (مفتاح فك القفل الشخصي) لتغيير الرمز الشخصي PIN المفقول. يلزم إدخال رمز PUK2 لتغيير رمز PIN2 المفقول. إذا لم تكن الرموز مرفقة ببطاقة SIM، فاتصل بمزود الخدمة المحلي للحصول على الرموز المطلوبة.

كلمة سر الحظر (٤ أرقام)

يلزم إدخال كلمة سر الحظر عند استخدام خدمة **حظر المكالمات**. انظر "ضبط الحماية" الصفحة ١١٥. ويمكن الحصول على كلمة سر الحظر من مزود الخدمة.

رمز المحفظة (من ٤ إلى ١٠ أرقام)

يلزم إدخال رمز المحفظة للوصول إلى خدمات المحفظة. في حالة إدخال رمز المحفظة خطأ ثلاث مرات متتالية، فسيتم غلق تطبيق المحفظة لمدة خمس دقائق. وستتضاعف هذه المدة في حالة إدخال ثلاث إخطالات تالية أخرى خطأ. لمزيد من المعلومات، انظر "المحفظة" الصفحة ١٤١.



■ نظرة عامة حول وظائف الهاتف

يوفر هاتف نوكيا 6220 وظائف عديدة تستخدم بصفة يومية وتتميز بأنها وظائف عملية، مثل التقويم والساعة والمنبه والراديو والكاميرا المضمنة. يمكن استخدام الكاميرا في تسجيل مقاطع فيديو والتقاط الصور التي يمكنك، على سبيل المثال، إرفاقها كورق حائط في وضع الاستعداد أو كصور مصغرة توضع في **الأسماء**. انظر "الكاميرا" الصفحة ١٢٠. كما تتوفر للهاتف مجموعة متنوعة من أغذية Nokia Xpress-on™ الملونة، لتغيير الأغذية. انظر "تغيير الأغذية" الصفحة ٢٣.

يدعم الهاتف أيضًا

- EDGE (معدلات البيانات المحسنة لتقديم GSM). انظر "خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EDGE)" الصفحة ١٠٧. وتعد EDGE عبارة عن تقنية تغيير واجهة الموجات والتي تزيد من معدلات بيانات GPRS (خدمة حزمة الراديو العامة).
- خدمة رسائل الوسائط المتعددة (MMS) فهو قادر على إرسال واستقبال رسائل وسائط متعددة تتألف من نص وصورة ومقطع صوت ومقطع فيديو. يمكنك حفظ الصور ونغمات الرنين لتخصيص الهاتف. انظر "رسائل الوسائط المتعددة" الصفحة ٥٦.
- متصفح XHTML (لغة تعيين النصوص التشعبية الموسعة) الذي يوفر لك إمكانية جلب المزيد من المحتويات الملونة والمليئة بالصور من مراكز خدمة الويب وعرضها. انظر "الخدمات" (القائمة ١) الصفحة ١٤٩.
- وظيفة البريد الإلكتروني لاستلام رسائل البريد الإلكتروني وقراءتها وإرسالها. انظر "رسائل البريد الإلكتروني" الصفحة ١٢.
- عناوين الاتصالات المعززة التي توفر لك إمكانية مشاركة المعلومات المتوفرة لديك ولدى زملائك أو عائلتك أو أصدقائك بشكل مريح. انظر "تواجدي" الصفحة ٩٠.



- الدردشة وهي إحدى الطرق لإرسال رسائل نصية قصيرة يتم تسليمها على الفور إلى المستخدمين المتصلين. انظر "الدردشة" الصفحة ٦٨.
- الصوت المجسم (MIDI) الذي يتكون من عدة مكونات صوتية يتم تشغيلها في وقت واحد. يحتوي الهاتف على مكونات صوتية لأكثر من ٤٠ آلة موسيقية. ولكن يمكن للهاتف تشغيل حتى ١٦ آلة موسيقية فقط في وقت واحد. تستخدم الأصوات المجسمة في نغمات الرنين ونغمات تنبيه الرسائل. يدعم الهاتف تنسيق الأصوات المجسمة المتصاعدة MIDI (SP-MIDI).
- Java 2 Micro Edition و J2ME™. كما يحتوي على بعض تطبيقات وألعاب جافا التي صُممت خصيصًا للهواتف المحمولة. ويمكنك أيضًا تنزيل تطبيقات وألعاب جديدة إلى الهاتف. انظر "التطبيقات (القائمة ٩)" الصفحة ١٣٥.

الذاكرة المشتركة

يمكن أن تشترك المزايا التالية الموجودة بالهاتف في استخدام الذاكرة المشتركة وهي: الأسماء والرسائل النصية ورسائل الدردشة والوسائط المتعددة والبريد الإلكتروني وقوائم بصمات الصوت وقوائم توزيع رسائل SMS والصور ونغمات الرنين ومقاطع الفيديو ومقاطع الصوت في الاستوديو والكاميرا والتقويم وملاحظات المهام وتطبيقات وألعاب جافا وتطبيق الملاحظات. قد يتسبب استخدام أي من هذه المزايا في تقليل حجم الذاكرة المشتركة المتاحة لأي مزيا تستخدم الذاكرة المشتركة. ويحدث ذلك على وجه الخصوص عند الاستخدام المفرط لهذه المزايا (على الرغم من وجود قدر مخصص من الذاكرة لهذه المزايا بالإضافة إلى مساحة الذاكرة المشتركة مع المزايا الأخرى). على سبيل المثال. قد يتسبب حفظ العديد من الصور وتطبيقات جافا إلخ. في شغل مساحة الذاكرة المشتركة بالكامل وقد يعرض الهاتف عبارة تفيد بامتلاء الذاكرة. وفي هذه الحالة، عليك حذف بعض المعلومات أو الإدخالات المحفوظة على مزايا الذاكرة المشتركة قبل متابعة العمل.



١. لتبدأ

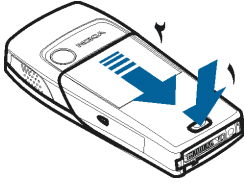
■ تركيب بطاقة SIM والبطارية

- احفظ كافة بطاقات SIM الدقيقة بعيداً عن متناول الأطفال الصغار.

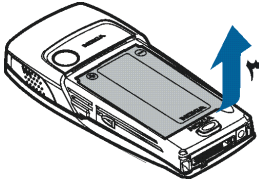
يمكن أن تتلف بطاقة SIM ومواضع اتصالها بسهولة بفعل الخدش أو الثني. لذا كن حذراً أثناء التعامل مع البطاقة أو إدخال البطاقة أو سحبها. تأكد دوماً من إيقاف تشغيل الهاتف وفصله عن أية أجهزة ملحقة قبل تركيب بطاقة SIM. ثم أخرج البطارية.

١. لإزالة غطاء الهاتف الخلفي بعيداً عن الهاتف:

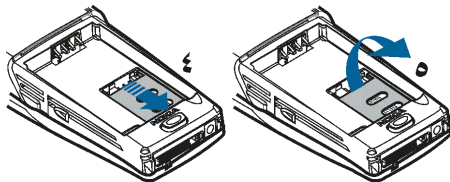
وظهر الهاتف يتجه إليك. اضغط على زر تحرير الغطاء الخلفي (١) وأزح الغطاء الخلفي لإخراجه من الهاتف (٢).



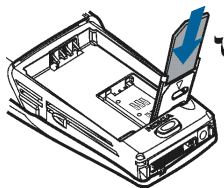
٢. أخرج البطارية برفعها من طرفها السفلي بعد الإمساك بحافتها بالإصبع (٣).



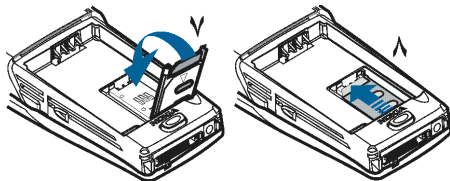
٣. لتحرير ماسك بطاقة SIM، أزح ماسك البطاقة للخلف (٤) وافتحه عن طريق رفعه (٥).



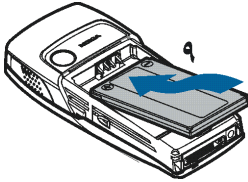
٤. أدخل بطاقة SIM في ماسك البطاقة (٦). تأكد من إدخال بطاقة SIM بطريقة صحيحة وتأكد أيضًا من اتجاه ناحية الاتصال الذهبية الموجودة على البطاقة إلى أسفل.



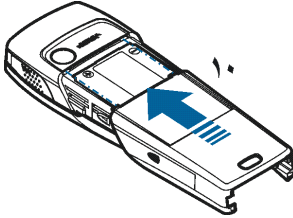
٥. أغلق ماسك بطاقة SIM (٧) وأزحه إلى الأمام لقفله (٨).



٦. أعد وضع البطارية (٩).



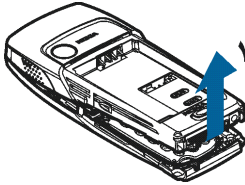
٧. أذح الغطاء الخلفي إلى مكانه (١٠).



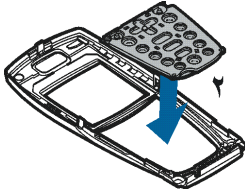
■ تغيير الأغطية

قم دومًا بإيقاف تشغيل الهاتف قبل تغيير الغطاء. وقم بفصله عن جهاز الشحن أو عن أي جهاز آخر. تجنب لمس المكونات الإلكترونية أثناء تغيير الأغطية. تأكد دومًا من إرفاق الأغطية بالهاتف عند استخدامه أو تخزينه.

١. اسحب غطاء الهاتف الخلفي. انظر الخطوة رقم ١ في "تركيب بطاقة SIM والبطارية" الصفحة ٢٠.



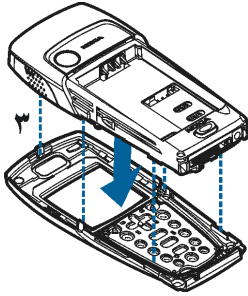
٢. أخرج الهاتف برفق من الغطاء الأمامي عن طريق رفعه من الجزء السفلي للهاتف (١).



٣. ضع بساط المفاتيح على الغطاء الأمامي الجديد (٢).



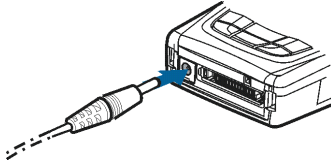
٤. لإعادة وضع الغطاء الأمامي. ضع ماسكات الغطاء في الفتحات المقابلة لها في الهاتف (٣) ثم اضغط برفق على الغطاء لتثبيتته في مكانه.



٥. أعد وضع غطاء الهاتف الخلفي. انظر الخطوة رقم ٧ في "تركيب بطاقة SIM والبطارية" الصفحة ٢٠.

■ شحن البطارية

١. قم بتوصيل السلك الخارج من جهاز الشحن بالقابس الموجود أسفل الهاتف.
٢. قم بتوصيل جهاز الشحن بمصدر تيار متردد.



تظهر عبارة **جاري الشحن** لفترة وجيزة في حالة تشغيل الهاتف. إذا كانت البطارية فارغة تمامًا، فقد يستغرق مؤشر الشحن دقائق قليلة حتى يظهر على شاشة الهاتف. أو قد تمر عدة دقائق قليلة قبل أن تتمكن من إجراء أية مكالمات.

يمكنك استخدام الهاتف أثناء توصيله بجهاز الشحن.



يتوقف زمن الشحن على جهاز الشحن والبطارية المستخدمين. فعلى سبيل المثال، يستغرق شحن البطارية من طراز BLD-3 بجهاز شحن من طراز ACP-12 حوالي ساعة و ٣٠ دقيقة أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد.

■ تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله

تحذير: لا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهواتف النقالة ممنوعاً أو عندما قد يسبب استعمالها خطراً أو تشويشاً.



اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل ①.

لاحظ أنه إذا ظهرت عبارة **أدخل البطاقة** على شاشة الهاتف على الرغم من إدخال بطاقة SIM بطريقة صحيحة، أو إذا ظهرت عبارة **البطاقة غير مدعومة**، فاتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة. لا يدعم الهاتف بطاقات SIM بقدرة ٥ فولت، وقد يلزم في هذه الحالة تغيير البطاقة.

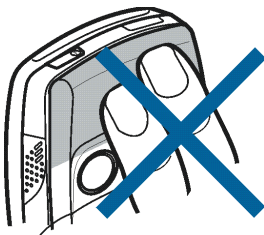
- إذا طلب الهاتف إدخال رمز PIN، فأدخل رمز PIN (يتم عرضه على الصورة *****) واضغط على **موافق**.

انظر أيضاً **طلب الرمز الشخصي** في **"ضبط الحماية"** الصفحة ١١٥ و**"رموز الوصول"** الصفحة ١٦.

- إذا طلب الهاتف إدخال رمز حماية، فأدخل رمز الحماية (يتم عرضه على الصورة *****) على سبيل المثال) واضغط على **موافق**.

انظر أيضاً **"رموز الوصول"** الصفحة ١٦.





نصائح حول التشغيل الفعال: للهاتف هوائي داخلي. وكما في أي جهاز إرسال آخر. لا تلمس الهوائي بلا سبب إذا كان الهاتف في وضع التشغيل. لمس الهوائي يؤثر على جودة المكالمات وقد يؤدي إلى استهلاك الطاقة أكثر من اللازم. عدم لمس الهوائي أثناء عمل الهاتف يؤدي إلى أداء أفضل للهوائي ولمدة تحدث أطول.



٢. الهاتف

■ المفاتيح ومنافذ التوصيل

١. مفتاح التشغيل ①

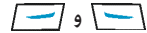
لتشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله.
عند إغلاق لوحة المفاتيح. يؤدي
الضغط لفترة وجيزة على مفتاح
التشغيل إلى تشغيل أضواء شاشة
الهاتف لمدة ١٥ ثانية تقريبًا.

٢. سماعة الأذن

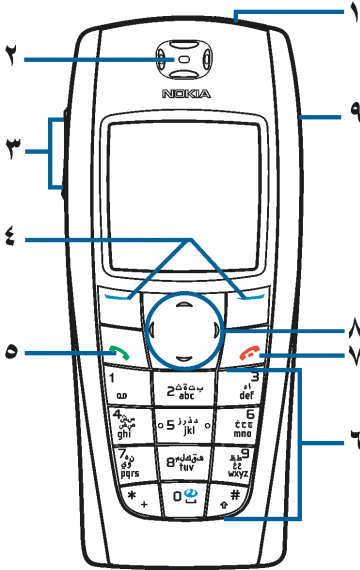
٣. مفتاح الصوت

لضبط مستوى صوت السماعة أو
مكبر الصوت أو سماعة الأذن عند
توصيلها بالهاتف.

٤. مفتاح التحديد



تعتمد وظيفة هذين المفتاحين على
النص الإرشادي الذي يظهر على
شاشة الهاتف أعلى المفاتيح. انظر
"وضع الاستعداد" الصفحة ٢٩.



٥. للاتصال برقم هاتف والرد على مكالمة. في وضع الاستعداد. يعرض قائمة آخر أرقام تم الاتصال بها.

٦. [0] - [9] لإدخال الأرقام والحروف.

[*] و [#] يستخدمان لأغراض عديدة في وظائف مختلفة.

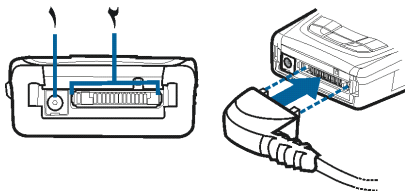
٧. لإنهاء مكالمة جارية. للخروج من أية وظيفة.

٨. مفاتيح التنقل رباعية الاتجاهات [↶] و [↷] و [↵] و [↲].

لإتاحة التنقل. على سبيل المثال. خلال الأسماء أو القوائم أو الضبط وفي التقويم. أو نقل المؤشر عند كتابة النص.

٩. مكبر الصوت

١. منفذ توصيل جهاز الشحن



٢. منفذ توصيل Pop-Port™

المستخدم. على سبيل المثال.

لسماعات الأذن وكابل البيانات.

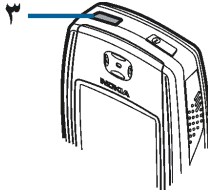
قم بتوصيل أحد الأجهزة الملحقة

بمنفذ توصيل Pop-Port كما هو

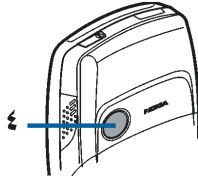
موضح في الصورة.



٣. منفذ وصلة الأشعة تحت الحمراء (IR)



٤. عدسة الكاميرا الموجودة على الغطاء الخلفي للهاتف.



■ وضع الاستعداد

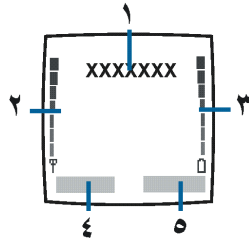
عندما يكون الهاتف جاهزاً للاستخدام، مع عدم إدخال أية حروف، يكون حينئذ في وضع الاستعداد.

١. يعرض اسم الشبكة أو شعار الشبكة للإشارة إلى الشبكة الخلوية التي يستخدمها الهاتف حالياً.

٢. يعرض قوة إشارة الشبكة الخلوية في موقعك الحالي. فكلما ارتفع الشريط، دل ذلك على قوة إشارة الشبكة.

٣. يوضح مستوى شحن البطارية. كلما ارتفع الشريط، دل ذلك على زيادة الطاقة المتبقية في البطارية.

٤. مفتاح التحديد الأيسر، في وضع الاستعداد يكون هو القائمة.



٥. يخصص مفتاح الاختيار الأيمن في وضع الاستعداد لـ **الأسماء** أو **ذهاب إلى** أو يكون له اسم خاص في كل شبكة. عند الضغط على مفتاح التحديد الأيمن عندما يكون هو

- **الأسماء**. فيمكنك الوصول إلى قائمة الأسماء.
- المفتاح الخاص بالشبكة. فيمكنك الوصول إلى الصفحة الرئيسية للشبكة.
- **ذهاب إلى**. فيمكنك حينئذ الانتقال إلى الوظيفة المحددة وتحريرها. لضبط الوظائف كي تعمل مع اختصاراتك الشخصية، انظر "**الاختصارات الشخصية**" الصفحة ١٠٥. كما يمكن تحديد الوظائف في حالة تحديد القائمة ذهاب إلى. انظر "**ذهاب إلى (القائمة ١٢)**" الصفحة ١٦٢.

ورق الحائط

يمكنك ضبط الهاتف لعرض صورة خلفية أو ورق حائط أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد. انظر "**ضبط الشاشة**" الصفحة ١٠٢.

الشاشة المؤقتة

يقوم الهاتف تلقائيًا بتشغيل شاشة الساعة الرقمية المؤقتة لترشيد استهلاك الطاقة في وضع الاستعداد. انظر "**ضبط الشاشة**" الصفحة ١٠٢.

المؤشرات الأساسية في وضع الاستعداد

- ✉ استلمت رسالة واحدة أو عدة رسائل نصية أو مصورة. انظر "قراءة رسالة SMS أو رسالة بريد إلكتروني والرد عليها" الصفحة ٥٢.
- ☞ استلمت رسالة وسائط متعددة واحدة أو أكثر. انظر "قراءة رسالة وسائط متعددة والرد عليها" الصفحة ٥٩.



الهاتف متصل بخدمة الدردشة والحالة المتاحة هي إما متصل أو غير متصل.
على الترتيب. انظر "الاتصال بخدمة الدردشة وقطع الاتصال" الصفحة ٧١.

استلمت رسالة دردشة أو أكثر وأنت متصل بخدمة الدردشة. انظر
"الاتصال بخدمة الدردشة وقطع الاتصال" الصفحة ٧١.

لوحة مفاتيح الهاتف مقفلة. انظر "قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)"
الصفحة ٣٣.

لا يُصدر الهاتف رنينًا عند استلام مكالمات واردة أو رسالة نصية في حالة
ضبط تنبيه المكالمات الواردة على وضع لا تعمل. وضبط نغمة تنبيه للرسائل
على وضع بدون نغمة. انظر "ضبط النغمة" الصفحة ١٠١.

تم ضبط المنبه على تشغيل. انظر "المنبه" الصفحة ١٢٧.

جارى تشغيل مؤقت العد تنازلي. انظر "موقت العد تنازلي" الصفحة ١٣٩.

ساعة الإيقاف تعمل حاليًا في الخلفية. انظر "ساعة الإيقاف" الصفحة ١٤٠.

عند تحديد وضع اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS))
متصل دائمًا وتوفر خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS))
يظهر المؤشر في أعلى يسار الشاشة. ارجع إلى "اتصال خدمة حزمة
الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS))" الصفحة ١٠٨.

عند تأسيس اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS))
يظهر المؤشر في أعلى يسار الشاشة. انظر "اتصال خدمة حزمة الراديو العامة
(المحسنة) (E)GPRS))" الصفحة ١٠٨ و"تصفح صفحات إحدى الخدمات"
الصفحة ١٥٣.



■ قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)

يمكنك قفل لوحة المفاتيح لمنع استجابة المفاتيح للضغط غير المقصود عليها. مثلاً عند وضع الهاتف داخل الحقيبة.

• قفل لوحة المفاتيح

في وضع الاستعداد، اضغط على **القائمة** ثم اضغط على **[*+]** في غضون ١,٥ ثانية.

• إلغاء قفل لوحة المفاتيح

اضغط على **إلغاء القفل** ثم على **[*+]** في غضون ١,٥ ثانية أو في حالة ضبط **قفل لوحة المفاتيح** برمز الحماية على وضع **تشغيل**، فاضغط على **إلغاء القفل** وأدخل رمز الحماية.

اضغط على  للرد على مكالمات أثناء تشغيل حارس المفاتيح. أثناء المكالمات، يمكن تشغيل الهاتف بطريقة طبيعية. يتم قفل لوحة المفاتيح آلياً عند إنهاء مكالمات أو رفضها.

لقفل لوحة المفاتيح آلياً، انظر "ضبط الهاتف" الصفحة ١١٢.

لقفل لوحة المفاتيح أثناء إجراء مكالمات، انظر "الخيارات المتاحة أثناء المكالمات" الصفحة ٣٧.

ملاحظة: عندما يكون حارس المفاتيح في وضع التشغيل، بإمكانك طلب رقم الطوارئ المبرمج في هاتفك (كالرقم ١١٢ أو ٩١١ أو أي رقم رسمي آخر للطوارئ). أدخل رقم الطوارئ ثم اضغط على . سيتم عرض الرقم فقط بعد إدخال آخر رقم به.



■ خدمة الضبط عبر الأثير

يلزم ضبط اتصال الهاتف بشكل مناسب حتى تتمكن من استخدام خدمات MMS وخدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS)) وباقي الخدمات اللاسلكية الأخرى. ويمكنك استلام الضبط مباشرة في شكل رسالة عبر الأثير. وفي هذه الحالة



يلزم فقط حفظ ذلك الضبط في الهاتف. ولتزيد من المعلومات حول توافر هذا الضبط، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة أو بأقرب موزع نوكيا معتمد. قد يمكنك استلام ضبط الاتصال الخاص بخدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS)) ورسائل الوسائط المتعددة والتزامن والدردشة والتواجد الخاص بالمتصفح. عند استلام ضبط الاتصال في شكل رسالة عبر الأثير، ولم يتم حفظ الضبط أو تنشيطه، يتم عرض تم استلام ضبط الاتصال.

- لحفظ الضبط المُستلم، اضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**. إذا عرض الهاتف الرسالة **أدخل ضبط الرمز الشخصي**، قم بإدخال رمز PIN الخاص بالضبط واضغط على **موافق**. للحصول على رمز PIN، اتصل بمزود الخدمة الذي زدك بالضبط. في حالة عدم حفظ أي ضبط، سيتم حفظ هذا الضبط ضمن أول مجموعة اتصال خالية.
 - لعرض الضبط المُستلم أولاً، اضغط على **خيارات** وحدد **عرض**. لحفظ الضبط، اضغط على **حفظ**.
 - لرفض الضبط المُستلم، اضغط على **خيارات** وحدد **رفض**.
- لتنشيط الضبط، انظر على سبيل المثال، "إجراء اتصال بإحدى الخدمات" الصفحة ١٥٢.



٣. وظائف الاتصال

■ إجراء مكالة

١. أدخل رقم الهاتف، متضمنًا رمز المنطقة. إذا أدخلت حرفًا خطأ، فاضغط على **مسح لحذفه**.
 - لإجراء مكالمات دولية، اضغط على **[*+]** مرتين لإدخال البادئة الدولية (يحل حرف + محل رمز الوصول الدولي) ثم أدخل رمز البلد ورمز المنطقة غير مسبوق بالصفر - إذا لزم الأمر - ورقم الهاتف.
 ٢. اضغط على **[📞]** لطلب الرقم.
 ٣. اضغط على **[📞]** لإنهاء المكالة أو لإلغاء محاولة الاتصال.
- انظر أيضًا "الخيارات المتاحة أثناء المكالة" الصفحة ٣٧.

إجراء مكالة باستخدام الأسماء

- للبحث عن اسم / رقم هاتف قيمت بحفظه في **الأسماء**، انظر "البحث عن اسم" الصفحة ٨٨. اضغط على **[📞]** لطلب الرقم.

الاتصال بصندوق البريد الصوتي

- في وضع الاستعداد، اضغط مع الاستمرار على **[1٥]**، أو اضغط على **[1٥]** و **[📞]**. إذا طلب الهاتف إدخال رقم صندوق البريد الصوتي، فأدخله ثم اضغط على موافق. انظر أيضًا "الرسائل الصوتية" الصفحة ٧٨.



الاتصال السريع برقم هاتف

قبل أن تتمكن من استخدام الاتصال السريع. خصص رقم هاتف لأحد مفاتيح الاتصال السريع. من  إلى . انظر "الاتصالات السريعة" الصفحة ٩٦. اتصل بالرقم بأي من الطرق التالية:

- اضغط على مفتاح الاتصال السريع المطلوب ثم اضغط على .
- في حالة ضبط الاتصال السريع على وضع التشغيل. اضغط مع الاستمرار على أحد مفاتيح الاتصال السريع حتى يبدأ الاتصال. انظر "ضبط المكالمات" الصفحة ١١٠.

■ الرد على مكالمات واردة أو رفضها

اضغط على  للرد على مكالمات واردة واضغط على  لإنهاء المكالمات. اضغط على  لرفض مكالمات واردة.

في حالة الضغط على **صامت**. فسيتم كتم صوت نغمة الرنين فقط. وحينئذٍ يمكنك الرد على المكالمات أو رفضها.

في حالة توصيل سماعة أذن متوافقة - مرفقة مع مفتاح سماعة الأذن - بالهاتف. سيتمكنك الرد على مكالمات وإنهاؤها بالضغط على مفتاح سماعة الأذن.

تلميح: في حالة تشغيل وظيفة التحويل عند انشغال الخط لتحويل المكالمات. على سبيل المثال إلى صندوق البريد الصوتي. فسيؤدي رفض مكالمات واردة أيضًا إلى تحويلها. انظر "ضبط المكالمات" الصفحة ١١٠.



لاحظ أنه عندما يتصل بك شخص ما. يعرض الهاتف اسم المتصل أو رقمه أو يعرض النص **الرقم الخاص** أو **مكالمة**. عند العثور على أكثر من اسم في **الأسماء** يتطابق آخر ٧ أرقام في أرقامها مع آخر ٧ أرقام في رقم المتصل. يتم عرض رقم المتصل فقط. إذا كان ذلك متاحًا. قد يعرض الهاتف اسمًا غير صحيح إذا لم يكن



اسم المتصل محفوظًا في **الأسماء** ولكن كان هناك اسم محفوظ آخر يتطابق آخر ٧ أرقام به مع آخر ٧ أرقام في رقم المتصل.

انتظار المكالمات

أثناء المكالمات، اضغط على  للرد على المكالمات قيد الانتظار. توضع المكالمات الأولى قيد الانتظار. اضغط على  لإنهاء المكالمات الجارية. لتشغيل وظيفة خدمة انتظار المكالمات، انظر "ضبط المكالمات" الصفحة ١١٠.

■ الخيارات المتاحة أثناء المكالمات

يعتبر العديد من الخيارات التي يمكنك استخدامها أثناء المكالمات من بين خدمات الشبكة. لمعرفة مدى توفر هذه الخدمة، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة الخاص بك.

اضغط على **خيارات** أثناء المكالمات لإتاحة بعض الخيارات التالية:

- **غلق الميكروفون** أو **تشغيل الميكروفون** وإنهاء المكالمات وإنهاء كل المكالمات والأسماء والفائنة وتعليق أو إنهاء التعليق ومكالمة جديدة ومحادثة خاصة ورد ورفض.
- **مكالمة جماعية** لإجراء مكالمة تسمح باشتراك حتى خمسة أشخاص في مكالمة جماعية. لإجراء مكالمة بمشاركة جديد أثناء إحدى المكالمات الجارية، اضغط على (مكالمة جديدة). توضع المكالمات الأولى قيد الانتظار. بعد الرد على المكالمات الجديدة، حدد مكالمة جماعية لضم المشارك الأول إلى المكالمة الجماعية. لإجراء محادثة خاصة مع أحد المشاركين، حدد محادثة خاصة وحدد المشارك المطلوب. لإعادة الانضمام إلى المكالمة الجماعية بعد المحادثة الخاصة، حدد مكالمة جماعية.



- **قفل لوحة المفاتيح** لتشغيل قفل لوحة المفاتيح.
- **إرسال DTMF** لإرسال سلاسل نغمات DTMF (ثنائية النغمة متعددة الترددات) مثل كلمات السر أو أرقام الحسابات. يُستخدم نظام DTMF بواسطة جميع الهواتف التي تصدر نغمات بالضغط على المفاتيح. أدخل سلسلة DTMF أو ابحث عنها في **الأسماء** واضغط على **DTMF**. لاحظ أنه يمكنك إدخال حرف الانتظار w وحرف التوقف p بالضغط المتكرر على **[*+]**.
- ويمكن استخدام **المكالمة الأخرى** للانتقال بين المكالمات الجارية والمكالمة قيد الانتظار. كما يمكن استخدام **خوِيل** لربط المكالمات قيد الانتظار بمكالمة أخرى جارية. ولقطع الاتصال بالمكالمات.
- **الميكرفون** لاستخدام الهاتف كمكبر صوت أثناء إجراء مكالمة. لا تضع الهاتف على أذنك أثناء تشغيل مكبر الصوت. لتشغيل / إيقاف تشغيل الميكرفون، حدد **الميكرفون / سماعة اليد** أو اضغط على **الميكرفون / سماعة اليد**. يتم إيقاف تشغيل مكبر الصوت آلياً عند إنهاء المكالمة أو عند إنهاء محاولة الاتصال أو عند توصيل طقم خُرير اليدين أو سماعة الأذن بالهاتف.
- في حالة توصيل طقم خُرير اليدين متوافق أو سماعة الأذن بالهاتف، تُستبدل **سماعة اليد** الموجودة في قائمة الخيارات بـ **طقم خُرير اليدين** أو **سماعة الأذن**. ويستبدل مفتاح التحديد **سماعة اليد** بـ **حر اليدين** أو **سماعة الأذن** على الترتيب.
- لاستخدام مكبر الصوت مع الراديو، انظر "استخدام الراديو" الصفحة ١٢٤.



٤. كتابة النص

يمكنك كتابة نص على سبيل المثال عند كتابة الرسائل باستخدام الإدخال التقليدي للنص أو باستخدام الإدخال التنبئي للنص. أثناء كتابة النص يشار إلى الإدخال التقليدي للنص بالرمز  ويشار إلى الإدخال التنبئي للنص بالرمز .

يشار إلى وضع الحروف المحد بجانب مؤشر إدخال النص: **ابت** في وضع الحروف العربية. و **123** في وضع الأرقام. و **ABC** في حالة الأحرف اللاتينية الكبيرة. و **abc** في حالة الأحرف اللاتينية الصغيرة. و **123** في وضع الأرقام. للتبديل بين أوضاع الحروف المتوفرة. كرر الضغط على **#** أو ***** . أو بدلا من ذلك، اضغط على **خيارات** وحدد الوضع المطلوب.

■ استخدام الإدخال التنبئي للنص

يمكنك إدخال أي حرف بضغطه مفتاح واحدة. يستند الإدخال التنبئي للنص على أساس قاموس داخلي مضمن بالهاتف يمكنك إضافة كلمات جديدة إليه.

1. ابدأ كتابة كلمة باستخدام المفاتيح من  إلى . اضغط على كل مفتاح مرة واحدة لإدخال حرف واحد. تتغير الكلمة بعد كل ضغطه مفتاح. الحروف المتوفرة تحت المفاتيح التالية هي:

 ➔ وصفر ومسافة

 . : ، ! 1

 ب ت ة 2

 أ آ إ ي و ء 3



س ش ص ض 4

ذ ذر ز 5

ج ح خ 6

ن ه و ي 7

ف ق ك ل م 8

ط ظ ع غ 9

+* قائمة بالحروف المتوفرة. اضغط على أي من مفاتيح الانتقال للانتقال إلى أحد الحروف واضغط على **استخدام** لتحديد الحرف.

لإدخال رقم أثناء التواجد في وضع الحروف. اضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم المطلوب.

لمزيد من الإرشادات حول كتابة النص، انظر "تلميحات حول كتابة النص" الصفحة ٤١.

٢. بعد الانتهاء من كتابة الكلمة بطريقة صحيحة، أكدها بإضافة مسافة بواسطة الضغط على [] أو بالضغط على أي من مفاتيح الانتقال. يؤدي الضغط على أحد مفاتيح الانتقال إلى تحريك المؤشر أيضًا.

إذا لم تكن الكلمة صحيحة، فكرر الضغط على [*+] أو اضغط على **خيارات** وحدد **الكلمات المماثلة**. أكد الكلمة التي تريدها بمجرد ظهورها.

إذا ظهر الحرف ؟ بعد الكلمة، فيعني ذلك أن الكلمة التي ترغب في كتابتها غير موجودة بالقاموس. لإضافة الكلمة إلى القاموس، اضغط على **هجا**. ثم أدخل الكلمة (تستخدم طريقة الإدخال التقليدي للنص) واضغط على **حفظ**. عند امتلاء القاموس، خل الكلمة الجديدة محل أقدم كلمة تم إضافتها.

٣. ابدأ كتابة الكلمة التالية.



كتابة كلمات مركبة

أدخل الجزء الأول من الكلمة وأكده بالضغط على [D]. اكتب الجزء الأخير من الكلمة وأكدها.

■ ضبط تشغيل الإدخال التنبئي للنص أو إيقاف تشغيله

عند كتابة نص، اضغط على **خيارات** وحدد **القاموس**.

- لإيقاف تشغيل الإدخال التنبئي للنص، حدد **القاموس لا يعمل**.
- لضبط تشغيل الإدخال التنبئي للنص، حدد إحدى اللغات المتاحة في قائمة **خيارات القاموس**. يتوفر الإدخال التنبئي للنص للغات الموجودة في القائمة فقط.

■ استخدام الإدخال التقليدي للنص

اضغط على أحد مفاتيح الأرقام من [1] إلى [9] بشكل متكرر حتى يظهر الحرف المطلوب. تم سرد الحروف المتوفرة تحت كل مفتاح في الصفحة ٣٨. لإدخال رقم أثناء التواجد في وضع الحروف، اضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم المطلوب.

- إذا كان الحرف التالي المطلوب يقع على نفس المفتاح مثل الحرف الحالي، فانتظر حتى يظهر المؤشر، أو اضغط على أي من مفاتيح الانتقال ثم أدخل الحرف.
 - تتوفر أكثر علامات الترقيم شيوعًا والحروف الخاصة تحت مفتاح الرقم [1].
- لمزيد من الإرشادات حول كتابة النص، انظر "تلميحات حول كتابة النص" الصفحة ٤٢.



■ تلميحات حول كتابة النص

يمكن أن تتوفر أيضاً الوظائف التالية لكتابة النص:

- لإدخال مسافة، اضغط على .
- لتحريك المؤشر إلى الأمام أو الخلف ولأسفل أو لأعلى، اضغط على مفاتيح الانتقال  أو  أو  أو ، حسب المطلوب.
- اضغط على **مسح** لحذف آخر حرف تم إدخاله. اضغط مع الاستمرار على **مسح** لحذف الحروف بسرعة أكبر.
- لإدراج كلمة أثناء استخدام طريقة الإدخال التنبئي للنص، اضغط على **خيارات** وحدد إدخال **كلمة**. اكتب الكلمة باستخدام طريقة الإدخال التقليدي للنص واضغط على **حفظ**. تضاف الكلمة أيضاً إلى القاموس.
- لإدراج حرف خاص أثناء استخدام طريقة الإدخال التقليدي للنص، اضغط على . أو عند استخدام طريقة الإدخال التنبئي للنص، اضغط مع الاستمرار على  أو اضغط على **خيارات** وحدد إدخال **رمز**.
- اضغط على أي من مفاتيحي الانتقال للانتقال إلى أحد الحروف واضغط على استخدام لتحديد الحرف.
- يمكنك أيضاً الانتقال إلى أحد الأحرف بالضغط على  أو  أو  أو  ثم حدد الحرف بالضغط على .
- تتوفر الخيارات التالية عند كتابة رسائل نصية:
 - لإدراج رقم أثناء التواجد في وضع الحروف، اضغط على **خيارات** وحدد إدخال **رقم**. أدخل الأرقام التي تريدها واضغط على **موافق**.
 - لإدراج اسم من الأسماء، اضغط على **خيارات** وحدد إدراج اسم. لإدراج رقم هاتف أو عنصر نصي مرفقاً بالاسم، اضغط على **خيارات** وحدد عرض التفاصيل.



٥. استخدام القائمة

يوفر لك الهاتف نطاقاً ممتداً من الوظائف المجمعة داخل قوائم. وقد تم تزويد معظم وظائف القائمة بتعليمات موجزة. ولكي تعرض التعليمات، انتقل إلى وظيفة القائمة التي تريدها ثم انتظر لمدة ١٥ ثانية. ولإنهاء التعليمات، اضغط على **رجوع**. انظر "ضبط الهاتف" الصفحة ١١٢.

■ الوصول إلى إحدى وظائف القائمة

بواسطة الانتقال

١. اضغط على القائمة للوصول إلى **القائمة**.
٢. انتقل عن طريق ☐ أو ☐ خلال القائمة (أو باستخدام أي من مفاتيح التنقل في حالة خدود طريقة عرض الشبكة للقائمة) وحدد، على سبيل المثال، **الضبط بالضبط على اختيار**. لتغيير طريقة عرض القائمة، انظر **عرض القائمة** في "ضبط الشاشة" الصفحة ١٠٢.
٣. إذا احتوت القائمة على قوائم فرعية، فحدد القائمة التي تريدها، على سبيل المثال **ضبط المكالمات**.
٤. إذا احتوت القائمة الفرعية المحددة على قوائم فرعية أخرى، فكرر الخطوة ٣. حدد القائمة الفرعية التالية، على سبيل المثال **ضبط أي مفتاح للرد**.
٥. حدد الضبط المطلوب.
٦. اضغط على **رجوع** للرجوع إلى مستوى القائمة السابقة. واضغط على **خروج** للخروج من القائمة.



بواسطة استخدام اختصار

تم ترقيم القوائم والقوائم الفرعية وخيارات الضبط حيث يمكنك الوصول إلى بعضها عن طريق رقم مفتاح الاختصار الخاص بها. اضغط على القائمة للوصول إلى القائمة. أدخل بسرعة. في غضون ثانيتين. رقم الفهرس الخاص بوظيفة القائمة التي ترغب في الدخول إليها. لاحظ أنه للوصول إلى وظائف القائمة الموجودة ضمن القائمة ١. اضغط على القائمة وأدخل الأرقام [0] و [1]. ثم أدخل باقي الأرقام الخاصة برقم الاختصار المطلوب. اضغط على رجوع للرجوع إلى مستوى القائمة السابقة. واضغط على خروج للخروج من القائمة.



■ سرد وظائف القائمة

١. رسائل

١. رسائل نصية
٢. رسائل وسائط
٣. بريد إلكتروني
٤. دردشة
٥. الرسائل الصوتية
٦. رسائل المعلومات
٧. ضبط الرسائل
٨. أوامر الخدمة

٢. سجل المكالمات

١. مكالمات لم يُرد عليها
٢. المكالمات المستلمة
٣. المكالمات الصادرة
٤. مسح قوائم المكالمات الأخيرة
٥. مدة المكالمات
٦. عداد بيانات GPRS
٧. موقت اتصال GPRS

٣. الأسماء

١. بحث
٢. إضافة اسم
٣. مسح
٤. تواجدي



٥. أسماء المشتركين
٦. نسخ
٧. الضبط
٨. الاتصال السريع
٩. بصمات الصوت
١٠. أرقام المعلومات^١
١١. أرقام الخدمة^١
١٢. أرقام^١
١٣. مجموعات المتصلين^١

٤. الضبط

١. الأوضاع
٢. ضبط النغمة
٣. ضبط الشاشة
٤. ضبط الوقت والتاريخ
٥. الاختصارات الشخصية
٦. التوصيل
٧. ضبط المكالمات
٨. ضبط الهاتف
٩. ضبط الدردشة وتواجدي
١٠. ضبط الجهاز الملحق



١. تظهر في حالة دعمها من قبل بطاقة SIM. ولعرفة مدى توافرها. اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة.
٢. إذا لم تكن أرقام المعلومات وأرقام الخدمة مدعومة، فسيتم تغيير رقم عنصر القائمة هذا بناءً على ذلك.



- ١١. ضبط الحماية
- ١٢. استعادة ضبط المصنع

٥. الاستوديو

- ١. عرض الحافظات
- ٢. إضافة حافظة
- ٣. مسح الحافظة
- ٤. إعادة تسمية
- ٥. قائمة مفاتيح التشغيل
- ٦. تنزيل المعرض

٦. الوسائط

- ١. الكاميرا
- ٢. الراديو
- ٣. مُسجل الصوت

٧. المنسق

- ١. المنبه
- ٢. التقويم
- ٣. قائمة المهام
- ٤. ملاحظات

٨. الألعاب

- ١. اختر لعبة
- ٢. تنزيل الألعاب
- ٣. الذاكرة
- ٤. الضبط





٩. التطبيقات

١. تحديد التطبيقات
٢. تنزيل التطبيقات
٣. الذاكرة

١٠. الملحقات

١. الحاسبة
٢. مؤقت العد التنازلي
٣. ساعة إيقاف
٤. المحفظة
٥. تزامن

١١. خدمات

١. صفحة البدء
٢. العلامات
٣. وصلات التنزيل
٤. وارد الخدمة
٥. ضبط
٦. ذهاب للعنوان
٧. تفريغ الذاكرة

١٢. ذهاب إلى

١٣. خدمات البطاقة

١. يظهر فقط في حالة دعمه من قبل بطاقة SIM. ويختلف الاسم والمحتوى حسب بطاقة SIM.



٦. وظائف القائمة



■ الرسائل (القائمة ١)

يمكنك قراءة وكتابة وإرسال وحفظ الرسائل النصية ورسائل الوسائط المتعددة ورسائل البريد الإلكتروني. يتم ترتيب كافة الرسائل في حافظات.

قبل أن تتمكن من إرسال الرسائل النصية أو المصورة أو رسائل البريد الإلكتروني، تحتاج إلى حفظ رقم هاتف مركز الرسائل الخاص بك. انظر "ضبط الرسائل" الصفحة ٧٨.

الرسائل النصية (خدمة SMS)

باستخدام SMS (خدمة الرسائل القصيرة)، يمكن للهاتف إرسال رسائل متعددة الأجزاء واستلامها. وهي تلك الرسائل التي تتكون من عدة رسائل نصية عادية (خدمة شبكة). وختسب تكلفة هذه الميزة طبقاً لعدد الرسائل العادية المطلوبة لإرسال رسالة متعددة الأجزاء.

يمكنك أيضاً إرسال واستلام رسائل نصية تحتوي على صور.

تستخدم وظيفة الرسائل النصية الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.

ملاحظة: يمكن استخدام وظيفة الرسائل المصورة فقط إذا كانت مدعومة من قبل مشغل الشبكة أو مزود الخدمة. يمكن للهواتف التي توفر مزايا الرسائل المصورة فقط استلام الرسائل المصورة وعرضها.



كتابة الرسائل وإرسالها

يظهر عدد الحروف المتاحة / رقم الجزء الحالي للرسالة متعددة الأجزاء في أعلى يمين شاشة الهاتف. على سبيل المثال ٢/١٢٠.

١. اضغط على القائمة وحدد رسائل ورسائل نصية وإنشاء رسالة.

 **تلميح:** اضغط على [1] في وضع الاستعداد للبداية في كتابة الرسائل بشكل سريع.

٢. اكتب الرسالة. انظر "كتابة النص" الصفحة ٣٩. لإدراج نماذج نصية أو صورة في الرسالة، انظر "النماذج" الصفحة ٥٥. تتكون كل رسالة مصورة من عدة رسائل نصية. ولذا، فقد تزيد تكلفة إرسال رسالة مصورة واحدة عن إرسال رسالة نصية واحدة.

٣. لإرسال الرسالة، اضغط على خيارات وحدد إرسال.

٤. أدخل رقم هاتف المُستلم أو ابحث عن رقم الهاتف في الأسماء.

اضغط على موافق لإرسال الرسالة.

 **ملاحظة:** عند إرسال رسائل عبر خدمة شبكة SMS، قد يعرض الهاتف العبارة "تم إرسال الرسالة". ويشير ذلك إلى أن الرسالة قد أرسلت من الهاتف إلى رقم مركز استقبال الرسائل المبرمج بالهاتف. ولا يعني ذلك أن الرسالة قد وصلت إلى الوجهة المقصودة. لمزيد من التفاصيل حول خدمات SMS، تحقق من ذلك من خلال مزود الخدمة.

خيارات إرسال رسالة

بعد كتابة إحدى الرسائل، اضغط على خيارات وحدد خيارات الإرسال.

- لإرسال رسالة إلى أكثر من مُستلم، حدد لعدة أشخاص. بعد إرسال الرسالة إلى كل من ترغب في إرسالها إليه، اضغط على تم.
- لإرسال رسالة باستخدام قائمة توزيع، حدد إرسال للقائمة.



لإنشاء قائمة توزيع. انظر "قوائم التوزيع" الصفحة ٥٣.

- لإرسال رسالة باستخدام أحد أوضاع الرسائل. حدد وضع الإرسال ثم وضع الرسالة المطلوب استخدامه.

لتعريف وضع الرسالة. انظر "ضبط الرسائل" الصفحة ٧٨.

كتابة رسائل البريد الإلكتروني وإرسالها عبر خدمة SMS

قبل أن تتمكن من إرسال رسالة بريد إلكتروني عبر SMS، تحتاج إلى حفظ الضبط الخاص بإرسال البريد الإلكتروني. انظر "ضبط الرسائل" الصفحة ٧٨. لمعرفة مدى توافر خدمة البريد الإلكتروني والاشتراك بها. اتصل بمُشغل الشبكة أو بمزود الخدمة. لحفظ عنوان بريد إلكتروني في الأسماء، انظر "حفظ أرقام عديدة أو عناصر نصية لكل اسم" الصفحة ٨٦.

١. اضغط على القائمة وحدد رسائل ورسائل نصية وإنشاء بريد SMS.
٢. أدخل رقم هاتف المُستلم أو ابحث عنه في الأسماء واضغط على موافق.
٣. يمكنك إدخال موضوع رسالة البريد الإلكتروني ثم الضغط على موافق. إذا كنت ترغب في ذلك.
٤. اكتب رسالة البريد الإلكتروني. انظر "كتابة النص" الصفحة ٣٩. يظهر عدد الحروف التي يمكنك إدخالها أعلى يمين شاشة الهاتف. يتم تضمين عنوان البريد الإلكتروني والموضوع في العدد الكلي للحروف.
- انظر أيضا "النماذج" الصفحة ٥٥. كما لا يمكن إدراج صور.
٥. لإرسال رسالة البريد الإلكتروني. اضغط على خيارات وحدد إرسال بريد SMS. إذا لم تكن قد قمت بحفظ الضبط الخاص بإرسال رسائل البريد الإلكتروني. فسيطالبك الهاتف بإدخال رقم مركز خدمة البريد الإلكتروني.
- اضغط على موافق لإرسال رسالة البريد الإلكتروني.





ملاحظة: عند إرسال رسائل بريد إلكتروني عبر خدمة شبكة SMS، قد يعرض الهاتف العبارة "تم إرسال الرسالة". ويشير ذلك إلى أن الرسالة قد أرسلت من الهاتف إلى مركز خدمة البريد الإلكتروني. ولا يعني ذلك أن الرسالة قد وصلت إلى الوجهة المقصودة. لمزيد من التفاصيل حول خدمات البريد الإلكتروني، تحقق من ذلك من خلال مزود الخدمة.

قراءة رسالة SMS أو رسالة بريد إلكتروني والرد عليها

عند استلام أية رسالة أو رسالة بريد إلكتروني، يظهر على شاشة الهاتف المؤشر  وعدد الرسائل الجديدة متبوعاً بالعبارة "الرسائل الواردة".

يشير المؤشر الوامض  إلى امتلاء ذاكرة الرسائل. قبل استلام رسائل جديدة، احذف بعضاً من الرسائل القديمة في الحافظة صندوق الوارد.

1. اضغط على **عرض** لعرض الرسالة الجديدة، أو اضغط على **خروج** لعرضها فيما بعد.

قراءة الرسالة فيما بعد:

اضغط على **القائمة** وحدد رسائل ورسائل نصية وصندوق الوارد.

2. إذا استلمت أكثر من رسالة واحدة، فحدد الرسالة التي تريد قراءتها. يُشار إلى الرسالة التي لم يتم قراءتها بالرمز  أمامها.
3. أثناء قراءة الرسالة أو عرضها، اضغط على **خيارات**.

يمكنك تحديد خيار، على سبيل المثال، لحذف أو إعادة إرسال أو تعديل رسالة في شكل رسالة نصية أو رسالة بريد إلكتروني. كما يمكنك إعادة تسمية الرسالة التي يجري قراءتها أو نقلها إلى حافظة أخرى.

حدد **نسخ إلى التقويم** لنسخ النص الموجود في بداية الرسالة إلى تقويم الهاتف. كملاحظة تذكير لليوم الحالي.



- حدد تفاصيل الرسالة لعرض اسم المرسل ورقم هاتفه ومركز الرسائل المستخدم وتاريخ ووقت الاستلام.
- حدد استخدام التفاصيل لاستخلاص الأرقام وعناوين البريد الإلكتروني وعناوين مواقع الويب من الرسالة الحالية.
- عند قراءة رسالة مصورة. حدد حفظ الصورة لحفظ الصورة الموجودة في الحافظة نماذج.
٤. حدد رد للرد على رسالة. حدد النص الأصلي لتضمين الرسالة الأصلية في الرد. أو حدد ردًا قياسيًا لتضمينه في الرد أو حدد مسح الشاشة.
- عند الرد على رسالة بريد إلكتروني. أكد أولاً عنوان البريد الإلكتروني وموضوع الرسالة أو قم بتعديلهما. ثم اكتب رسالة الرد.
٥. اضغط على خيارات. وحدد إرسال واضغط على موافق لإرسال الرسالة إلى الرقم المعروض.

حافظنا صندوق الوارد وصندوق الرسائل المرسلة

يحفظ الهاتف الرسائل النصية الواردة في الحافظة صندوق الوارد ويقوم بحفظ الرسائل المرسلة في الحافظة الرسائل المرسلة في القائمة الفرعية رسائل نصية.

يمكن حفظ الرسائل النصية التي ترغب في إرسالها فيما بعد في الحافظة الأرشيف أو الحافظات الشخصية أو نماذج.

قوائم التوزيع

إذا كنت ترغب في إرسال رسائل بشكل متكرر إلى مجموعة مستلمين محددة. فيمكنك تعريف قائمة توزيع لهذا الغرض. يمكنك حفظ قوائم التوزيع هذه في ذاكرة الهاتف. لاحظ أن الهاتف سيرسل الرسالة بشكل منفصل لكل مُستلم



في القائمة. ولذا، فقد تزيد تكلفة إرسال رسالة باستخدام قائمة توزيع عن إرسال رسالة إلى مستلم واحد.

تأكد من حفظ الأسماء التي تريد إضافتها إلى قوائم التوزيع في ذاكرة الأسماء الداخلية للهاتف.

تستخدم "قوائم التوزيع" الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩. اضغط على القائمة وحدد رسائل ورسائل نصية وقوائم التوزيع. يتم عرض أسماء قوائم التوزيع المتوفرة.

- في حالة عدم القيام بحفظ أية قوائم، اضغط على إضافة لإنشاء قائمة. أدخل اسم القائمة واضغط على موافق. اضغط على خيارات وحدد عرض القائمة. اضغط على إضافة وحدد اسمًا من ذاكرة الأسماء بالهاتف. لإضافة المزيد من الأسماء إلى القائمة التي تم إنشاؤها، اضغط على خيارات وحدد إضافة اسم ثم حدد أحد الأسماء الجديدة.
- أو انتقل إلى إحدى القوائم، واضغط على خيارات وحدد عرض القائمة لعرض الأسماء في القائمة المحددة. اضغط على خيارات ويمكنك أيضًا حذف أو عرض تفاصيل الاسم المحدد أو إضافة اسم جديد.
- إضافة قائمة. لإنشاء قائمة توزيع.
- إعادة تسمية القائمة لتغيير اسم القائمة المحددة.
- مسح القائمة. لحذف جميع الأسماء وأرقام الهواتف من القائمة المحددة.
- مسح قائمة. لحذف قائمة التوزيع المحددة.



إذا تعذر إرسال الرسالة لمستلمين معينين في قائمة التوزيع، فحدد لم يتم تسليمه. اضغط على **خيارات** وحدد

- إعادة إرسال. لإعادة إرسال الرسالة إلى المستلمين الموجودين في القائمة لم يتم تسليمه.
- عرض القائمة لعرض قائمة المستلمين الذين فشل إرسال آخر رسالة لهم.
- مسح قائمة. لحذف قائمة لم يتم تسليمه.
- عرض الرسالة. لعرض الرسالة التي فشل إرسالها.

النماذج

يشتمل الهاتف على نماذج نصية. يشار إليها بالرمز  ونماذج مصورة يشار إليها بالرمز .

- للوصول إلى قائمة النماذج، اضغط على **القائمة** وحدد رسائل ورسائل نصية ونماذج.
- لإدراج نموذج نصي في الرسالة أو في البريد الإلكتروني الذي تقوم بكتابته أو الرد عليه، اضغط على **خيارات**. حدد استخدام نموذج وحدد النموذج المطلوب إدراجه.

- إدراج صورة في الرسالة النصية التي تقوم بكتابتها أو الرد عليها، اضغط على **خيارات**. حدد إدراج صورة وحدد صورة لعرضها. اضغط على **إدراج** لإدراج الصورة في رسالتك. يشير المؤشر  الموجود أعلى الرسالة إلى إرفاق الصورة. يتوقف عدد الحروف التي يمكنك إدخالها في الرسالة على حجم الصورة.



لعرض النص والصورة معًا قبل إرسال الرسالة. اضغط على **خيارات** وحدد **معاينة**.

حافطة الأرشيف والحافظات الشخصية

لتنظيم رسائلك، يمكنك نقل بعضًا منها إلى الحافطة **الأرشيف**. أو يمكنك إضافة حافظات جديدة لحفظ رسائلك.

أثناء قراءة رسالة، اضغط على **خيارات**. حدد **نقل** وانتقل إلى الحافطة التي تريد نقل الرسالة إليها واضغط على **اختيار**.

لإضافة حافطة أو حذفها، اضغط على **القائمة** وحدد **رسائل** و**رسائل نصية** و**الحافظات الشخصية**.

- لإضافة حافطة في حالة عدم وجود أية حافظات قد تم حفظها سابقًا، اضغط على **إضافة**. أو اضغط على **خيارات** وحدد **إضافة حافطة**.
- لحذف حافطة، انتقل إلى الحافطة المطلوب حذفها، واضغط على **خيارات** وحدد **مسح الحافطة**.

رسائل الوسائط المتعددة

 **ملاحظة:** يمكن استخدام هذه الوظيفة فقط إذا كانت مدعومة من قبل مشغل الشبكة أو مزود الخدمة. يمكن للهواتف التي توفر مزايا رسائل الوسائط المتعددة المتوافقة فقط استلام رسائل الوسائط المتعددة وعرضها.

يمكن أن تحتوي رسالة الوسائط المتعددة على نص ومقطع صوت وصورة، أو مقطع فيديو. يدعم الهاتف رسائل الوسائط المتعددة التي يصل حجمها إلى ١٠٠ كيلو بايت، إذا تجاوز حجم الرسالة الحد الأقصى المسموح به، فقد لا يتمكن الهاتف من استلام الرسالة. اعتمادًا على نوع الشبكة، يمكن للهاتف استلام رسالة نصية بها عنوان الإنترنت الذي يمكنك من خلاله عرض رسالة الوسائط المتعددة.



إذا كانت الرسالة تحتوي على صورة، فسيقوم الهاتف بملء حجم الصورة لتناسب مساحة شاشة الهاتف.

تستخدم وظيفة رسائل الوسائط المتعددة الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.

ملاحظة: في حالة ضبط خدمة السماح باستقبال رسائل الوسائط على وضع نعم أو وضع الشبكة المحلية، فقد يقوم مشغل الشبكة أو مزود الخدمة بتحميلك تكلفة كل رسالة تتسلمها.



تدعم ميزة إرسال رسائل الوسائط المتعددة التنسيقات التالية:

- الصور: JPEG و GIF و WBMP و BMP و PNG.
 - الأصوات: الأصوات المجسمة المتصاعدة (SP-MIDI) و MIDI و صوت AMR و نغمات الرنين أحادية الصوت.
 - مقاطع الفيديو بتنسيق H.263 مع حجم صورة SubQCIF و صوت AMR.
- لا يدعم الهاتف بالضرورة جميع أنواع تنسيقات الملفات المذكورة سابقاً. إذا تم استلام رسالة تحتوي على أية عناصر غير مدعومة، فقد يتم استبدالها باسم الملف والنص **صيغة الكائن غير مدعومة**.

ولاحظ أنه لا يمكنك استلام أية رسائل ووسائط متعددة أثناء إجراء مكالمات أو ممارسة لعبة أو عند تشغيل أحد تطبيقات جافا الأخرى أو أثناء جلسة تصفح عبر بيانات GSM (انظر "إدخال ضبط الخدمة يدوياً" الصفحة ١٥١). ونظراً لأن تسليم رسائل الوسائط المتعددة قد يفشل لعدة أسباب، فلا تعتمد على هذا النوع من الرسائل فقط لإجراء الاتصالات الضرورية.

كتابة رسائل الوسائط المتعددة وإرسالها

لضبط إرسال رسائل الوسائط المتعددة، انظر "ضبط رسائل الوسائط المتعددة"



الصفحة ٨٠. ولمعرفة مدى توافر هذه الخدمة وكيفية الاشتراك بها، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة.

قد تمنح حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور ونغمات الرنين والمحتويات الأخرى.

١. اضغط على القائمة وحدد رسائل ورسائل وسائط وإنشاء رسالة.

٢. اكتب الرسالة، انظر "كتابة نص" الصفحة ٣٩.

- لإدراج ملف في الرسالة، اضغط على خيارات وحدد إدراج ثم حدد الخيار المطلوب. ولا يمكنك تحديد الخيار الذي يظهر بشكل معتم. تظهر قائمة بالحافظات المتوفرة في الاستوديو. افتح حافظة معينة، وانتقل إلى الملف المطلوب، واضغط على خيارات وحدد إدراج. ويُشار إلى الملف المرفق مع اسم الملف في الرسالة.

- يدعم الهاتف إرسال واستلام رسائل الوسائط المتعددة التي تحتوي على عدة صفحات ("شرائح"). لإدراج شريحة في الرسالة، اضغط على خيارات وحدد إدراج وشريحة. يمكن أن تحتوي كل شريحة على نص وصورة واحدة ومقطع صوتي واحد. إذا كانت الرسالة تحتوي على عدة شرائح، يمكنك فتح الشريحة المطلوبة بالضغط على خيارات وتحديد الشريحة السابقة أو الشريحة التالية أو قائمة الشرائح.

لضبط الفترة الزمنية الفاصلة بين الشرائح، اضغط على خيارات وحدد توقيت الشريحة.

لنقل جزء من النص لأعلى أو أسفل الرسالة، اضغط على خيارات وحدد النص من أعلى أو النص من أسفل.

- لإدراج اسم من الأسماء، اضغط على خيارات وحدد خيارات أخرى وإدراج اسم. انتقل إلى الاسم المطلوب واضغط على خيارات وحدد إدراج اسم.
- لإدراج رقم، اضغط على خيارات وحدد خيارات أخرى وإدخال رقم. أدخل الرقم أو ابحث عنه في الأسماء واضغط على موافق.



٣. لعرض الرسالة قبل إرسالها. اضغط على **خيارات** وحدد **معاينة**.
٤. لإرسال الرسالة. اضغط على **خيارات** وحدد **إرسال إلى هاتف** (أو **إرسال إلى البريد**) أو **لعدة أشخاص**.
٥. أدخل رقم هاتف المُستلم (أو عنوان البريد الإلكتروني) أو ابحث عنه في الأسماء. اضغط على **موافق** وسيتم نقل الرسالة إلى **حافظة صندوق الحفظ** لإرسالها.
- يتطلب إرسال رسالة وسائط متعددة وقتاً أطول من إرسال رسالة نصية. يظهر المؤشر المتحرك  أثناء إرسال رسالة الوسائط المتعددة. وفي تلك الأثناء يمكنك استخدام وظائف الهاتف الأخرى. إذا حدث مقاطعة للرسالة أثناء إرسالها. فسيحاول الهاتف محاولة إرسالها مرة أخرى عدة مرات. وإذا فشل في ذلك. فستبقى الرسالة في الحافظة **صندوق الحفظ** حيث يمكنك محاولة إعادة إرسالها فيما بعد.
- سيتم حفظ الرسائل التي تم إرسالها في الحافظة الرسائل المُرسلة في حالة ضبط **حفظ الرسائل المُرسلة** على وضع **نعم**. انظر "**ضبط رسائل الوسائط المتعددة**" الصفحة ٨٠. ولا تعد هذه إشارة على أن الرسالة قد وصلت إلى الوجهة المقصودة.

قراءة رسالة وسائط متعددة والرد عليها

- أثناء تلقي الهاتف لرسالة وسائط متعددة. يظهر المؤشر المتحرك . وبعد استلام الرسالة. يظهر المؤشر  والنص **تم استلام رسالة وسائط متعددة**.
- يشير المؤشر الوامض  إلى امتلاء ذاكرة رسائل الوسائط المتعددة. انظر "**امتلاء ذاكرة رسائل الوسائط المتعددة**" الصفحة ٦١.



١. اضغط على **عرض** لعرض الرسالة. أو اضغط على **خروج** لعرضها فيما بعد.
قراءة الرسالة فيما بعد: اضغط على **القائمة** وحدد **رسائل** و**رسائل** و**سائط** و**صندوق الوارد**.
٢. انتقل لعرض الرسالة. اضغط على **خيارات** وقد تتوفر بعض الخيارات التالية.
على سبيل المثال:
 - **تشغيل عرض** لاستعراض العرض المرفق في الرسالة.
 - **عرض النص** لعرض نص الرسالة فقط.
 - **فتح صورة** أو **فتح مقطع صوت** أو **فتح مقطع فيديو** لفتح الملف المناظر.
 - اضغط على **خيارات** ويمكنك على سبيل المثال حفظ الملف في **الاستوديو**.
 - **حفظ الصورة** أو **حفظ مقطع صوت** أو **حفظ مقطع فيديو** لحفظ الملف المناظر في الاستوديو.
 - **التفاصيل** لعرض تفاصيل الملف المرفق.
 - **مسح الرسالة** لحذف رسالة محفوظة.
 - **رد** أو **رد إلى الكل** للرد على الرسالة. لإرسال الرد. اضغط على **خيارات** وحدد **إرسال**.
 - **استخدام التفاصيل** لاستخلاص الأرقام وعناوين البريد الإلكتروني وعناوين مواقع الويب من الرسالة الحالية.
 - **إعادة إرسال** إلى رقم أو **إعادة إرسال** إلى بريد أو **إرسال لعدة أشخاص** لإعادة إرسال الرسالة.
 - **تعديل** لتعديل رسالة. يمكنك فقط تعديل الرسائل التي أنشأتها. انظر **"كتابة رسالة وسائط متعددة وإرسالها"** الصفحة ٥٧.
 - **تفاصيل الرسالة** لعرض موضوع الرسالة وحجمها ونوعها.



- ارجع أيضًا إلى الخيارات الموجودة في الاستوديو. انظر "الاستوديو (القائمة ٥)" الصفحة ١١٧.

حافظات صندوق الوارد والحفظ والرسائل المُرسلة

يحفظ الهاتف رسائل الوسائط المتعددة المستلمة في الحافظة صندوق الوارد الموجودة بالقائمة الفرعية رسائل وسائط.

يتم نقل رسائل الوسائط المتعددة التي لم يتم إرسالها إلى الحافظة صندوق الحفظ الموجودة بالقائمة الفرعية رسائل وسائط.

يمكن حفظ رسائل الوسائط المتعددة التي ترغب في إرسالها فيما بعد في الحافظة الرسائل المحفوظة الموجودة بالقائمة الفرعية رسائل وسائط.

يتم حفظ رسائل الوسائط المتعددة التي تم إرسالها إلى الحافظة الرسائل المُرسلة الموجودة في القائمة الفرعية رسائل وسائط إذا كان الضبط حفظ الرسائل المُرسلة مضبوطًا على نعم. انظر "ضبط رسائل الوسائط المتعددة" الصفحة ٨٠.

امتلاء ذاكرة رسائل الوسائط المتعددة

إذا كان لديك رسالة وسائط متعددة جديدة قيد الانتظار أثناء امتلاء ذاكرة الرسائل، فسيومض المؤشر  وتظهر العبارة الذاكرة ممتلئة. عرض الرسالة التي تنتظر. لعرض الرسالة قيد الانتظار، اضغط على عرض. لحفظ الرسالة، اضغط على خيارات وحدد حفظ الرسالة واحذف الرسائل القديمة بواسطة تحديد الحافظة أولاً ثم تحديد الرسالة القديمة ليتم حذفها.

لرفض الرسالة قيد الانتظار، اضغط على خروج ونعم. إذا ضغطت على لا، فسيمكنك عرض الرسالة.



مسح الرسائل

١. لحذف الرسائل النصية، اضغط على **القائمة** وحدد رسائل ورسائل نصية ومسح الرسائل.

لحذف جميع الرسائل من جميع الحافظات، حدد جميع الرسائل وعند ظهور العبارة **مسح جميع الرسائل من جميع الحافظات؟**، اضغط على **موافق**. إذا كانت الحافظة تحتوي على رسائل غير مقروءة، فسيسألك الهاتف عما إذا كنت ترغب في حذف هذه الرسائل أيضاً أم لا.

لحذف رسائل الوسائط المتعددة، اضغط على **القائمة** وحدد رسائل ورسائل وسائط ومسح الرسائل.

٢. لحذف جميع الرسائل الموجودة في إحدى الحافظات، حدد الحافظة التي تريد حذف الرسائل الموجودة بها واضغط على **موافق**. إذا كانت الحافظة تحتوي على رسائل غير مقروءة، فسيسألك الهاتف عما إذا كنت ترغب في حذف هذه الرسائل أيضاً أم لا.

رسائل البريد الإلكتروني

 **ملاحظة:** عند إرسال رسائل البريد الإلكتروني، قد يعرض الهاتف العبارة "تم إرسال الرسالة". ويشير ذلك إلى أن الرسالة قد أرسلت من الهاتف إلى مركز خدمة البريد الإلكتروني. ولا يعني ذلك أن الرسالة قد وصلت إلى الوجهة المقصودة. لمزيد من التفاصيل حول خدمات البريد الإلكتروني، تحقق من ذلك من خلال مزود الخدمة.

يمكنك كتابة بريد إلكتروني وإرساله وقراءته عند استخدام الهاتف. يمكن استخدام وظيفة البريد الإلكتروني على الهاتف لدعم تطبيقات البريد الإلكتروني المتوافقة الأخرى. على سبيل المثال تطبيق البريد الإلكتروني الذي تستخدمه في المكتب أو في المنزل. يدعم الهاتف مراكز خدمة البريد الإلكتروني POP3 وIMAP4.



تستخدم "رسائل البريد الإلكتروني" الذاكرة المشتركة. انظر
"الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.

قبل إرسال أية رسائل بريد إلكترونية واستلامها، قد يلزم القيام بما يلي:

- يلزم إنشاء حساب بريد إلكتروني نشط وضبط خدمة البريد الإلكتروني. اتصل بمزود الخدمة للحصول على معلومات حول مدى توفر حساب البريد الإلكتروني وضبط خدمة البريد الإلكتروني. لإعداد الضبط، اضغط على القائمة وحدد خدمات وضبط و ضبط الاتصال. انظر "إدخال ضبط الخدمة يدويًا" الصفحة ١٥١.
- قم بتشغيل ضبط خدمة البريد الإلكتروني الذي حصلت عليه من مشغل الشبكة أو مزود خدمة البريد الإلكتروني. لتشغيل الضبط، اضغط على القائمة وحدد رسائل و بريد إلكتروني واتصال بـ. انظر "الخيارات المتوفرة لتطبيقات البريد الإلكتروني" الصفحة ٦٨.
- لإدخال ضبط البريد الإلكتروني بالهاتف، اضغط على القائمة وحدد رسائل و بريد إلكتروني وفتح والضبط. انظر "ضبط البريد الإلكتروني" الصفحة ٦٦.

كتابة رسالة بريد إلكتروني وإرسالها

- يمكنك كتابة رسالة البريد الإلكتروني قبل الاتصال بخدمة البريد الإلكتروني. أو يمكنك الاتصال بالخدمة أولاً ثم كتابة رسالة البريد الإلكتروني وإرسالها.
١. اضغط على القائمة وحدد رسائل و بريد إلكتروني وفتح وإنشاء بريد إلكتروني.
 ٢. أدخل عنوان البريد الإلكتروني الخاص بالمستلم واضغط على الخيارات وحدد موافق. أو:
اضغط على الخيارات وحدد بحث للبحث عن عنوان البريد الإلكتروني في الأسماء وحدد موافق.
 ٣. يمكنك، إذا أردت، إدخال موضوع رسالة البريد الإلكتروني ثم الضغط على الخيارات وتحديد موافق.



٤. اكتب رسالة البريد الإلكتروني. انظر "كتابة النص" الصفحة ٣٩. يظهر عدد الحروف التي يمكنك إدخالها أعلى يمين شاشة الهاتف.
٥. لإرسال رسالة البريد الإلكتروني، اضغط على **الخيارات** وحدد إرسال بريد إلكتروني. حدد
- **إرسال الآن**. لإرسال رسالة البريد الإلكتروني في الحال. إذا لم تكن قد اتصلت بحساب البريد الإلكتروني، فسيقوم الهاتف بتأسيس الاتصال أولاً ثم إرسال البريد الإلكتروني بعد ذلك.
 - **إرسال في وقت لاحق** لإرسال البريد الإلكتروني فيما بعد. ويتم حفظ البريد الإلكتروني في حافظة صندوق الحفظ. إذا أردت تعديل رسالة البريد الإلكتروني أو متابعة كتابتها فيما بعد، يمكنك حفظها في المسودات عن طريق تحديد **حفظ مسودة رسالة**.
- إرسال رسالة البريد الإلكتروني فيما بعد:** اضغط على **القائمة** وحدد رسائل وبريد إلكتروني وإرسال الآن أو إرسال وجلب.
- تنزيل رسائل البريد الإلكتروني من حساب البريد الإلكتروني الخاص بك**
تستخدم وظيفة البريد الإلكتروني الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.
١. اضغط على **القائمة** وحدد رسائل وبريد إلكتروني وفتح وجلب لتنزيل رسائل البريد الإلكتروني التي تم إرسالها إلى حسابك.
- أو:
- اضغط على **القائمة** وحدد رسائل وبريد إلكتروني وفتح وإرسال و جلب لتنزيل رسائل البريد الإلكتروني الجديدة وإرسال رسائل البريد الإلكتروني التي تم حفظها في حافظة صندوق الحفظ.
- إذا امتلأت ذاكرة الرسائل، فاحذف بعض الرسائل القديمة قبل البدء في تنزيل رسائل جديدة.



٢. يتصل الهاتف بخدمة البريد الإلكتروني. يظهر شريط المعلومات أثناء قيام الهاتف بتنزيل رسائل البريد الإلكتروني إلى الهاتف.
٣. اضغط على **اختيار** لعرض الرسالة الجديدة في صندوق الوارد. أو اضغط على **رجوع** لعرضها فيما بعد.
- قراءة رسالة البريد الإلكتروني فيما بعد: اضغط على القائمة وحدد رسائل بريد إلكتروني وفتح وصندوق الوارد.**
٤. إذا استلمت أكثر من رسالة واحدة، فحدد الرسالة التي تريد قراءتها. يُشار إلى الرسالة النصية التي لم يتم قراءتها بالرمز .
- الرد على رسالة بريد إلكتروني**
 ١. أثناء قراءة الرسالة أو عرضها، اضغط على **الخيارات**.
 - يمكنك، على سبيل المثال، حذف الرسالة التي يجري قراءتها أو الرد عليها أو الرد على الكل أو إعادة إرسالها أو حفظها في الأرشيف.
 ٢. حدد **رد** للرد على رسالة بريد إلكتروني. حدد **النص الأصلي** لتضمين الرسالة الأصلية في الرد. أو حدد **شاشة خالية**.
- عند الرد على رسالة بريد إلكتروني، أكد أولاً عنوان البريد الإلكتروني وموضوع الرسالة أو قم بتعديلهما ثم اكتب الرد.
٣. اضغط على **الخيارات**. وحدد **إرسال بريد إلكتروني وإرسال الآن** لإرسال الرسالة. **حافظات صندوق الوارد والحفظ والرسائل المحذوفة والرسائل المرسلة والمسودات والأرشيف** يحتوي الهاتف على الحافظات التالية في القائمة **بريد إلكتروني**:
 - **صندوق الوارد** لحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي قمت بتنزيلها من حساب البريد الإلكتروني الخاص بك.
 - **صندوق الحفظ** لحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي لم يتم إرسالها. وذلك إذا قمت بتحديد إرسال في وقت لاحق. انظر "كتابة رسالة بريد إلكترونية وإرسالها" الصفحة ١٣.



- الرسائل المحذوفة لرسائل البريد الإلكتروني التي تم حذفها.
- الرسائل المرسلة لحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي تم إرسالها.
- المسودات لحفظ رسائل البريد الإلكتروني غير المكتملة.
- الأرشفة لتنظيم رسائل البريد الإلكتروني وحفظها.

ضبط البريد الإلكتروني

١. اضغط على القائمة وحدد رسائل وريد إلكتروني وفتح والضبط.
٢. حدد الصندوق المستخدم لعرض قائمة صناديق البريد. ثم انتقل إلى صندوق البريد الذي تريد تعديله وحدده.
- لديك خمسة صناديق بريد يمكنك استخدامها لضبط البريد الإلكتروني الخاص بك لحفظ واسترداد رسائل البريد الإلكتروني.
٣. حدد تعديل الصندوق النشط وحدد كل واحد من الضبط واحدًا تلو الآخر. أدخل كل الضوابط المطلوبة طبقًا للمعلومات التي تسلمتها من مزود خدمة البريد الإلكتروني.
- اسم صندوق البريد. أدخل الاسم الذي ترغب في استخدامه لصندوق البريد.
- عنوان البريد الإلكتروني. أدخل عنوان بريدك الإلكتروني.
- اسمي. أدخل اسمك أو كنيك إذا كنت ترغب في أن يراها المستلم.
- مركز خدمة (SMTP) للصادر. أدخل عنوان مركز خدمة البريد الإلكتروني.
- بوابة (SMTP) للصادر. أدخل رقم منفذ مركز خدمة البريد الإلكتروني للبريد الإلكتروني الصادر. أكثر القيم الافتراضية شيوعًا هي ٢٥.
- استخدام تفويض SMTP. إذا كان مزود خدمة البريد الإلكتروني يطلب التحقق لإرسال رسائل البريد الإلكتروني. فاضبط التحقق على وضع التشغيل. قم أيضًا بتعريف اسم مستخدم SMTP وكلمة سر SMTP.
- اسم مستخدم SMTP. أدخل اسم المستخدم للبريد الإلكتروني الصادر الذي حصلت عليه من مزود خدمة البريد الإلكتروني.



- **كلمة سر SMTP.** أدخل كلمة السر الخاصة بالبريد الإلكتروني الصادر. إذا لم تكن قد حددت كلمة سر، فقد يتم مطالبتك بتحديد كلمة سر عندما يتصل الهاتف بحساب بريدك الإلكتروني.
- **إدراج التوقيع.** أكد تحديدك إذا كنت ترغب في إضافة توقيع معرّف مسبقًا إلى بريدك الإلكتروني.
- **مركز خدمة (POP3/IMAP) للوارد.** أدخل عنوان مركز خدمة البريد الإلكتروني الخاص بالبريد الإلكتروني الوارد (إما POP3 أو MAP4).
- **بوابة (POP3/IMAP) للوارد.** أدخل رقم المنفذ الذي حصلت عليه من مزود خدمة البريد الإلكتروني.
- **اسم مستخدم POP3/IMAP.** أدخل اسم المستخدم للدخول على صندوق البريد. إذا لم تقم بتعريف اسم مستخدم SMTP، فسيستخدم مركز خدمة البريد الإلكتروني اسم المستخدم هذا بدلًا منه.
- **كلمة سر POP3/IMAP.** أدخل كلمة السر للدخول على صندوق البريد. إذا لم تقم بتعريف كلمة سر SMTP، فسيستخدم مركز خدمة البريد الإلكتروني كلمة سر POP3/IMAP بدلًا منها.
- **عنوان الرد إلى.** أدخل عنوان البريد الإلكتروني الذي تريد إرسال الردود إليه إذا كان مختلفًا عن عنوان البريد الإلكتروني الخاص بك.
- **نوع مركز خدمة الوارد.** حدد إما POP3 أو MAP4. في حالة دعم كلا النوعين، حدد MAP4. يعمل تغيير نوع مركز الخدمة على تغيير رقم منفذ الوارد أيضًا.
- **APOP للدخول الآمن.** حدد تشغيل إذا كان اتصالك يتطلب تسجيل دخول آمن. وإلا فاتركه على إيقاف. اتصل بمزود الخدمة إذا لم تكن متأكدًا. يتم عرض هذا الخيار فقط عند تحديدك POP3 كنوع صندوق البريد الخاص بك.



- يساعد استخدام الدخول الآمن على تحسين الأمن بالنسبة لأسماء المستخدمين و كلمات السر. وإن كان لا يساعد على زيادة الأمن بالنسبة للاتصال نفسه.
- **جلب البريد.** أدخل عدد البريد الإلكتروني الذي ترغب في استرداده في المرة الواحدة.

الخيارات الأخرى المتوفرة لتطبيقات البريد الإلكتروني.

- اضغط على القائمة وحدد رسائل و بريد إلكتروني. حدد
- **اتصال بـ** لتنشيط ضبط الاتصال بالشبكة بالنسبة لوظيفة البريد الإلكتروني. حدد التطبيق لتنشيط الضبط المستخدم في تطبيق البريد الإلكتروني أو حدد الافتراضي للتأكد أن وظيفة البريد الإلكتروني تستخدم نفس الضبط الخاص بمتصفح WAP. انظر "إدخال ضبط الخدمة يدويًا" الصفحة ١٥١. وفي حالة عدم التأكد. اتصل بمزور خدمة البريد الإلكتروني.
- **التفاصيل.** لتوفير معلومات إضافية حول التطبيق.

الردشة

 **ملاحظة:** يمكن استخدام هذه الوظيفة فقط إذا كانت مدعومة من قبل مشغل الشبكة أو مزود الخدمة. يمكن للهواتف التي توفر مزايًا الدردشة المتوافقة فقط استلام رسائل الدردشة وعرضها.

الردشة هي إحدى الطرق لإرسال رسائل نصية قصيرة وبسيطة يتم تسليمها عبر بروتوكولات TCP/IP إلى المستخدمين المتصلين (خدمة شبكة). تعرض لك قائمة الأسماء متى تكون الأسماء الموجودة بالقائمة متصلة ومتوفرة للمشاركة في إحدى محادثات الدردشة. وتظل الرسالة على الشاشة بعد كتابتها وإرسالها. وتظهر رسالة الرد أسفل الرسالة الأصلية.



قبل استخدام ميزة الدردشة، يلزم الاشتراك في الخدمة. ولمعرفة مدى توافر هذه الخدمة والرسوم الخاصة للحصول عليها والاشتراك بها، اتصل بمشغل الشبكة أو مزود الخدمة والذي يمكنك من خلاله الحصول على اسم مستخدم فريد وكذلك كلمة سر بالإضافة إلى الضبط الخاص بالدردشة.

لضبط الإعدادات المطلوبة بخدمة الدردشة، انظر "ضبط الدردشة والتواجد" الصفحة ١١٤.

عند الاتصال بخدمة الدردشة، يمكنك استخدام الوظائف الأخرى الخاصة بالهاتف بينما تكون جلسة الدردشة نشطة في الخلفية.

تستخدم "الدردشة" الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.

الخطوات الأساسية للدردشة

١. للدخول على قائمة الدردشة (غير متصل). انظر "الدخول على قائمة الدردشة" الصفحة ٧٠.

٢. للاتصال بخدمة الدردشة (متصل). انظر "الاتصال بخدمة الدردشة وقطع الاتصال" الصفحة ٧١.

٣. لبدء الدردشة مع أحد الأسماء، انظر أسماء الدردشة في "بدء محادثة دردشة" الصفحة ٧١.

لإنشاء قوائم أسماء الدردشة الخاصة بك، انظر "أسماء الدردشة" الصفحة ٧٥.

٤. للانضمام إلى إحدى جلسات الدردشة العامة، انظر المجموعات في "بدء محادثة دردشة" الصفحة ٧١.

للانضمام إلى دردشة إحدى المجموعات عبر رسالة دعوة، انظر "قبول دعوة للدردشة أو رفضها" الصفحة ٧٣.

لإنشاء مجموعات الدردشة الخاصة بك، أو للانضمام إلى أو حذف مجموعة عامة، انظر "المجموعات" الصفحة ٧٦.



٥. لتعديل المعلومات الخاصة بك، انظر "تعديل الضبط الخاص بك" الصفحة ٧٥.
٦. للبحث عن مستخدمين ومجموعات، انظر بحث في "بدء محادثة دردشة" الصفحة ٧١.
٧. لقراءة رسالة في دردشة جديدة، انظر "قراءة رسالة دردشة مُستلمة" الصفحة ٧٣.
٨. لكتابة رسائل وإرسالها أثناء دردشة نشطة، انظر "المشاركة في محادثة دردشة" الصفحة ٧٤.
٩. لعرض محادثات دردشة مُخزنة أو إعادة تسميتها أو حذفها، حدد المحادثات المحفوظة عند الدخول على قائمة دردشة.
١٠. لحظر/إلغاء حظر الأسماء، انظر "حظر الرسائل وإلغاء حظرها" الصفحة ٧٦.
١١. لقطع الاتصال عن خدمة الدردشة، انظر "الاتصال بخدمة الدردشة وقطع الاتصال" الصفحة ٧١.

الدخول على قائمة الدردشة

- للدخول على قائمة دردشة، وهي دردشة غير متصلة، اضغط على القائمة وحدد رسائل ودردشة، يمكنك تحديد
- دخول للاتصال بخدمة الدردشة.
 - لضبط الهاتف كي يقوم بالاتصال آليًا بخدمة الدردشة عند دخولك على قائمة دردشة، انظر "الاتصال بخدمة الدردشة وقطع الاتصال" الصفحة ٧١.
 - المحادثات المحفوظة لعرض محادثات الدردشة التي قمت بحفظها أثناء الدردشة أو مسحها أو إعادة تسميتها، يمكنك أيضًا تحديد المحادثات المحفوظة عند الاتصال بخدمة الدردشة.



- ضبط الاتصال لتعديل الضبط اللازم لإرسال رسائل الدردشة واتصال التواجد. انظر "ضبط الدردشة والتواجد" الصفحة ١١٤. يمكنك تحديد ضبط الاتصال أيضًا عند الاتصال بخدمة الدردشة.

الاتصال بخدمة الدردشة وقطع الاتصال

للإتصال بخدمة الدردشة، ادخل على قائمة دردشة وحدد دخول. عند اتصال الهاتف بنجاح، يتم عرض تم الدخول.

- **تلميح:** لضبط الهاتف كي يقوم بالاتصال آلياً بخدمة الدردشة عند دخولك على قائمة دردشة، اتصل بخدمة الدردشة وحدد الضبط الخاص بي ودخول آلي وعند بدء الدردشة.

لقطع الإتصال عن خدمة الدردشة، حدد خروج.

بدء محادثة دردشة

قم بالدخول على قائمة دردشة واتصل بخدمة الدردشة. يمكنك تحديد

- **محادثات** لعرض قائمة بجلسات الدردشة الجديدة أو الدعاوى للدردشة وقراءتها أثناء جلسة الدردشة النشطة حالياً. انتقل إلى الرسالة التي تريدها واضغط على **خيارات**. حدد **قراءة الدعوة** لقراءة الدعوة أو **فتح** لقراءة الرسالة.
-  يحدد رسائل الدردشة الجديدة و  يحدد رسائل الدردشة المقروءة.
-  يحدد رسائل المجموعة الجديدة و  لقراءة رسائل المجموعة.
-  يحدد الدعاوى.

- **أسماء الدردشة** تتضمن الأسماء التي قمت بإضافتها من ذاكرة الهاتف للأسماء. انتقل إلى الاسم الذي ترغب في الدردشة معه واضغط على **خيارات** وحدد دردشة.



في حالة استلام رسالة جديدة من أحد الأسماء، يتم الإشارة إليها بالرمز . يشير إلى الأسماء المتصلة و  إلى الأسماء الغير متصلة في ذاكرة الأسماء بالهاتف.  يشير إلى الأسماء المحظورة ارجع إلى. انظر "حظر الرسائل وإلغاء حظرها" الصفحة ٧٦.

وإضافة أسماء إلى القائمة، انظر "أسماء الدردشة" الصفحة ٧٥.

- **المجموعات و مجموعات عامة.** يتم عرض قائمة العلامات الخاصة بالمجموعات العامة التي يوفرها مُشغل الشبكة أو مزود الخدمة. لبدء محادثة دردشة، تنقل إلى إحدى المجموعات واضغط على **خيارات** وحدد **انضمام لمجموعة**. أدخل اسم الشاشة الخاصة بك والتي ترغب في استخدامها ككنية لك في المحادثة. عند الانضمام إلى محادثة المجموعة بنجاح، يعرض الهاتف تم الانضمام إلى مجموعة؛ وكذلك اسم المجموعة. وعندئذٍ يمكنك بدء دردشة مجموعة. لإنشاء مجموعة خاصة، انظر "المجموعات" الصفحة ٧٦.
- **بحث وحدد المستخدمون أو المجموعات** للبحث عن مستخدمين دردشة آخرين أو للبحث عن مجموعات عامة على الشبكة.
- في حالة تحديد **المستخدمون**، يمكنك البحث عن مُستخدم عن طريق رقم الهاتف أو اسم الشاشة أو عنوان البريد الإلكتروني أو اسم البريد الإلكتروني.
- في حالة تحديد **المجموعات**، يمكنك البحث عن مجموعة عن طريق عضو في المجموعة أو عن طريق اسم المجموعة أو الموضوع أو الهوية.
- لبدء الدردشة بعد العثور على المُستخدم أو المجموعة المطلوبة، اضغط على **خيارات** وحدد **دردشة** أو **انضمام لمجموعة**.
- لبدء دردشة من الأسماء، انظر "عرض الأسماء المشتركة" الصفحة ٩٤.



قبول دعوة للدردشة أو رفضها

في وضع الاستعداد. عند الاتصال بخدمة الدردشة واستلام دعوة جديدة للدردشة. يتم عرض تم استلام دعوة جديدة. اضغط على **قراءة** لقراءتها.

عند استلام أكثر من دعوة. يتم عرض عدد الرسائل متبوعاً بـ **تم استلام دعوة جديدة**. اضغط على **قراءة**. انتقل إلى الدعوة المطلوبة واضغط على **خيارات** وحدد **قراءة الدعوة**. اضغط على **خيارات** وحدد

- **قبول** للانضمام إلى محادثة المجموعة الخاصة. أدخل اسم الشاشة التي تريد استخدامها ككنية لك في محادثة الدردشة. عند الانضمام بنجاح إلى المحادثة. يعرض الهاتف **تم الانضمام إلى مجموعة** ويعرض اسم المجموعة.
- **رفض** ويمكنك إدخال سبب الرفض.
- **مسح** لمسح الدعوة.

قراءة رسالة دردشة مُستلمة

في وضع الاستعداد. بعد الاتصال بخدمة الدردشة واستلام رسالة دردشة جديدة ولكنها ليست رسالة لمحادثة دردشة نشطة. يتم عرض **رسالة فورية جديدة**. اضغط على **قراءة** لقراءتها.

- عند استلام أكثر من رسالة. يتم عرض عدد الرسائل متبوعاً بـ **الرسائل الفورية الجديدة**. اضغط على **قراءة**. انتقل إلى الرسالة المطلوبة واضغط على **خيارات** وحدد **فتح**.

يتم وضع الرسائل الجديدة المُستلمة أثناء جلسة دردشة نشطة في **محادثات الخاص بقائمة دردشة**. في حالة استلام رسالة دردشة من شخص لا توجد معلومات اسمه في قائمة أسماء الدردشة في **أسماء الدردشة**. يتم عرض هوية المرسل. وفي حالة وجود معلومات الاسم في ذاكرة الهاتف للأسماء وتعرف الهاتف عليها.



- يتم عرض اسم ذلك الشخص. لحفظ اسم جديد غير موجود في ذاكرة الهاتف للأسماء، اضغط على **خيارات** وحدد
- **حفظ بيانات الشخص** وأدخل اسم الشخص. يتم حفظ الاسم في ذاكرة الهاتف.
- **إضافة إلى اسم**. حدد الاسم في ذاكرة أسماء الهاتف الذي تريد إضافة التفاصيل الجديدة إليه واضغط على **إضافة**.

المشاركة في محادثة دردشة

انضم إلى أو أبدأ (محادثة) دردشة. يمكنك بدء كتابة رسالتك (أو اضغط على **خيارات** وحدد **كتابة رسالة** لكتابة الرسالة).

- **تلميح:** يتم عرض المؤشر (≡) أعلى الشاشة في حالة استلام رسالة جديدة أثناء جلسة دردشة من شخص غير متضمن في محادثة الدردشة.



أدخل رسالتك واضغط على **خيارات** وستتوفر بعض الخيارات التالية:

- **إرسال** لإرسال الرسالة إلى الشبكة. يتم إضافة اسم شاشتك إلى الرسالة.

- **تلميح:** لإرسال الرسالة بسرعة، اضغط على  بعد الانتهاء من الرسالة.



- **عرض المحادثة** لعرض المحادثة الجارية. لحفظ محادثة الدردشة، اضغط على **حفظ** وأدخل اسم لهذه المحادثة.

- **حفظ بيانات الشخص**. ارجع إلى "قراءة رسالة دردشة مُستلمة" الصفحة ٧٣.
- **إضافة إلى اسم**. ارجع إلى "قراءة رسالة دردشة مُستلمة" الصفحة ٧٣.



- **أعضاء المجموعة** لعرض الأعضاء في المجموعة الخاصة المحددة التي قمت بإنشائها.
- **إنهاء المحادثة** لغلاق المحادثة الجارية.
- **القاموس**. ارجع إلى "ضبط تشغيل الإدخال التنبئي للنص أو إيقاف تشغيله" الصفحة ٣٩.

تعديل الضبط الخاص بك

قم بالدخول على قائمة دردشة واتصل بخدمة الدردشة. حدد الضبط الخاص بي لعرض وتعديل معلوماتك المتاحة أو اسم الشاشة. حدد التواجد ومتواجد لكل أو متواجد للأسماء (أو غير متصل بالشبكة) للسماح لكل مستخدمي الدردشة الآخرين أو الأسماء الموجودة فقط في قائمة أسماء الدردشة الخاصة بك بالتعرف على أنك متصل عند اتصالك بخدمة الدردشة. عند اتصالك بخدمة الدردشة. يوضح الرمز [A] أنك متصل والرمز [B] أنك غير مرئي للآخرين.

أسماء الدردشة

يمكنك إضافة أسماء من ذاكرة الهاتف للأسماء إلى قائمة أسماء الدردشة.

اتصل بخدمة الدردشة. وحدد **أسماء الدردشة**. و

- لإضافة اسم، اضغط على **خيارات** وحدد **إضافة شخص**. أو في حالة عدم وجود أية أسماء مضافة سابقاً، اضغط على **إضافة**. حدد من الأسماء الاسم الذي ترغب في إضافته إلى قائمة أسماء الدردشة. عند إضافة الاسم، يعرض الهاتف أضيف إلى أسماء الدردشة: ويعرض اسم الشخص.

انتقل إلى الاسم، واضغط على **خيارات** وحدد

- **دردشة لبدء الدردشة**.



- **معلومات الاتصال** لعرض تفاصيل الاسم المحدد. إذا أردت تعديل التفاصيل. انظر "تعديل التفاصيل في الأسماء أو حذفها" الصفحة ٨٩.
- **حظر الشخص (أو إلغاء حظر شخص)** لحظر (أو لإلغاء حظر) الرسائل من الاسم المحدد.
- **إضافة شخص** لإضافة اسم جديد من ذاكرة الهاتف للأسماء.
- **حذف شخص** لحذف اسم من قائمة أسماء الدردشة.

حظر الرسائل وإلغاء حظرها

اتصل بخدمة الدردشة. وحدد محادثات أو أسماء الدردشة. حدد من قائمة الأسماء الاسم الذي تريد حظر الرسائل الواردة منه. اضغط على **خيارات** وحدد **حظر الشخص** واضغط على **موافق** للتأكيد.

إلغاء حظر الرسائل. اتصل بخدمة الدردشة وحدد قائمة محظورة. انتقل إلى الاسم الذي ترغب في إلغاء حظر الرسائل الواردة منه واضغط على **إلغاء حظر**. يمكنك أيضًا إلغاء حظر الرسائل الواردة من قائمة الأسماء. انظر "أسماء الدردشة" الصفحة ٧٥.

المجموعات

يمكنك إنشاء مجموعات خاصة لإحدى جلسات الدردشة. أو استخدام المجموعات العامة حيث أتيت من مزود الخدمة. تتواجد المجموعات الخاصة فقط أثناء جلسة دردشة. كما يمكنك إضافة الأسماء المتصلة فقط الموجودة في قائمة الأسماء إلى إحدى المجموعات الخاصة وبالتالي يمكن إضافتها في ذاكرة الهاتف للأسماء. انظر "حفظ أسماء وأرقام هواتف (إضافة اسم)" الصفحة ٨٦.



المجموعات العامة

- يمكنك وضع علامات للمجموعة العامة التي قد يوفرها لك مزود الخدمة. اتصل بخدمة الدردشة. وحدد **المجموعات ومجموعات عامة**. اضغط على **خيارات** وحدد
- **انضمام لمجموعة** وإذا لم تكن ضمن المجموعة، أدخل اسم شاشتك.
 - **مسح مجموعة** لحذف مجموعة من قائمة المجموعات.
 - **بحث عن مجموعات** للبحث عن مجموعة عن طريق عضو المجموعة أو اسم المجموعة أو الموضوع أو الهوية.

إنشاء مجموعة خاصة

اتصل بخدمة الدردشة. وحدد **المجموعات وإنشاء مجموعة**. أدخل اسم المجموعة واسم الشاشة كي تستخدم ككيفية لك في هذه المجموعة. يمكنك استخدام اسم شاشة آخر في مجموعة أخرى. اضغط على **إضافة** وسيتم عرض قائمة بالأسماء. حدد اسم من قائمة الأسماء لإضافته إلى قائمة المجموعة الخاصة. لإضافة المزيد من الأسماء إلى القائمة، اضغط على **خيارات** وحدد **إضافة عضو** وحدد اسم جديد. لحذف اسم من قائمة المجموعة الخاصة، انتقل إلى الاسم المطلوب واضغط على **خيارات** وحدد **حذف عضو**.

يلزم إرسال دعوة إلى الأعضاء الجدد الذين قمت بإضافتهم إلى المجموعة. اضغط على **خيارات** وحدد **إرسال دعوة**. عندما يعرض الهاتف **الدعوة**، أدخل النص الخاص بالدعوة.

يمكنك تحيد الأسماء المتصلة فقط، والتي يُشار إليها بالرمز  من ذاكرة الهاتف للأسماء. يُشار إلى الأسماء الغير متصلة بالرمز .



الرسائل الصوتية

صندوق البريد الصوتي هو إحدى خدمات الشبكة وقد تحتاج إلى الاشتراك بها. لمزيد من المعلومات وللحصول على رقم صندوق البريد الصوتي، اتصل بمزود الخدمة.

اضغط على القائمة وحدد رسائل والرسائل الصوتية. حدد

- سماع الرسائل الصوتية للاتصال بصندوق البريد الصوتي على رقم الهاتف الذي قمت بحفظه داخل القائمة رقم البريد الصوتي.

إذا كان لديك خط هاتف (خدمة شبكة)، فقد يكون لكل خط رقم البريد الصوتي الخاص به. ارجع إلى "ضبط المكالمات" الصفحة ١١٠.

- رقم البريد الصوتي لإدخال رقم صندوق البريد الصوتي أو البحث عنه أو تعديله. ثم اضغط على موافق لحفظه.

إذا كان مدعماً من جهة الشبكة، فسيُظهر المؤشر 00 الرسائل الصوتية الجديدة. اضغط على سماع للاتصال برقم صندوق البريد الصوتي.

تلميح: يؤدي الضغط مع الاستمرار على [1٥] إلى الاتصال بصندوق البريد الصوتي.



رسائل المعلومات

تسمح خدمة رسائل المعلومات - خدمة شبكة- باستلام رسائل حول موضوعات متعددة من مزود الخدمة. قد تتضمن هذه الرسائل موضوعات حول الطقس على سبيل المثال أو حالة المرور. لمعرفة مدى توافر هذه الرسائل والموضوعات وأرقامها، اتصل بمزود الخدمة.

ضبط الرسائل

يؤثر ضبط الرسالة على إرسالها واستلامها وعرضها.



ضبط الرسائل النصية ورسائل البريد الإلكتروني

١. اضغط على القائمة وحدد رسائل وضبط الرسائل ورسائل نصية ووضّع الإرسال.
 ٢. إذا كانت بطاقة SIM تدعم أكثر من ضبط وضع واحد للرسالة، فحدد الضبط المطلوب تغييره.
- حدد رقم مركز الرسائل لحفظ رقم هاتف مركز الرسائل المطلوب لإرسال الرسائل النصية. ستتسلم هذا الرقم من مزود الخدمة.
 - حدد سترسل الرسائل على شكل لتحديد نوع الرسالة نص أو بريد إلكتروني أو جهاز مناداة أو فاكس.
 - حدد محاولة الإرسال خلال لتحديد طول الوقت الذي ستحاول الشبكة خلاله تسليم رسالتك.
 - بالنسبة لنوع الرسالة نص. حدد رقم المُستلم الافتراضي لحفظ رقم افتراضي لإرسال الرسائل في هذا الوضع.
 - بالنسبة لنوع الرسالة بريد إلكتروني. حدد مركز البريد الإلكتروني لحفظ رقم مركز خدمة البريد الإلكتروني.
 - حدد تقارير التسليم لمطالبة الشبكة بإرسال تقارير التسليم الخاصة برسائلك (خدمة شبكة).
 - حدد استخدام GPRS وحدد نعم لضبط GPRS كإجمالي SMS المفضل. قم أيضًا بضبط اتصال GPRS على وضع متصل دائمًا. انظر "اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (الحسنة) (E)GPRS" الصفحة ١٠٨.
 - حدد الرد عن طريق نفس المركز للسماح لمُستلم رسالتك بإرسال رسالة الرد إليك عبر مركز الرسائل الخاص بك (خدمة شبكة).



- حدد إعادة تسمية وضع الإرسال لتغيير اسم وضع الرسالة المحدد. يتم عرض مجموعات أوضاع الرسالة فقط إذا كانت بطاقة SIM تدعم أكثر من مجموعة واحدة.

ضبط الاستبدال

عند امتلاء ذاكرة الرسائل النصية، لن يتمكن الهاتف من استلام أية رسائل جديدة أو إرسالها. وعلى الرغم من ذلك، يمكنك ضبط الهاتف لاستبدال الرسائل النصية القديمة الموجودة في حافظتي صندوق الوارد والرسائل المرسلة بالرسائل الجديدة.

اضغط على القائمة وحدد رسائل وضبط الرسائل ورسائل نصية واستبدال في صندوق الرسائل المرسلة واستبدال الرسائل في صندوق الوارد. حدد مسموح لضبط الهاتف لاستبدال الرسائل النصية القديمة الموجودة في الحافظة الرسائل المرسلة أو الحافظة صندوق الوارد بالرسائل الجديدة على الترتيب.

ضبط رسائل الوسائط المتعددة

يمكنك استلام ضبط اتصال الوسائط المتعددة كرسالة عبر الأثير من مشغل الشبكة أو مزود الخدمة. لاستلام الضبط عبر الأثير، انظر "خدمة الضبط عبر الأثير" الصفحة ٣٣.

إدخال الضبط يدوياً

- اضغط على القائمة وحدد رسائل وضبط الرسائل ورسائل وسائط. حدد
- حفظ الرسائل المرسلة. حدد نعم لضبط الهاتف لحفظ رسائل الوسائط المتعددة المرسلة في حافظة الرسائل المرسلة. إذا حددت لا، فلن يتم حفظ الرسائل المرسلة.



- **تقارير التسليم** لمطالبة الشبكة بإرسال تقارير التسليم الخاصة برسائل (خدمة شبكة).
- **تصغير الصورة** لضبط حجم الصورة عند إدراجها في رسالة الوسائط المتعددة.
- **توقيت الشريحة الافتراضي** لضبط توقيت الشرائح الافتراضي التي يتم إنشاؤها لرسائل الوسائط المتعددة.
- **السماح باستقبال رسائل الوسائط**. اختر لا أو نعم أو الشبكة المحلية لاستخدام خدمة رسائل الوسائط المتعددة. أما إذا اخترت الشبكة المحلية، فلن تتمكن من استلام رسائل الوسائط المتعددة أثناء وجودك خارج نطاق الشبكة المحلية. الضبط الافتراضي هو الشبكة المحلية.
- **رسائل الوسائط المتعددة الواردة**. حدد استرجاع لضبط الهاتف لجلب رسائل الوسائط المتعددة التي تم استلامها حديثاً أو حدد رفض إذا كنت لا ترغب في استلام رسائل الوسائط المتعددة. لا يظهر هذا الضبط إذا تم ضبط الخيار السماح باستقبال رسائل الوسائط على لا.
- **ضبط الاتصال** لتعريف ضبط الاتصال لاسترجاع رسائل الوسائط المتعددة. قم أولاً بتحديد ضبط الوسائط المتعددة النشط ثم نشط المجموعة التي تريد حفظ ضبط الاتصال فيها. حدد تعديل ضبط الوسائط المتعددة النشط وقم بتعديل الضبط النشط.
- حدد كلاً من الضبط واحداً تلو الآخر ثم أدخل كافة الإعدادات المطلوبة. لمعرفة الضبط. اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة الخاص بك.
- **اسم الضبط**. أدخل الاسم الجديد لمجموعة الاتصال واضغط على موافق.
- **صفحة البدء**. أدخل عنوان صفحة البدء الخاصة بمزود الخدمة الذي ترغب في استخدامه. واضغط على 1 لإدخال نقطة، ثم اضغط على موافق.



- البروكسي. حدد تشغيل أو إيقاف.
- في حالة تشغيل البروكسي. يمكنك تحديد البروكسي الأولي والبروكسي الثانوي وتعديلهما.
- حامل البيانات. حدد GPRS.
- ضبط الناقل لضبط حامل البيانات المحدد.
- نقطة وصول GPRS. أدخل اسم نقطة الوصول اللازمة لإجراء اتصال بشبكة GPRS واضغط على موافق.
- طريقة التحقق. حدد آمن أو عادي.
- اسم المستخدم. أدخل اسم المستخدم واضغط على موافق.
- كلمة السر. أدخل كلمة السر واضغط على موافق.
- السماح للإعلانات. يمكنك استلام الإعلانات أو رفضها. لا يظهر هذا الضبط إذا تم ضبط الخيار السماح باستقبال رسائل الوسائط على لا.

ضبط حجم الخط

لتحديد حجم خط قراءة وكتابة الرسائل. اضغط على القائمة وحدد رسائل وضبط الرسائل والضبط الآخر وحجم الخط.

أوامر الخدمة

اضغط على القائمة وحدد رسائل وأوامر الخدمة. أدخل طلبات الخدمة وأرسلها (وتُعرف أيضًا باسم أوامر USSD). مثل أوامر تنشيط خدمات الشبكة. إلى مزود الخدمة الخاص بك.





■ سجل المكالمات (القائمة ٢)

يسجل الهاتف أرقام المكالمات التي لم يُرد عليها. والمكالمات المستلمة. والمكالمات الصادرة. والمدة التقريبية للمكالمات.

يسجل الهاتف المكالمات التي لم يُرد عليها والمكالمات المُستلمة فقط إذا كانت الشبكة تدعم هذه الوظائف عند تشغيل الهاتف ووجوده داخل منطقة خدمة الشبكة.

عند الضغط على **خيارات** في قوائم **مكالمات لم يُرد عليها** و**المكالمات المُستلمة** و**المكالمات الصادرة**. يمكنك على سبيل المثال عرض وقت وتاريخ المكالمة أو تعديل رقم الهاتف أو حذفه من القائمة أو حفظ الرقم في **الأسماء** أو إرسال رسالة إلى ذلك الرقم.

قوائم المكالمات الأخيرة

اضغط على **القائمة** وحدد **سجل المكالمات** ثم حدد

- **مكالمات لم يُرد عليها** لعرض قائمة بآخر عشرين رقم لأشخاص حاولوا الاتصال بك (خدمة شبكة). يشير الرقم الموجود أمام (الاسم أو) رقم الهاتف إلى عدد محاولات الاتصال التي قام بها ذلك المتصل.

 **تلميح:** عند عرض ملاحظة بخصوص المكالمات التي لم يُرد عليها. اضغط على القائمة للوصول إلى قائمة أرقام الهواتف. انتقل إلى الرقم المطلوب الاتصال به ثم اضغط على .

- **المكالمات المُستلمة** لعرض قائمة بآخر عشرين رقم هاتف قمت بالرد عليها (خدمة شبكة).



- **المكالمات الصادرة** لعرض قائمة بآخر عشرين رقم هاتف قمت بالاتصال أو بمحاولة الاتصال بها.

 **تلميح:** أثناء وضع الاستعداد. اضغط على  مرة واحدة للدخول على قائمة بالأرقام التي تم الاتصال بها. انتقل إلى الرقم أو الاسم المطلوب. ثم اضغط على  للاتصال به.

- **مسح قوائم المكالمات الأخيرة** لحذف قوائم المكالمات الأخيرة. حدد ما إذا كنت ترغب في حذف جميع أرقام الهواتف من قوائم المكالمات الأخيرة. أو فقط الأرقام الموجودة في قوائم (مكالمات لم يُرد عليها). أو (المكالمات المستلمة) أو (المكالمات الصادرة). لا يمكنك التراجع عن هذه العملية.

عدادات المكالمات وعدادات الوقت

ملاحظة: إن مبلغ الفاتورة للمكالمات والخدمات التي يقدمها لك مزود الخدمة قد تختلف حسب خصائص الشبكة وتقريب الكسور الحسابية للفواتير والضرائب...إلخ.



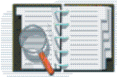
اضغط على **القائمة** وحدد **سجل المكالمات** ثم حدد

- **مدة المكالمات** وتنقل لعرض المدة التقريبية لمكالماتك الواردة والصادرة بالساعات والدقائق والثواني. يلزم إدخال رمز الحماية لمسح المؤقتات. إذا كان لديك خطأ هاتف (خدمة شبكة). فإن لكل خط مؤقتات مدة المكالمات الخاصة به. يتم عرض مؤقتات الخط المحدد حاليًا. ارجع إلى "ضبط المكالمات" الصفحة ١١٠.

- **عداد بيانات GPRS.** انتقل لمراجعة قدر البيانات المرسلة أو المستلمة في آخر جلسة وإجمالي البيانات المرسلة والمستلمة ومسح العدادات. تقاس وحدة العدادات بالبايت. يلزم إدخال رمز الحماية لمسح المؤقتات.



- **موقت اتصال GPRS**: تنقل لمراجعة مدة آخر اتصال GPRS أو مُجمل وقت اتصالات GPRS. كما يمكنك أيضًا مسح المؤقتات. يلزم إدخال رمز الحماية لمسح المؤقتات.



■ الأسماء (القائمة ٣)

يمكنك حفظ أسماء وأرقام هواتف ("الأسماء") في ذاكرة الهاتف وفي ذاكرة بطاقة SIM.

- بإمكان ذاكرة الهاتف حفظ ما يصل إلى ٥٠٠ اسم مع أرقام وملاحظات نصية خاصة بكل اسم. يمكنك أيضًا حفظ صورة لعدد محدد من الأسماء. يتوقف عدد الأسماء التي يمكن حفظها على طول تلك الأسماء وأرقام الهواتف وطول هذه الأرقام والعناصر النصية.

تستخدم "الأسماء" الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.

- يدعم الهاتف أيضًا بطاقات SIM التي يمكنها حفظ ما يصل إلى ٢٥٠ اسمًا ورقمًا هاتفيًا. يشار إلى أسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في ذاكرة بطاقة SIM بالرمز [A].

في الأسماء الديناميكية (التواجد) يمكنك نشر حالة التواجد الحالية لكي تشترك مع أي شخص يسمح له بالدخول على هذه الخدمة ويطلب هذه المعلومات. يمكنك عرض حالة التواجد الخاصة بأي من الأسماء التي قمت بالاشتراك فيها في قائمة **أسماء المشتركين** وفي العرض المفصل لاسم في **الأسماء**.

تحديد ضبط الأسماء

اضغط على **القائمة** وحدد **الأسماء والضبط**. حدد



- **الذاكرة المستخدمة** لتحديد الذاكرة التي ترغب في استخدامها للأسماء. لاستدعاء أسماء وأرقام من كلا الذاكرتين للأسماء. حدد **الهاتف والبطاقة**. في هذه الحالة، يتم حفظ الأسماء والأرقام في ذاكرة الهاتف.
- **عرض الأسماء** لتحديد طريقة عرض الأسماء والأرقام في الأسماء.
- **حالة الذاكرة** لعرض حجم الذاكرة المتاحة في الذاكرة المحددة للأسماء.

حفظ أسماء وأرقام هواتف (إضافة اسم)

يتم حفظ الأسماء والأرقام في مساحة الذاكرة المستخدمة. انظر "تخيد ضبط الأسماء" أعلاه.

1. اضغط على **القائمة** وحدد **الأسماء وإضافة اسم**.
 2. أدخل الاسم واضغط على **موافق**. انظر "استخدام الإدخال التقليدي للنص" الصفحة ٤١.
 3. أدخل رقم الهاتف. واضغط على **موافق**. لإدخال الأرقام، انظر "إجراء مكالمات" الصفحة ٣٥.
 4. عند حفظ الاسم والرقم، اضغط على **تم**.
- تلميح:** الحفظ السريع في وضع الاستعداد. أدخل رقم الهاتف. اضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**. أدخل الاسم واضغط على **موافق** وتم.



حفظ أرقام عديدة وعناصر نصية لكل اسم

يمكنك حفظ أنواع مختلفة من أرقام الهواتف والعناصر النصية القصيرة لكل اسم في ذاكرة الهاتف الداخلية للأسماء.



يتم تلقائيًا استخدام أول رقم تم حفظه كرقم افتراضي ويشار إليه بإطار حول المؤشر الخاص بنوع الرقم. على سبيل المثال . عند تحديد اسم من الأسماء. لإجراء مكالمات مثلاً. يتم استخدام الرقم الافتراضي ما لم يتم تحديد رقم آخر.

١. تأكد من أن الذاكرة المستخدمة هي إما **الهاتف** أو **الهاتف والبطاقة**. انظر "**تحديد ضبط الأسماء**" الصفحة ٨٥.

٢. للوصول إلى قائمة الأسماء وأرقام الهواتف. اضغط على  في وضع الاستعداد.

٣. انتقل إلى الاسم المحفوظ في الذاكرة الداخلية للهاتف والمطلوب إضافة رقم أو عنصر نصي جديد إليه. ثم اضغط على **التفاصيل**.

٤. اضغط على **خيارات** وحدد **إضافة رقم** أو **إضافة تفاصيل**.

٥. لإضافة رقم أو إحدى التفاصيل. حدد أحد أنواع الأرقام أو النصوص على الترتيب.

• في حالة تحديد نوع النص **هوية المستخدم**:

حدد **بحث** للبحث عن هوية عن طريق رقم الهاتف المحمول أو عنوان البريد الإلكتروني في مركز الخدمة الخاص بالمشغل أو الخاص بمزود الخدمة وذلك في حالة الاتصال بخدمة التواجد. انظر "**تواجدي**" الصفحة ٩٠. وفي حالة العثور على هوية واحدة فقط. يتم حفظها آليًا. وإلا. لحفظ الهوية. اضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**.

لإدخال الهوية. حدد **إدخال الهوية يدويًا**. أدخل الهوية واضغط على **موافق** لحفظها.

حدد **تغيير النوع** في قائمة الخيارات لتغيير الرقم أو نوع النص. لاحظ أنه لا يمكنك تغيير نوع الهوية عندما توجد في قائمة **أسماء الدردشة** أو في قائمة **أسماء المشتركين**.

لضبط الرقم المحدد كي يكون الرقم الافتراضي. حدد **الرقم الافتراضي**.



٦. أدخل الرقم أو العنصر النصي واضغط على **موافق** لحفظه.
٧. اضغط على **رجوع** ثم اضغط على **خروج** للعودة إلى وضع الاستعداد.

إضافة صورة إلى اسم أو رقم في الأسماء
يمكنك إضافة صورة بالتنسيق المدعوم إلى اسم أو رقم محفوظ في ذاكرة الهاتف الداخلية.

اضغط على  في وضع الاستعداد. وتنقل إلى الاسم المطلوب إضافة صورة إليه ثم اضغط على **التفاصيل**. اضغط على **خيارات** وحدد **إضافة صورة**. يفتح الهاتف قائمة الحافظات الموجودة في **الأستوديو**. انتقل إلى الصورة المطلوبة واضغط على **خيارات** وحدد **حفظ في الأسماء**. تضاف نسخة من الصورة إلى الاسم.

البحث عن اسم

١. اضغط على **القائمة** وحدد **الأسماء** و**بحث**. أو للعثور علي اسم بشكل سريع. اضغط على  في وضع الاستعداد.
 ٢. يمكنك إدخال الحروف الأولى من الاسم الذي تبحث عنه في الإطار المنبثق. اضغط على  و  للتنقل خلال الأسماء الموجودة بالقائمة واضغط على  و  لتحريك المؤشر داخل الإطار المنبثق.
 ٣. انتقل إلى الاسم المطلوب واضغط على **التفاصيل**. تنقل لعرض تفاصيل الاسم المحدد.
- بناءً على تحديد عرض **الأسماء** في "**تحديد ضبط الأسماء**" الصفحة ٨٥، يتم عرض أسماء المشتركين بشكل مختلف. ويتم عرض إما مؤشر التواجد فقط أو مؤشر التواجد والشعار الشخصي ورسالة الحالة. اضغط على **التفاصيل** وسيتم عرض كل المعلومات الديناميكية.





تلميح: عرض اسم. لعرض اسم معين ورقمه الافتراضي بشكل سريع. اضغط مع الاستمرار على المفتاح **[* #]** عند تحديد الاسم أثناء التنقل خلال الأسماء.

لعرض رسالة الحالة بالكامل. اضغط على **التفاصيل** واضغط مع الاستمرار على **[* #]** في الاسم الديناميكي أثناء التنقل خلال الأسماء.

حذف أسماء

اضغط على **القائمة** وحدد الأسماء ومسح لحذف الأسماء وكافة التفاصيل المرفقة بها.

- لحذف الأسماء واحدًا تلو الآخر. حدد **واحد كل مرة** وانتقل إلى الاسم المطلوب حذفه. اضغط على **مسح** واضغط على **موافق** للتأكيد.
- إذا كان للاسم هوية في قائمة أسماء الدردشة أو في قائمة أسماء المشتركين. يتم عرض الملاحظة سيتم مسح معلومات التواجد قبل حذف الاسم.
- لحذف كافة الأسماء من دفتر الهاتف مرة واحدة. حدد **مسح الكل**. ثم انتقل إما إلى **ذاكرة الهاتف** أو إلى **ذاكرة البطاقة** واضغط على **مسح**. اضغط على **موافق** وأكد عملية الحذف بإدخال رمز الحماية.

تعديل التفاصيل في الأسماء أو حذفها

ابحث عن الاسم المطلوب تعديله أو حذفه واضغط على **التفاصيل**. انتقل إلى الاسم أو الرقم أو العنصر النصي المطلوب تعديله أو حذفه واضغط على **خيارات**.



- لتعديل اسم أو رقم أو عنصر نصي أو لتغيير صورة. حدد **تعديل الاسم** أو **تعديل الرقم** أو **تعديل التفاصيل** أو **تغيير الصورة** على الترتيب.
- لاحظ أنه لا يمكنك تعديل هوية أو حذفها إذا كانت توجد في قائمة **أسماء الدردشة** أو في قائمة **أسماء المشتركين**.
- لحذف رقم أو عنصر نصي. حدد **مسح الرقم** أو **مسح التفاصيل** على الترتيب.
- لحذف صورة مرفقة بالاسم. حدد **مسح الصورة**. لا يؤدي حذف صورة من الأسماء إلى حذفها من **الاستوديو**.

تواجدي

يمكنك مشاركة حالة التواجد مع المستخدمين الآخرين مثل عائلتك أو أصدقائك أو زملائك وذلك بواسطة خدمة التواجد (خدمة شبكة). وتشمل حالة التواجد: التواجد الخاص بك ورسالة الحالة والشعار الشخصي. وسيتمكن المستخدمون الآخرون الذي لديهم إمكانية الوصول إلى هذه الخدمة والذي يطلبون معلوماتك من استعراض حالتك. ثم يتم عرض المعلومات المطلوبة في **أسماء المشتركين** في قائمة **عرض الأسماء** للمشاركين. ويمكنك تخصيص المعلومات التي ترغب في مشاركتها مع الآخرين والتحكم في اختيار مَنْ يمكنه استعراض حالتك.

قبل استخدام ميزة التواجد. يلزم الاشتراك في الخدمة. ولمعرفة مدى توافر هذه الخدمة والرسوم الخاصة للحصول عليها والاشتراك بها. اتصل بمشغل الشبكة أو مزود الخدمة والذي يمكنك من خلاله الحصول على اسم مستخدم فريد وكذلك كلمة سر بالإضافة إلى الضبط الخاص بالخدمة. ولضبط الإعدادات المطلوبة بخدمة التواجد. انظر "ضبط الدردشة والتواجد" الصفحة ١١٤. كما يمكن استخدام باقي وظائف الهاتف الأخرى أثناء الاتصال بخدمة التواجد. حيث تظل خدمة التواجد نشطة في الخلفية.



- اضغط على القائمة وحدد الأسماء وتواجدي. حدد
- اتصال بخدمة "تواجدي" (أو قطع الاتصال) للاتصال بالخدمة (أو لقطع الاتصال بها).
- تواجدي الحالي لتغير حالة التواجد الخاصة بك. حدد
- عرض التواجد الحالي وحدد تواجد خاص أو تواجد عام لعرض الحالة الخاصة الحالية أو الحالة العامة الحالية.
- حالة تواجدي لضبط حالة التواجد الخاصة بك على موجود ويُشار إليها بالرمز [A]. أو على مشغول ويُشار إليها بالرمز [B]. أو على غير موجود ويُشار إليها بالرمز [C].
- رسالة تواجدي وأدخل النص الذي سيعرض إلى الأشخاص الآخرين أو اضغط على خيارات وحدد الرسائل السابقة وحدد رسالة قديمة كرسالة الحالة.
- شعار تواجدي لتحديد شعارك الشخصي من الحافظة جرافيك في الأستوديو. في حالة تحديد النجمة العادية، لن يتم نشر الشعار.
- عرض لـ لتحديد المجموعات التي تريد إظهار أو عدم إظهار حالة التواجد الخاصة بك لها.
- حدد خاص وعام وستصبح الأسماء التي في قائمتك الخاصة قادرة على استعراض كافة معلومات التواجد الخاصة بك. التواجد ورسالة الحالة والشعار. بينما تستطيع الأسماء الأخرى استعراض تواجدك فقط.
- حدد مشاهدون خصوصيون وستصبح الأسماء التي في قائمتك الخاصة قادرة على استعراض كافة معلومات التواجد الخاصة بك (التواجد ورسالة الحالة والشعار). بينما لن يستطيع المستخدمون الآخرون استعراض أية معلومات. وفي حالة تحديد لا أحد، لن يستطيع أحد استعراض معلومات التواجد الخاصة بك.



- المشاهدون الحاليون وحدد
- مشاهدون حاليون لعرض كل الأشخاص الذين اشتركوا بمعلومات التواجد الخاصة بك.
- القائمة الخاصة هي عبارة عن قائمة بالأشخاص المسموح لهم باستعراض كافة معلومات التواجد الخاصة بك، والتي تشمل التواجد ورسالة الحالة والشعار. ويمكنك تنظيم قائمتك الخاصة. بينما يستطيع الأشخاص الغير موجودين بالقائمة الخاصة استعراض تواجدك فقط.
- القائمة المحظورة لعرض كل الأشخاص الذين قمت بحظرهم من استعراض معلومات التواجد الخاصة بك.
- ضبط وحدد
- عرض التواجد الحالي في شاشة المحمول لعرض مؤشر الحالة الحالية في وضع الاستعداد.
- التزامن مع الأوضاع لتحديد ما إذا كنت تريد تحديث رسالة تواجدي و حالة تواجدي يدويًا أو آليًا عن طريق ربطهم بالوضع النشط الحالي. ارجع أيضًا إلى "الأوضاع" الصفحة ١٠٠. ولاحظ أنه لا يمكنك ربط شعار حالة تم تخصيصه بأحد الأوضاع.
- نوع الاتصال لتحديد ما إذا كان سيتم اتصال الهاتف آليًا بالخدمة عند تشغيله.
- ضبط الاتصال. انظر " ضبط الدردشة والتواجد" الصفحة ١١٤.

أسماء المشتركين

يمكنك إنشاء قائمة بالأسماء التي تريد أن تعلم معلومات حالة التواجد الخاصة بهم. ويمكنك استعراض المعلومات في حالة سماح هذه الأسماء لك باستعراضها



ولم تكن محظورة من قبل الاسم أو الشبكة. يمكنك عرض أسماء هؤلاء المشتركين إما بالتنقل بين الأسماء أو عن طريق قائمة أسماء المشتركين.

تأكد من أن الذاكرة المستخدمة هي إما الهاتف أو الهاتف والبطاقة. انظر "خديد ضبط الأسماء" الصفحة ٨٥.

للارتصال بخدمة التواجد. اضغط على القائمة وحدد الأسماء وتواجد وتواصل بخدمة "تواجد". وسيمكنك عرض أسماء المشتركين حتى في حالة عدم ارتصالك بخدمة التواجد. ولكن لن تستطيع استعراض معلومات حالة التواجد الخاصة بالاسم.

إضافة أسماء إلى أسماء المشتركين

١. اضغط على القائمة وحدد الأسماء وأسماء المشتركين. في حالة عدم الارتصال بخدمة التواجد. يسألك الهاتف إذا كنت تريد الارتصال الآن.
٢. وإذا لم تكن هناك أية أسماء في القائمة الخاصة بك، اضغط على إضافة. أو اضغط على خيارات وحدد اشتراك من جديد. تظهر قائمة الأسماء.
٣. حدد اسم من القائمة وفي حالة وجود هوية مُستخدم محفوظة لهذا الاسم، يتم إضافة الاسم إلى قائمة أسماء المشتركين. وفي حالة وجود أكثر من هوية، حدد واحدة منهم. بعد الاشتراك مع الاسم، يظهر تم تشغيل الاشتراك.

تلميح: للاشتراك مع أحد الأسماء من قائمة الأسماء، اضغط على  في وضع الاستعداد وتنقل إلى الاسم المطلوب الاشتراك معه. اضغط على التفاصيل واضغط على خيارات. للاشتراك، حدد طلب تواجد وحدد كاشتراك.



وإذا كنت تريد عرض معلومات التواجد فقط ولا تريد الاشتراك مع أحد الأسماء، حدد طلب تواجد ومرة واحدة فقط.



عرض أسماء المشتركين

ارجع أيضاً إلى "البحث عن اسم" الصفحة ٨٨ لعرض معلومات التواجد.

١. اضغط على القائمة وحدد الأسماء وأسماء المشتركين.

يتم عرض معلومات الحالة الخاصة بالاسم الأول في قائمة أسماء المشتركين. وقد تشتمل المعلومات الذي يرغب أحد الأشخاص في إعطائها للآخرين على نص وبعض من الرموز التالية:

☐ أو ☐ أو ☐ للإشارة بأن ذلك الشخص إما أنه موجود أو متحفظ أو غير موجود.

☒ للإشارة بأن معلومات التواجد الخاصة به غير متوفرة.

٢. اضغط على خيارات وحدد

- اشتراك من جديد لإضافة اسم جديد إلى قائمة أسماء المشتركين.
- عرض التفاصيل لعرض التفاصيل في القائمة المحددة.
- دردشة لبدء محادثة دردشة.
- إرسال رسالة لإرسال رسالة نصية إلى الاسم المحدد.
- إرسال بريد SMS لإرسال بريد إلكتروني إلى الاسم المحدد.
- إرسال بطاقة لإرسال بطاقة أعمال إلى الاسم المحدد.
- إلغاء الاشتراك لحذف الاسم المحدد من قائمة أسماء المشتركين.



إلغاء اشتراك أحد الأسماء

- لإلغاء الاشتراك مع أحد الأسماء من قائمة **الأسماء**، اضغط على  في وضع الاستعداد. وتنقل إلى الاسم المطلوب إلغاء الاشتراك معه. اضغط على **التفاصيل** وحدد هوية المستخدم واضغط على **خيارات**. لإلغاء الاشتراك. حدد **إلغاء الاشتراك** واضغط على **موافق** للتأكيد.
- لإلغاء الاشتراك عبر قائمة **أسماء المشتركين**، انظر "**عرض أسماء المشتركين**" الصفحة ٩٤.

نسخ الأسماء

يمكنك نسخ أسماء وأرقام هواتف من ذاكرة الهاتف إلى ذاكرة بطاقة SIM وبالعكس. لاحظ أنه لن يتم نسخ أية عناصر نصية محفوظة في ذاكرة الهاتف الداخلية إلى بطاقة SIM، مثل عناوين البريد الإلكتروني.

١. اضغط على **القائمة** وحدد **الأسماء** ونسخ.
 ٢. حدد مسار النسخ. من الهاتف إلى البطاقة أو من البطاقة إلى الهاتف.
 ٣. حدد واحد كل مرة أو الكل أو الأرقام الافتراضية.
- إذا حددت واحد كل مرة، فانتقل إلى الاسم المطلوب نسخه واضغط على نسخ.
- تظهر **الأرقام الافتراضية** في حالة النسخ من الهاتف إلى بطاقة SIM. حيث يتم نسخ الأرقام الافتراضية فقط.



٤. لاختبار ما إذا كنت ترغب في الاحتفاظ بالأسماء والأرقام الأصلية أو حذفها. حدد الاحتفاظ بالأصل أو نقل الأصل.

- في حالة تحديد الكل أو الأرقام الافتراضية. اضغط على موافق عند ظهور بدء النسخ؟ أو البدء في النقل؟.

إرسال بطاقة أعمال واستلامها

يمكنك إرسال معلومات الاتصال الخاصة بأحد الأشخاص أو استقبالها من جهاز متوافق يدعم معيار vCard كبطاقة أعمال.

عند استلام بطاقة أعمال. اضغط على عرض وحفظ لحفظ بطاقة العمل في ذاكرة الهاتف. لرفض بطاقة الأعمال. اضغط على خروج ثم اضغط على موافق. لإرسال بطاقة أعمال. ابحث عن الاسم ورقم الهاتف المطلوب إرسالهما من الأسماء واضغط على التفاصيل وخيارات وحدد إرسال بطاقة.

- حدد بوصلة IR لإرسال بطاقة الأعمال عبر الأشعة تحت الحمراء. ارجع إلى "الأشعة تحت الحمراء" الصفحة ١٠٦.
- لإرسال بطاقة الأعمال في شكل رسالة عبر الأثير (OTA) في حالة دعم الشبكة لها. حدد برسالة نصية.

الاتصالات السريعة

لتخصيص رقم لمفتاح اتصال سريع. اضغط على القائمة وحدد الأسماء والاتصال السريع وتنقل إلى رقم مفتاح الاتصال السريع المطلوب.

اضغط على تخصيص. أو في حالة تخصيص رقم للمفتاح من قبل. اضغط على خيارات وحدد تغيير. اضغط على بحث وحدد الاسم أولاً ثم الرقم المطلوب تخصيصه. في حالة إيقاف تشغيل وظيفة الاتصال السريع. يسألك الهاتف عما



إذا كنت ترغب في تشغيلها. انظر أيضًا الاتصال السريع في "ضبط المكالمات" الصفحة ١١٠.

لإجراء مكالمة باستخدام مفاتيح الاتصال السريع. انظر "الاتصال السريع برقم هاتف" الصفحة ٣٦.

الاتصال الصوتي

يمكنك إجراء مكالمة هاتفية عن طريق ترديد بصمة صوت قد تم إضافتها إلى رقم هاتف من قبل. يمكن حفظ أي كلمة (كلمات) منطوقة مثل اسم أحد الأشخاص كبصمة صوت. يمكنك إضافة حتى عشر بصمات صوت. قبل استخدام الاتصال الصوتي. لاحظ ما يلي:

- لا تعتمد البصمات الصوتية على لغة معينة. بل تعتمد على صوت المتكلم.
- تتأثر البصمات الصوتية بالضوضاء الصادرة من حولها. فم بتسجيل بصمات الصوت هذه وإجراء المكالمات من خلالها في بيئة هادئة.
- عند تسجيل بصمة الصوت أو وقت إجراء مكالمة ينطق بصمة الصوت. أمسك الهاتف في الوضع الطبيعي بالقرب من أذنك.
- لا تقبل الأسماء القصيرة جدًا. استخدم أسماءً طويلة وجنب استخدام الأسماء المتشابهة للأرقام المختلفة.

ملاحظة: يجب نطق الاسم بنفس الطريقة التي تم تسجيله بها تمامًا. قد يصعب ذلك على سبيل المثال في حالة التواجد في بيئة صاخبة أو أثناء الطوارئ. لذا لا يجب الاعتماد على الاتصال الصوتي في جميع الأحوال.



إضافة بصمات صوت وإدارتها

قم بحفظها أو نسخها في ذاكرة الهاتف للأسماء التي تريد إضافة بصمة صوت إليها. كما يمكنك أيضًا إضافة بصمات صوت إلى الأسماء الموجودة في بطاقة SIM.



ولكن في حالة استبدال بطاقة SIM ببطاقة جديدة، يلزم أولاً حذف بصمات الصوت القديمة قبل أن تتمكن من إضافة بصمات صوت جديدة.
تستخدم "بصمات الصوت" الذاكرة المشتركة، انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.

١. في وضع الاستعداد، اضغط على .
٢. انتقل إلى الاسم المطلوب إضافة بصمة صوت له واضغط على **التفاصيل**.
انتقل إلى رقم الهاتف المطلوب، واضغط على **خيارات**.
٣. حدد **إضافة بصمة صوت**.
٤. اضغط على **بدء** وأذكر الكلمة (الكلمات) التي تريد تسجيلها كبصمة صوت بوضوح. بعد الانتهاء من التسجيل، يقوم الهاتف بترديد البصمة المسجلة.
عندما يتم حفظ بصمة الصوت بنجاح، يتم عرض **تم حفظ بصمة الصوت** ويصدر صوت تنبيه كما يظهر الرمز  بعد رقم الهاتف المرفق به بصمة صوت.
لمراجعة بصمات الصوت، اضغط على **القائمة** وحدد **الأسماء** وبصمات الصوت.
انتقل إلى الاسم المرفق به بصمة الصوت المطلوبة، واضغط على **خيارات** وحدد الاستماع إلى بصمة الصوت المسجلة أو حذفها أو تغييرها.

إجراء مكالمة باستخدام بصمة صوت

- في حالة وجود تطبيق بالهاتف يستخدم اتصال GPRS في إرسال بيانات أو استقبالها، قم أولاً بإنهاء التطبيق لإجراء مكالمة باستخدام الاتصال الصوتي.
١. في وضع الاستعداد، اضغط مع الاستمرار على مفتاح خفض الصوت. أو اضغط مع الاستمرار على **الأسماء** (أو **ذهاب إلى**). تسمع نغمة قصيرة ويتم عرض **حدث الآن**.
 ٢. اذكر بصمة الصوت بوضوح. يرد الهاتف بصمة الصوت التي تعرّف عليها، ثم يقوم بالاتصال برقم الهاتف الخاص ببصمة الصوت بعد ١,٥ ثانية.



في حالة استخدام سماعة أذن متوافقة مع مفتاح سماعة الأذن. اضغط مع الاستمرار على مفتاح سماعة الأذن لبدء الاتصال الصوتي.

أرقام المعلومات وأرقام الخدمة

قد يقوم مزود الخدمة بتضمين أرقام معلومات أو أرقام خدمة في بطاقة SIM.

اضغط على **القائمة** وحدد **الأسماء** وأرقام المعلومات أو أرقام الخدمة. تنقل عبر إحدى الفئات إلى أحد أرقام المعلومات أو إلى أحد أرقام الخدمات واضغط على  للاتصال بالرقم.

أرقام

يتم حفظ أرقام الهواتف المحصنة لبطاقة SIM في أرقام في حالة سماح البطاقة بذلك. ولعرض الأرقام، اضغط على **القائمة** وحدد **الأسماء** وأرقام. انتقل إلى الاسم أو الرقم المطلوب. واضغط على **عرض**.

مجموعات المتصلين

يمكنك تقسيم أسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في **الأسماء** إلى مجموعات متصلين. يمكنك ضبط الهاتف لإصدار نغمة رنين معينة وعرض رسم محدد على شاشة الهاتف لكل مجموعة متصلين عند تلقي مكالمات من أحد الهواتف الموجودة ضمن تلك المجموعة. انظر أدناه. لضبط الهاتف للرنين فقط عند ورود مكالمات من أرقام هواتف تنتمي إلى مجموعة متصلين محددة، انظر تنبيه **ب** في "ضبط النغمة" الصفحة ١٠١.

اضغط على **القائمة** وحدد **الأسماء** ومجموعات المتصلين وحدد مجموعة المتصلين المطلوبة. حدد



- اسم المجموعة. أدخل اسمًا جديدًا لمجموعة المتصلين واضغط على **موافق**.
- **نغمة المجموعة**. وحدد نغمة الرنين للمجموعة. **النغمة العادية** هي نغمة الرنين المحددة للوضع النشط حاليًا.
- **شعار المجموعة** وحدد **تشغيل** لضبط الهاتف لعرض شعار المجموعة. أو حدد إيقاف لعدم عرضه. أو حدد عرض لعرضه.
- **الأفراد** لإضافة اسم إلى مجموعة المتصلين. في حالة عدم وجود أسماء في المجموعة. اضغط على **إضافة** أو اضغط على **خيارات** وحدد **إضافة اسم**. انتقل إلى الاسم المطلوب إضافته للمجموعة واضغط على **إضافة**.
- لحذف اسم من مجموعة متصلين. انتقل إلى الاسم المطلوب حذفه واضغط على **خيارات** وحدد **مسح اسم**.



■ الضبط (القائمة ٤)

الأوضاع

- يتوفر بالهاتف مجموعات ضبط وأوضاع متنوعة يمكنك تخصيص نغمات هاتف معينة لها حسب الأحداث والبيئات المختلفة. قم أولاً بتخصيص الأوضاع حسب رغبتك الشخصية وستحتاج بعد ذلك إلى تشغيل الوضع تمهيداً لاستخدامه.
- الأوضاع المتاحة هي **عام** و**صامت** و**اجتماع** و**في الخارج** و**جهاز المناداة**.
- اضغط على **القائمة** وحدد **الضبط والأوضاع**. تنقل إلى أحد الأوضاع واضغط على **اختيار**.
- لتشغيل الوضع المحدد. حدد **تشغيل**.
 - لضبط الوضع بحيث يكون نشطاً لمدة معينة تصل إلى ٢٤ ساعة. حدد **محدد** واضبط وقت الانتهاء. عند انقضاء الوقت الخاص بالوضع. سيصبح الوضع السابق - الذي لم يتم تحديده - نشطاً.



- لتخصيص الوضع، حدد ضبط خاص. حدد الضبط المطلوب تغييره ثم قم بإجراء التغييرات. يمكن أيضًا تغيير نفس الضبط في القائمة ضبط النغمة. انظر "ضبط النغمة" الصفحة ١٠١.
- لإعادة تسمية أحد الأوضاع، اضغط على اسم الوضع. لا يمكن إعادة تسمية الوضع عام.
- لتغيير معلومات حالة التواجد الخاصة بك، حدد تواجدي. وتتوفر هذه القائمة في حالة ضبط التزامن مع الأوضاع على تشغيل. انظر "تواجدي" الصفحة ٩٠. وحدد حالة تواجدي لتغيير حالة التواجد الخاصة بك. ورسالة تواجدي لتعديل رسالة الحالة.

تلميح: لتغيير الوضع بشكل سريع في وضع الاستعداد، اضغط على مفتاح التشغيل ①. وانتقل إلى الوضع المطلوب تنشيطه واضغط على اختيار.



ضبط النغمة

اضغط على القائمة وحدد الضبط ثم ضبط النغمة. يمكنك العثور على نفس الضبط في القائمة الأوضاع. انظر "الأوضاع" الصفحة ١٠٠. ولاحظ أن الضبط الذي تقوم بإجرائه يؤثر على الضبط الخاص بالوضع النشط.

حدد تنبيه المكالمات الواردة لتحديد كيفية تنبيه الهاتف لك في حالة ورود مكالمة صوتية. الخيارات هي رنين وتصاعدي ورنه واحدة ونغمة تنبيه واحدة ولا تعمل.

حدد نغمة الرنين للمكالمات الصوتية الواردة. لتحديد نغمات الرنين المحفوظة في الأستوديو. حدد فتح الأستوديو من قائمة نغمات الرنين.

تلميح: في حالة استلام نغمة رنين عبر اتصال الأشعة تحت الحمراء أو عن طريق التنزيل، يمكنك حفظ نغمة الرنين في الأستوديو.



حدد مستوى صوت الرنين والتنبيه بالاهتزاز للمكالمات الصوتية والرسائل الواردة. ولن يعمل التنبيه بالاهتزاز عندما يكون الهاتف متصلاً بجهاز شحن أو حامل سطح المكتب أو عدة السيارة.

حدد نغمة تنبيه للرسائل لضبط نغمة تنبيه للرسائل الواردة أو نغمات المفاتيح أو نغمات التحذير لضبط الهاتف لإصدار نغمات صوتية. عندما تكون البطارية فارغة، على سبيل المثال.

حدد تنبيه بـ لضبط الهاتف بحيث يصدر رنيناً فقط عند ورود مكالمات من أرقام هواتف تنتمي لمجموعة متصلين محددة. وانتقل إلى مجموعة المتصلين المطلوبة أوحدد تنبيه بالكل واضغط على تحديد.

ضبط الشاشة

اضغط على القائمة وحدد الضبط وضبط الشاشة.

- حدد ورق حائط لضبط الهاتف لعرض صورة خلفية تعرف بورق الحائط أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد. هناك بعض الصور المحفوظة مسبقاً في القائمة الأستوديو. يمكنك أيضاً استلام الصور. على سبيل المثال، عبر رسائل الوسائط المتعددة، أو نقلها من الكمبيوتر بواسطة مجموعة برامج الكمبيوتر ثم حفظها في الأستوديو. يدعم الهاتف التنسيقات JPEG و GIF و WBMP و BMP و PNG ولكن ليس بالضرورة جميع أنواع تنسيقات الملفات.

لتحديد ورق الحائط، حدد اختيار ورق حائط وافتح إحدى حافظات الصور. انتقل إلى الصورة التي تريد ضبطها كورق حائط، واضغط على خيارات وحدد ضبط كورق حائط.

لتشغيل / إيقاف تشغيل ورق الحائط، حدد تشغيل / إيقاف على الترتيب.



- لاحظ أنه لا يتم عرض ورق الحائط عند تشغيل الشاشة المؤقتة للهاتف.
- حدد **أنظمة الألوان** لتغيير اللون المستخدم في بعض مكونات شاشة العرض. على سبيل المثال، المؤشرات وأشرطة الإشارات والبطارية.
- حدد **شعار الشبكة** لضبط الهاتف لعرض شعار الشبكة أو إخفائه. إذا لم يتم حفظ شعار الشبكة، تظهر القائمة **شعار الشبكة** بلون معتم. لا يتم عرض شعار الشبكة عند تشغيل الشاشة المؤقتة بالهاتف.
- لمزيد من المعلومات حول مدى توافر شعار الشبكة، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة. انظر أيضًا "مجموعة برامج الكمبيوتر" الصفحة ١٦٤.
- حدد **مدة بدء الشاشة المؤقتة** والفترة الزمنية التي يتم بعدها تشغيل شاشة عرض الساعة الرقمية. يمكن أن يتراوح طول تلك المهلة ما بين خمس ثوانٍ وستين دقيقة. تُستخدم الساعة الرقمية كشاشة مؤقتة للحد من استهلاك الطاقة في وضع الاستعداد. يتم تشغيل الشاشة المؤقتة في حالة عدم تشغيل أي من وظائف الهاتف لفترة زمنية معينة. اضغط على أي مفتاح لإيقاف تشغيل الشاشة المؤقتة. يتم إيقاف تشغيل الشاشة المؤقتة أيضًا عندما يكون الهاتف خارج نطاق تغطية الشبكة. تحجب الشاشة المؤقتة جميع الرسومات والنصوص التي تظهر على شاشة الهاتف في وضع الاستعداد.
- لاحظ أنه في حالة عدم ضبط الوقت بالهاتف، فإنه يظهر على شكل لضبط الوقت. انظر "ضبط الوقت والتاريخ" الصفحة ١٠٤.
- حدد **وضوح الشاشة** وتنقل باستخدام [4] و [5] لتقليل أو زيادة مستوى الوضوح لشاشة الهاتف واضغط على **موافق** لقبول ذلك.
- حدد **عرض القائمة** لضبط الطريقة التي سيعرض الهاتف بها القائمة الرئيسية. حدد **قائمة** لتحديد طريقة العرض "لائحة" للقائمة و**شبكة** لتحديد طريقة العرض "شبكة" للقائمة.



ضبط الوقت والتاريخ

اضغط على القائمة وحدد الضبط وضبط الوقت والتاريخ.

- حدد الساعة و إظهار الساعة (أو إخفاء الساعة) لعرض (أو إخفاء) الوقت المعروض أعلى يمين شاشة الهاتف في وضع الاستعداد. حدد ضبط الوقت لضبط الساعة حسب الوقت الصحيح. وحدد صيغة الوقت لتحديد تنسيق الوقت. بنظام ١٢ ساعة أو بنظام ٢٤ ساعة.
- تقوم الساعة بخدمة الوظائف رسائل و سجل المكالمات والمنبه والأوضاع المحددة زمنياً والتقويم وملاحظات والشاشة المؤقتة. على سبيل المثال. إذا تم إزالة البطارية من الهاتف لمدة طويلة أو إذا فرغت البطارية. فقد تحتاج إلى إعادة ضبط الوقت مرة أخرى.
- حدد التاريخ وإظهار التاريخ (أو إخفاء التاريخ) وسيتم عرض التاريخ (أو إخفاؤه) على شاشة الهاتف في وضع الاستعداد. حدد ضبط التاريخ لضبط التاريخ. يمكنك أيضاً تحديد تنسيق التاريخ وفاصل التاريخ.
- حدد التحديث الآلي للتاريخ والوقت (خدمة شبكة) و تشغيل لضبط الهاتف لتحديث الوقت والتاريخ آلياً طبقاً لتوقيت المنطقة الحالي. ثم حدد. لضبط الهاتف للمطالبة بالتأكيد قبل التحديث. ثم حدد التأكيد أولاً.
- التحديث الآلي للتاريخ والوقت لا يغير الوقت الذي تم ضبطه للمنبه أو التقويم أو ملاحظات التنبيه. حيث يتم ضبطها طبقاً للتوقيت المحلي. وقد يؤدي التحديث إلى انقضاء مدة بعض التنبيهات التي قد قمت بضبطها.
- للحصول على معلومات حول مدى توافر هذه الخدمة. اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة.



الاختصارات الشخصية

يمكنك إضافة بعض الوظائف الخاصة إلى قائمة الاختصارات الشخصية وتشغيلها بالضغط على **ذهاب** إلى أو بالوصول إلى القائمة **ذهاب إلى**. راجع "ذهاب إلى (القائمة ١٢)" الصفحة ١٦٢ و"وضع الاستعداد" الصفحة ٢٩.

لديك أيضًا قائمة بالوظائف التي يمكن تنشيطها عن طريق ذكر بصمة صوت. يمكن إضافة حتى خمسة بصمات صوت للأوامر الصوتية.

اضغط على **القائمة** وحدد **الضبط** واختصارات شخصية. حدد

- **مفتاح الاختيار اليمين** لتحديد اسم مفتاح التحديد الأيمن المعروض في وضع الاستعداد. حدد اسم معين في كل شبكة. **ذهاب إلى** أو **الأسماء**.
- لتحديد الوظائف لقائمة الاختصارات الشخصية. حدد تحديد خيارات "ذهاب إلى" وستظهر قائمة بالوظائف المتاحة.
- انتقل إلى إحدى الوظائف واضغط على **تحديد** لإضافتها إلى قائمة الاختصارات. لحذف وظيفة من القائمة. اضغط على **بلا تحديد**.
- لإعادة ترتيب الوظائف بالقائمة. حدد تنظيم خيارات "ذهاب إلى" وإحدى الوظائف. اضغط على **تحريك** وحدد المكان المطلوب نقل الوظيفة إليه.
- **الأوامر الصوتية** وحدد حافظة الأمر المطلوبة. انتقل إلى الأمر المطلوب إضافة بصمة صوت له. اضغط على **خيارات** وحدد **إضافة أمر**. وإذا كان للأمر بصمة صوت بالفعل، يتم عرض المؤشر . لإضافة أمر صوتي، ارجع إلى "إضافة بصمات صوت وإدارتها" الصفحة ٩٧.



لتشغيل أمر صوتي. ارجع إلى "إجراء مكالمة باستخدام بصمة صوت" الصفحة ٩٨.

أثناء إجراء مكالمة أو أثناء استخدام أحد التطبيقات لاتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS في إرسال بيانات أو استقبالها. لا يمكنك تشغيل أو إضافة أمر صوتي.

التوصيل

وصلة الأشعة تحت الحمراء

يمكنك إعداد الهاتف لاستلام بيانات من خلال منفذ الأشعة تحت الحمراء (IR). لاستخدام منفذ الأشعة تحت الحمراء. يجب أن يكون الجهاز الذي تنوي إجراء اتصال معه متوافقًا مع IrDA. يمكنك إرسال بيانات أو استقبالها. مثل بطاقات الأعمال وملاحظات التقويم إلى أو من هاتف أو جهاز بيانات متوافق (على سبيل المثال، جهاز كمبيوتر) عبر منفذ الأشعة تحت الحمراء الخاص بالهاتف. لا توجه شعاع IR (الأشعة تحت الحمراء) إلى عين أي شخص. ولا تسمح بتداخل هذا الإشعاع مع أجهزة IR أخرى. يُعد هذا الجهاز أحد منتجات الليزر من الفئة الأولى.

ملاحظة: يجب أن يكون الهاتف في وضع التشغيل لاستخدام هذه الوظيفة. لا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهواتف النقالة ممنوعاً أو عندما قد يسبب استعمالها خطراً أو تشويشاً.



إرسال بيانات واستقبالها عبر وصلة الأشعة تحت الحمراء

- تأكد أن منفذ الأشعة تحت الحمراء الموجودين في جهاز الإرسال وجهاز الاستقبال يشيران إلى بعضهما البعض. وأنه لا توجد أية عوائق بين الجهازين. تبلغ المسافة المفضلة بين الجهازين في حالة التوصيل بالأشعة تحت الحمراء نحو مترًا واحدًا على الأكثر.



- لتشغيل منفذ الأشعة تحت الحمراء IR بالهاتف لاستلام البيانات من خلال الأشعة تحت الحمراء IR، اضغط على القائمة وحدد الضبط والتوصيل ووصلة IR.
- يحدد مُستخدم الهاتف المُرسِل وظيفة منفذ الأشعة تحت الحمراء اللازمة لبدء نقل البيانات.

إذا لم تبدأ عملية نقل البيانات في غضون دقيقتين بعد تشغيل منفذ الأشعة تحت الحمراء، فيعني ذلك أنه قد تم إلغاء الاتصال وبالتالي يلزم إعادة تشغيله مرة أخرى.

مؤشر اتصال IR

- عند ظهور **IR** باستمرار، فيعني ذلك أن اتصال IR في حالة تشغيل وأن الهاتف مستعد لإرسال البيانات أو استلامها عبر منفذ الأشعة تحت الحمراء.
- وعندما يومض **IR**، فيعني ذلك أن الهاتف يحاول الاتصال بالجهاز الآخر، أو أنه قد حدث فقدان للاتصال.

خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS

تُعد GPRS (خدمة حزمة الراديو العامة) إحدى خدمات الشبكة التي تتيح إمكانية الاستفادة من الهواتف المحمولة في إرسال البيانات واستلامها عبر شبكة تستند في عملها إلى أحد بروتوكولات الإنترنت (IP). يوفر حامل البيانات GPRS إمكانية الوصول لاسلكياً إلى شبكات البيانات مثل شبكة الإنترنت.

كما تتشابه خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) (GPRS المحسنة)، والمعروفة أيضاً بـ EDGE (معدلات البيانات المحسنة للتقدم العام) مع GPRS. وتعد EDGE عبارة عن تقنية تغيير واجهة الموجات والتي تزيد من معدلات بيانات خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS). لمزيد من المعلومات حول مدى توافر "خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS)" و"سرعة نقل البيانات"، اتصل بمشغل الشبكة أو مزود الخدمة.



التطبيقات التي قد تستخدم خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS) هي رسائل الوسائط المتعددة (MMS) والدرشة ورسائل SMS هي خدمة الرسائل النصية القصيرة) وجلسات التصفح والبريد الإلكتروني وتقنية SyncML عن بُعد. وكذا خدمة تنزيل تطبيقات جافا والاتصال بالكمبيوتر (على سبيل المثال، الإنترنت والبريد الإلكتروني).

قبل استخدام تكنولوجيا خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS):

- اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة لمعرفة مدى توافر خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS) وكيفية الاشتراك بها.
- احفظ ضبط خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS) لكل تطبيق من التطبيقات المستخدمة عبر خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS).
- للحصول على معلومات حول أسعار هذه الخدمة، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة.
- لاحظ إنه في حالة تحديد خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) كحامل بيانات، فإن الهاتف يستخدم خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) بدلاً من خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) إذا كانت متاحة على الشبكة. ولا يمكنك التحديد ما بين خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) وخدمة حزمة الراديو العامة (GPRS)، ولكن مع بعض التطبيقات قد يمكن تحديد إما خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) أو بيانات GSM CSD هي البيانات المنقولة بالدائرة).

اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS)

اضغط على القائمة وحدد الضبط والتوصيل وGPRS واتصال GPRS.

- حدد متصل دائماً لضبط الهاتف للقيام بالتسجيل آلياً على إحدى شبكات خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS) عند تشغيل الهاتف. عند توافر خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) ((E)GPRS)، يظهر المؤشر G في أعلى يسار الشاشة.



عند بدء تشغيل أحد التطبيقات باستخدام خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EGPRS)). يتم إجراء اتصال بين الهاتف وبين الشبكة ويظهر المؤشر  ويصبح من الممكن نقل البيانات. عند إغلاق التطبيق. يتوقف اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EGPRS) بينما يظل التسجيل على شبكة خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EGPRS) قائم.

في حالة استلام مكالمة أو رسالة نصية. أو إذا تم إجراء مكالمة أثناء اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EGPRS). فسوف يظهر المؤشر  في أعلى يمين شاشة الهاتف موضحاً أن اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EGPRS) معلق (قيد الانتظار).

لاحظ أنه لا يتم الإشارة إلى خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) وخدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) بشكل منفصل. حيث أن المؤشر الذي يُشير إلى خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) هو نفسه الذي يُشير إلى خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS).

- **حدد عند الحاجة.** وسيتم إنشاء اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EGPRS) وتسجيله عند احتياج تطبيق يستخدم خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EGPRS) له. وسيتم إغلاقه عند إنهاء التطبيق.

لاحظ أن الهاتف يدعم ثلاث اتصالات متزامنة لخدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EGPRS). على سبيل المثال. يمكنك تصفح صفحات لغة تعيين النصوص التشعبية الموسعة (XHTML) واستلام رسائل الوسائط المتعددة وإجراء اتصال بالكمبيوتر في نفس الوقت.

ضبط المودم لخدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EGPRS)

يمكنك توصيل الهاتف عن طريق منفذ الأشعة تحت الحمراء أو عن طريق الاتصال بكابلات البيانات مع جهاز كمبيوتر متوافق واستخدام الهاتف كمودم لتمكين الاتصال بخدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (EGPRS) من الكمبيوتر.



- تعريف الضبط الخاص باتصالات خدمة حزمة الراديو العامة (الحسنة) (E)GPRS من الكمبيوتر. اضغط على القائمة وحدد الضبط والتوصيل و GPRS وضبط المودم لـ GPRS.
- حدد نقطة الوصول النشطة وقم بتشغيل نقطة الوصول المطلوب استخدامها.
- حدد تعديل نقطة الوصول النشطة لتغيير ضبط نقطة الوصول.
- حدد اسم بديل لنقطة الوصول. أدخل الاسم المطلوب لنقطة الوصول النشطة واضغط على موافق.
- حدد نقطة وصول GPRS. أدخل اسم نقطة الوصول اللازمة (APN) لإجراء اتصال بشبكة خدمة حزمة الراديو العامة (الحسنة) (E)GPRS واضغط على موافق. لمعرفة اسم نقطة الوصول (APN)، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة الخاص بك.

يمكنك أيضًا ضبط خدمة اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (الحسنة) (E)GPRS (اسم نقطة الوصول) الموجود على الكمبيوتر لديك باستخدام برنامج Nokia Modem Options (خيارات مودم نوكيا). انظر "مجموعة برامج الكمبيوتر" الصفحة 114. وإذا كنت قد قمت بضبط الكمبيوتر والهاتف، فلاحظ أنه سيتم استخدام الضبط الخاص بمجموعة برامج الكمبيوتر.

ضبط المكالمات

اضغط على القائمة وحدد الضبط وضبط المكالمات.

- حدد تحويل المكالمات (خدمة شبكة). يمكنك من خلال تحويل المكالمات، توجيه المكالمات الواردة إلى رقم آخر، على سبيل المثال، إلى رقم صندوق البريد الصوتي. ولزيد من التفاصيل، اتصل بمزود الخدمة. قد لا تظهر خيارات التحويل التي لا تدعمها بطاقة SIM أو مشغل الشبكة.
- حدد خيار التحويل المطلوب، على سبيل المثال، حدد التحويل عند انشغال الخط لتحويل المكالمات الصوتية عندما يكون الرقم الخاص بك مشغولاً أو عند رفض مكالمات واردة.



ولتشغيل ضبط التحويل. حدد **تشغيل** ثم حدد المهلة التي يتم بعدها تحويل المكالمات. إذا كان ذلك متوفرًا في خيار التحويل. ولضبط إيقاف تشغيل ضبط التحويل. حدد **إلغاء** أو **معرفة الوضع**. إذا كان ذلك متوفرًا في خيار التحويل. لمعرفة ما إذا كان خيار تحويل المكالمات قيد التشغيل أم لا. ويمكن تشغيل عدة خيارات للتحويل في نفس الوقت.

لرؤية مؤشرات التحويل في وضع الاستعداد. انظر "وضع الاستعداد" الصفحة ٢٩.

- حدد **ضغط أي مفتاح للرد ويعمل** وعندئذ يمكنك الرد على مكالمة واردة بالضغط لفترة وجيزة على أي مفتاح فيما عدا المفتاح ① ومفتاح الاختيار  و  والمفتاح .
 - حدد **معاودة الاتصال آليًا وتعمل** وسوف يجري الهاتف عددًا من المحاولات بحد أقصى عشر محاولات للاتصال بالمكالمة بعد فشل محاولة الاتصال.
 - حدد **الاتصال السريع ويعمل** وسيتمكنك الاتصال بالأسماء وأرقام الهاتف المخصصة لمفتاح الاتصال السريع. من  إلى . وذلك بالضغط مع الاستمرار على المفتاح المناظر.
 - حدد **خدمة انتظار المكالمات وتشغيل** وسوف تبلغك الشبكة في حالة وجود مكالمة واردة أثناء إجراء مكالمة أخرى (خدمة شبكة). انظر "انتظار المكالمات" الصفحة ٣٧.
 - حدد **ملخص بعد المكالمة وعرض** وسيعرض الهاتف مدة وتكلفة المكالمة بعد كل مكالمة لفترة وجيزة (خدمة شبكة).
 - حدد **إرسال هويتي و نعم** وسيظهر رقم هاتفك للشخص الذي تتصل به (خدمة شبكة). حدد **ضبط بالشبكة** وسيتم استخدام الضبط المتفق عليه مع مزود الخدمة الخاص بك.
 - حدد **خط المكالمات الصادرة** وهي إحدى خدمات الشبكة التي تُستخدم لتحديد خط الهاتف رقم ١ أو رقم ٢ - رقم المشترك- لإجراء المكالمات. فعلى سبيل المثال. يمكنك امتلاك خط خاص وخط أعمال. ولزيد من المعلومات حول مدى توافر هذه الخدمة. اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة.
- في حالة تحديد **الخط ٢** ولم تكن مشتركًا بتلك الخدمة التي تقدمها الشبكة.



فلن تتمكن من إجراء أية مكالمات. ومن ناحية أخرى، يمكن الرد على مكالمات كلا الطرفين بصرف النظر عن الخط المحدد.

كما يمكنك منع تحديد الخط بواسطة تحديد الخيار **قفل** إذا كانت بطاقة SIM تدعم هذه الخدمة.

 **تلميح:** في وضع الاستعداد، يمكنك التبديل من خط إلى آخر بالضغط مع الاستمرار على **#9**.

ضبط الهاتف

اضغط على **القائمة** وحدد **الضبط** و**ضبط الهاتف**.

- حدد **لغة الهاتف** وحدد اللغة المستخدمة في عرض النصوص. في حالة تحديد الخيار **آلي**، سيحدد الهاتف اللغة طبقاً لمعلومات بطاقة SIM.
- حدد **حالة الذاكرة** وتنقل لعرض مقدار الذاكرة غير المستخدم وإجمالي مقدار الذاكرة المستخدم وجزء الذاكرة المستخدم لكل وظيفة في القائمة. ويمكنك أيضاً الحصول على معلومات الذاكرة في قوائم بعض تلك الوظائف. على سبيل المثال، في عرض حافظه الأستوديو.
- حدد **قفل المفاتيح آلياً** لضبط لوحة مفاتيح الهاتف لكي تغلق آلياً بعد فترة زمنية محددة مسبقاً عندما يكون الهاتف في وضع الاستعداد ولا يتم استخدام أي من وظائفه خلال تلك الفترة. حدد **تشغيل** واضبط فترة الانتظار من ٥ ثوان إلى ٦٠ دقيقة.
- ارجع أيضاً إلى **"قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)"** الصفحة ٣٣.
- حدد **قفل لوحة المفاتيح برمز الحماية** وحدد **تشغيل** لضبط الهاتف للمطالبة بإدخال رمز الحماية عند إلغاء قفل حارس المفاتيح.



ارجع أيضًا إلى "قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)" الصفحة ٣٣.

 ملاحظة: عندما يكون حارس المفاتيح في وضع التشغيل، بإمكانك طلب رقم الطوارئ المبرمج في هاتفك (كالرقم ١١٢ أو ٩١١ أو أي رقم رسمي آخر للطوارئ). أدخل رقم الطوارئ ثم اضغط على . سيتم عرض الرقم فقط بعد إدخال آخر رقم به.

- حدد عرض معلومات الخلايا ويعمل لضبط الهاتف بحيث يظهر للمستخدم ما يفيد عندما يكون الهاتف قيد الاستخدام من قبل شبكة خلوية مبنية على أساس تقنية الشبكات الخلوية الصغيرة (MCN).
- حدد رسالة الترحيب وأدخل الرسالة التي ترغب في عرضها لفترة وجيزة عند تشغيل الهاتف. لحفظ الرسالة، اضغط على خيارات وحد حفظ.
- حدد اختيار الشبكة وآلي وسيحدد الهاتف آليًا إحدى الشبكات الخلوية المتوفرة في منطقتك.
- إذا حددت يدوي، فسيمكنك تحديد شبكة تعقد اتفاقية جوال مع مشغل الشبكة المحلية الخاصة بك. كما لا بد من تحديد شبكة أخرى إذا ظهرت عبارة لا يمكن الاتصال بالشبكة. وسيظل الهاتف في الوضع "يدوي" حتى يتم تحديد الوضع "آلي" أو يتم إدخال بطاقة SIM أخرى داخل الهاتف.
- حدد تأكيد تطبيقات خدمات البطاقة. انظر "خدمات البطاقة" (القائمة ١٣) الصفحة ١٦٢.
- حدد تشغيل التعليمات لضبط الهاتف لعرض أو عدم عرض التعليمات. انظر أيضًا "استخدام القائمة" الصفحة ٤٣.
- حدد نغمة التشغيل لضبط الهاتف بحيث يُصدر نغمة عند بدء التشغيل أو لا يُصدر أية نغمات.



ضبط الدردشة والتواجد

للحصول على الضبط المطلوب للدردشة والتواجد. اتصل بمُشغل الشبكة أو مزود الخدمة. ولاستلام الضبط الخاص بالدردشة والتواجد عبر الأثير. انظر "خدمة الضبط عبر الأثير" الصفحة ٣٣.

إدخال الضبط يدوياً

١. اضغط على القائمة وحدد الضبط وضبط الدردشة وتواجدي والضبط النشاط للدردشة والتواجد.

٢. انتقل إلى المجموعة المطلوب تشغيلها ثم اضغط على تشغيل.

يلزم تشغيل مجموعة الاتصال المطلوب حفظ الضبط بها. ومجموعة الاتصال هي عبارة عن مجموعة من الضبط المطلوب لإجراء اتصال بخدمات الدردشة والتواجد.

٣. حدد تعديل الضبط النشاط للدردشة والتواجد.

حدد الضبط واحداً في كل مرة وأدخل الضبط المطلوب وفقاً للمعلومات التي تلقيتها من مشغل الشبكة أو مزود الخدمة. ولاحظ أن ضبط الاتصال موجود في قائمة ضبط الاتصال.

ضبط الجهاز الملحق

تظهر قائمة ضبط الجهاز الملحق فقط إذا كان الهاتف قد تم توصيله بأحد الأجهزة الملحقة المحمولة المتوافقة. أو أجهزة الشحن أو أطقم خربير اليدين. على سبيل المثال. اضغط على القائمة وحدد الضبط وضبط الجهاز الملحق. يمكنك تحديد إحدى قوائم الأجهزة الملحقة إذا كان الجهاز الملحق المناظر متصلاً بالهاتف. ويمكنك تحديد بعض الخيارات التالية بناءً على الجهاز الملحق.



- **وضع الجهاز** لتحديد الوضع المطلوب تشغيله آلياً عند توصيل الجهاز الملحق المحدد بالهاتف. ويمكنك تحديد وضعاً آخر أثناء توصيل الجهاز الملحق بالهاتف.
 - **الرد التلقائي** لضبط الهاتف بحيث يرد على المكالمات الواردة تلقائياً بعد مرور خمس ثوان. وفي حالة ضبط **تنبيه المكالمات الواردة** على الوضع **نغمة تنبيه واحدة** أو **لا تعمل**. لن يتم استخدام الرد التلقائي.
 - **حدد الأضواء** لضبط الأضواء دوماً على **تعمل**. وحدد آلي لضبط تشغيل الأضواء لمدة ١٥ ثانية بعد الضغط على أي مفتاح.
 - **بعد توصيل الهاتف** بعدة السيارة الكاملة. حدد **كاشف الإشعال وتشغيل** لإيقاف تشغيل الهاتف آلياً بعد إيقاف تشغيل إشعال وقود السيارة بعشرين ثانية.
 - **بالنسبة لـ الهاتف النصي**. حدد **استخدام الهاتف النصي** وحدد **نعم** لاستخدام ضبط الهاتف النصي بدلاً من ضبط سماعة الأذن أو طقم السمع.
- في حالة دعم الهاتف النصي لعملية الإرسال باستخدام شفرتي baudot وCTM. حدد baudot. واستخدم دائماً الكابلات الأصلية المزود بها الهاتف النصي.

ضبط الحماية

ملاحظة: عند استخدام مزايا الحماية التي تحد من المكالمات (مثل حظر المكالمات ومجموعة مستعملين محددة والاتصال بأرقام محددة). قد يمكنك الاتصال بأرقام الطوارئ في بعض الشبكات (مثل ١١٢ أو ٩١١ أو أي رقم رسمي آخر للطوارئ).

اضغط على **القائمة** وحدد **الضبط وضبط الحماية**. ثم حدد



- **طلب الرمز الشخصي** لضبط الهاتف للمطالبة بإدخال الرمز PIN في كل مرة يتم فيها تشغيله. وإن كانت بعض بطاقات SIM لا تسمح بإلغاء المطالبة بإدخال الرمز PIN.
- **خدمة حظر المكالمات** (خدمة شبكة) لتقييد المكالمات الواردة والصادرة من / إلى الهاتف. ويلزم إدخال كلمة سر الحظر.
- **الاتصال بأرقام محددة** لتقييد المكالمات الصادرة إلى أرقام هاتف محددة إذا كانت تلك الوظيفة مدعومة من قِبل بطاقة SIM. كما يلزم إدخال رمز PIN2.
- عند تشغيل خدمة الاتصال بأرقام محددة. فلن تكون اتصالات خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS)) ممكنة فيما عدا أثناء إرسال رسائل نصية عبر اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS)). وفي هذه الحالة، يجب تضمين رقم هاتف المستلم ورقم مركز الرسائل في قائمة الاتصال بأرقام محددة.
- **مجموعة مستعملين محددة.** مجموعة المستعملين المحددة هي خدمة شبكة تخدم مجموعة الأشخاص الذين يمكنك تبادل المكالمات معهم. ولزيد من المعلومات، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة.
- **مستوى الحماية.** ثم حدد الهاتف وسيطالك الهاتف بإدخال رمز الحماية في كل مرة يتم فيها إدخال بطاقة SIM في الهاتف.
- حدد الذاكرة وسيطالك الهاتف بإدخال رمز الحماية عند اختيار ذاكرة بطاقة SIM مع الرغبة في تغيير الذاكرة المستخدمة. انظر "تخديد ضبط الأسماء" الصفحة ٨٥ أو الرغبة في النسخ من ذاكرة لأخرى (انظر "نسخ الأسماء" الصفحة ٩٥).
- **رموز الوصول** لتغيير رمز الحماية. أو رمز PIN أو رمز PIN2 أو كلمة سر الحظر. ويمكن أن تحتوي الرموز على الأرقام من صفر إلى ٩.



استعادة ضبط المصنع

لإعادة ضبط إعدادات القائمة إلى قيمها الأصلية، اضغط على **القائمة** وحدد **الضبط واستعادة ضبط المصنع**. ثم أدخل رمز الحماية واضغط على **موافق**. ولاحظ أنه لا يتم حذف البيانات التي قمت بإدخالها أو تنزيلها، مثل أسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في الأسماء.



■ الأستوديو (القائمة ٥)

ملاحظة: يجب أن يكون الهاتف في وضع التشغيل



لاستخدام هذه الوظيفة. لا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهواتف النقالة ممنوعاً أو عندما قد يسبب استعمالها خطراً أو تشويشاً.

يمكنك حفظ الصور ونغمات الرنين، على سبيل المثال، التي تم استلامها في رسائل الوسائط المتعددة في حافظات الأستوديو. انظر "قراءة رسالة وسائط والرد عليها" الصفحة ٥٩.

يدعم الهاتف نظام "إدارة الحقوق الرقمية" (DRM) لحماية المحتوى المكتسب. حيث يمكن حماية جزء من المحتوى مثل نغمة رنين وربطها بقواعد استخدام معينة، مثل عدد مرات الاستخدام أو فترة استخدام محددة. ويتم تعريف قواعد مفتاح تشغيل المحتوى، والتي يمكن تسليمها إما مع المحتوى أو بشكل مستقل وفقاً لمرور الخدمة. كما قد يمكنك تحديث مفاتيح التشغيل هذه، وعليك أن تقرأ دائماً شروط استلام أي محتوى أو مفتاح تشغيل قبل الحصول عليها. فقد تتعرض لدفع رسوم مقابل الاستلام.

يستخدم الأستوديو الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.



١. اضغط على القائمة وحدد الأستوديو. تظهر قائمة الخيارات.
 ٢. حدد عرض الحافظات لفتح قائمة بالحافظات.
- الخيارات الأخرى المتوفرة هي:
- إضافة حافظة. لإضافة حافظة جديدة. ثم أدخل اسمًا للحافظة واضغط على موافق.
 - مسح الحافظة. لتحديد الحافظة المطلوب حذفها. ولكن لا يمكنك حذف الحافظات الأصلية الموجودة في الهاتف.
 - إعادة تسمية. لتحديد الحافظة المطلوب إعادة تسميتها. ولكن لا يمكنك إعادة تسمية الحافظات الأصلية الموجودة في الهاتف.
 - قائمة مفاتيح التشغيل لعرض قائمة بكافة مفاتيح التشغيل المتوفرة. يمكنك حذف مفاتيح التشغيل. مثل حذف المفاتيح التي انتهى تاريخ سريانها.
 - تنزيل المعرض. لتنزيل مزيد من الصور والنغمات. حدد تنزيل رسومات أو تنزيل النغمات. وستظهر قائمة بعلامات المتصفح المتوفرة. وحدد مزيد من العلامات للوصول إلى قائمة العلامات الموجودة في القائمة خدمات. انظر "العلامات" الصفحة ١٥٦.
- حدد العلامة المناسبة للاتصال بالصفحة المطلوبة. وفي حالة فشل الاتصال. قد يتعذر وصولك إلى الصفحة عن طريق الخدمة ذات ضبط الاتصال النشط حاليًا. وفي هذه الحالة. أدخل إلى القائمة خدمات. وقم بتشغيل ضبط مجموعة خدمات أخرى. انظر "إجراء اتصال بإحدى الخدمات" الصفحة ١٥٢. ثم حاول الاتصال بالصفحة مرة أخرى.
- لمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة ورسوم الخدمة والتعريفات. اتصل بمشغل الشبكة و/أو مزود الخدمة. وقم بتنزيل المحتوى فقط من المصادر التي تثق بها.



٣. افتح الحافظة المطلوبة، وستظهر قائمة بالملفات الموجودة بالحافظة. الحافظات الأصلية بالهاتف هي الصور ومقاطع فيديو وجرافيك والنفقات وتسجيلات. اضغط على **خيارات** وحدد الخيار المطلوب من القائمة. ارجع إلى "**خيارات الملفات الموجودة في الأستوديو**" الصفحة ١١٩.

٤. افتح الملف المطلوب.

اضغط على **خيارات** وحدد الخيار المطلوب من القائمة. ارجع إلى "**خيارات الملفات الموجودة في الأستوديو**" الصفحة ١١٩.

خيارات الملفات الموجودة في قائمة الأستوديو

بعض هذه الخيارات متوفرة بالنسبة للملفات الموجودة في الأستوديو.

- **فتح**. لفتح الملف المحدد.
- **مسح**. لحذف الملف المحدد.
- **إرسال**. (أو اضغط على ) لإرسال الملف المحدد. على سبيل المثال، عبر خدمة رسائل الوسائط المتعددة (MMS).
- **نقل**. لنقل الملف إلى حافظة أخرى.
- **إعادة تسمية**. لتسمية الملف باسم جديد.
- **ضبط كورق حائط**. لضبط ملف الصورة المحدد كورق حائط.
- **ضبط كنفمة رنين**. لضبط ملف الصوت المحدد كنفمة رنين.
- **التفاصيل**. لمشاهدة تفاصيل الملف. على سبيل المثال، تاريخ الملف.
- **فزر**. لفزر الملفات والحافظات حسب التاريخ أو النوع أو الاسم أو الحجم.
- **مسح الكل**. لحذف جميع الملفات الموجودة في الحافظة المحددة.



- عرض بالترتيب، لعرض الملفات الموجودة في الحافظة بشكل متتابع.
- تشغيل للاستماع إلى مقطع صوتي أو عرض مقطع فيديو أو ملفات صور متحركة.
- تكبير، لزيادة حجم صورة.
- إسكات الصوت (تشغيل الصوت) لإيقاف (تشغيل) ملف الفيديو.
- ضبط التباين، لضبط مستوى تباين الصورة أو الفيديو أو ملفات الصور المتحركة.
- تعديل الصورة، لتعديل ملف الصورة المحدد.
- تشغيل المحتوى لتحديث مفتاح تشغيل الملف المحدد. ويظهر هذا الخيار فقط في حالة دعم الملف عملية تحديث مفتاح التشغيل.
- لاحظ أنه قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور ونغمات الرنين والمحتويات الأخرى.



■ الوسائط (القائمة ٦)

ملاحظة: يجب أن يكون الهاتف في وضع التشغيل لاستخدام الوظائف الموجودة بالقائمة الوسائط. ولا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهواتف اللاسلكية ممنوعاً أو عندما قد يسبب استعمالها خطراً أو تشويشاً.



الكاميرا

ملاحظة: التزم بكافة القوانين المحلية التي تنظم عملية التقاط الصور. ولا تستخدم هذه الميزة بصورة غير قانونية. يمكنك التقاط صور أو تسجيل مقاطع فيديو باستخدام الكاميرا المضمنة بالهاتف. حيث تم تثبيت عدسة الكاميرا في ظهر الهاتف. وتعمل شاشة الهاتف كباحث



للمشاهد. تتعامل الكاميرا مع صور بتنسيق JPEG ومقاطع الفيديو بتنسيق H.263 (SubQCIF).

إذا لم تكن هناك ذاكرة كافية لالتقاط صور جديدة، فستحتاج إلى تحرير بعض المساحات بالذاكرة عن طريق حذف الصور القديمة أو الملفات الأخرى الموجودة في الأستوديو. لاحظ أن الكاميرا تستخدم الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.

لالتقاط صورة

١. اضغط على القائمة وحدد الوسائط والكاميرا وصورة عادية وصورة شخصية أو حدد الوضع الليلي. إذا كانت الإضاءة معتمدة بشكل لا يسمح بالتقاط الصور، إذا أردت إضافة الصورة إلى اسم أو رقم هاتف محفوظ في الأسماء، فحدد صورة شخصية.  تلميح: لفتح شاشة باحث المشاهد بالكاميرا على شكل شاشة عرض قياسية للصور - بطريقة سريعة، اضغط على  في وضع الاستعداد. ولتغير وضع الكاميرا، إلى مسجل فيديو مثلاً، بشكل سريع، اضغط مع الاستمرار على  أو .
٢. تظهر الصورة الحية على شاشة الهاتف. حيث يمكنك استخدام شاشة الهاتف كباحث للمشاهد.
٣. لالتقاط صورة، اضغط على جلب. وأثناء التقاط الصورة، يتم سماع نغمة صوت مصراع الكاميرا ثم يحفظ الهاتف الصورة في المحافظة الصور بالقائمة الأستوديو. وتظهر الصورة المحفوظة على شاشة الهاتف.
- لتعريف العنوان الافتراضي للصورة، انظر العنوان الافتراضي في "ضبط الكاميرا" الصفحة ١٢٢.
٤. حدد رجوع لالتقاط صورة أخرى، أو اضغط على خيارات وحدد على سبيل المثال، خياراً لحذف الصورة المحفوظة أو لإعادة تسميتها أو لإرسالها في شكل رسالة وسائط متعددة أو لإرفاق الصورة باسم أو برقم هاتف في الأسماء، أو للدخول إلى الأستوديو.





تلميح: يمكنك تشغيل الموقت الذاتي للكاميرا لالتقاط صورة في المرة الواحدة. اضغط على القائمة وحدد الوسائط والكاميرا والموقت الذاتي وصورة عادية وصورة شخصية أو الوضع الليلي. اضغط على بدء. وبعد انتهاء المهلة الزمنية، ستلتقط الكاميرا الصورة وتخفظها في القائمة الاستوديو. ويصدر صوت تنبيه أثناء تشغيل الموقت.

تسجيل مقطع فيديو

1. اضغط على القائمة وحدد الوسائط والكاميرا وفيديو.
2. لبدء تسجيل مقطع فيديو، اضغط على تسجيل. أثناء تسجيل أحد مقاطع الفيديو، يتم عرض المؤشر [5] والوقت المتبقي للتسجيل أعلى شاشة الهاتف. لإيقاف عملية التسجيل بشكل مؤقت، اضغط على إيقاف مؤقت ولاستئناف التسجيل، اضغط على استمرار.
3. لإيقاف التسجيل، اضغط على إيقاف. يحفظ الهاتف المقطع المسجل في الحافظة مقاطع فيديو بالقائمة الاستوديو. اضغط على خيارات وحدد، على سبيل المثال، أحد الخيارات لحذف مقطع الفيديو أو إعادة تسميته أو إرساله في شكل رسالة وسائط متعددة أو للدخول إلى الاستوديو.

ضبط الكاميرا

- اضغط على القائمة وحدد الوسائط والكاميرا والضبط. حدد
- جودة الصورة لتحديد الكيفية التي سيتم بها ضغط ملف الصور عند حفظ الصورة. حدد عالية أو عادية أو أساسية. عالية، توفر الصور بأفضل جودة ممكنة ولكن تشغل حيزًا أكبر من الذاكرة.
 - أصوات الكاميرا. لضبط نغمة صوت مصراع الكاميرا والموقت الذاتي على الوضع تشغيل أو إيقاف.



- **العنوان الافتراضي** لتعريف العنوان الذي سيتم استخدامه عند حفظ صورة. في حالة تحديد **آلي**. سيتم استخدام العنوان الافتراضي. بينما في حالة تحديد **عنواني**. سيمكنك إدخال عنوان جديد أو تعديله.

الراديو

للاستماع إلى الراديو الملحق بالهاتف. قم بتوصيل سماعة الأذن المتوافقة بمنفذ توصيل سماعة الأذن الموجود أسفل الهاتف. يعمل سلك سماعة الأذن كهوائي للراديو. لذا اتركه يتدلى بحرية.

لاحظ أن جودة بث إرسال الراديو تعتمد على مدى تغطية محطة الراديو في هذه المنطقة الخاصة.

١. لتشغيل الراديو. اضغط على **القائمة** وحدد **الوسائط والراديو**. وسيظهر على الشاشة ما يلي

- رقم موقع واسم قناة الراديو إذا كانت القناة محفوظة مسبقاً.
- تردد قناة الراديو.

٢. إذا قمت بالفعل بحفظ قنوات الراديو. فيمكنك الانتقال إلى القناة التي ترغب في الاستماع إليها. أو تحديد موقع قناة راديو من ١ إلى ٩ بالضغط على مفتاح الرقم المناظر.

عند استخدام سماعة الأذن المتوافقة المرفقة مع مفتاح سماعة الأذن. اضغط على المفتاح للانتقال إلى قناة الراديو التي تم حفظها والتي ترغب في الاستماع إليها.

٣. عندما يكون الراديو قيد التشغيل. اضغط على **خيارات** وحدد **إطفاء** لإيقاف تشغيل الراديو.



تلميح: لإيقاف تشغيل الراديو بشكل سريع. اضغط مع الاستمرار على



توليف قناة راديو

عند تشغيل الراديو، اضغط مع الاستمرار على  أو  لبدء البحث عن القناة. وسيتوقف البحث عند العثور على إحدى القنوات. ولحفظ القناة، اضغط على **خيارات** وحدد **حفظ القناة**. أدخل اسم القناة واضغط على **موافق**. وحدد الموقع المطلوب حفظ القناة به.

تلميح: لحفظ القناة بطريقة سريعة في أحد المواقع من ١ إلى ٩، اضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم المناظر ثم أدخل اسم القناة واضغط على **موافق**.



استخدام الراديو

عند تشغيل الراديو، اضغط على **خيارات** وحدد

- **إطفاء لإيقاف تشغيل الراديو.**
- **حفظ القناة** لحفظ قناة الراديو التي تم العثور عليها. انظر "توليف قناة راديو" أعلاه. يمكن حفظ حتى ٢٠ قناة من قنوات الراديو.
- **توليف آلي.** اضغط لفترة وجيزة على  أو  لبدء البحث عن القناة صعودًا أو هبوطًا. وسيتوقف البحث عند العثور على قناة. ثم اضغط على **موافق**. لحفظ القناة، انظر **حفظ القناة** أعلاه.
- **توليف يدوي.** اضغط لفترة وجيزة على  أو  لتحريك البحث عن القناة ٠,١ ميغاهرتز إلى أعلى أو إلى أسفل. أو اضغط مع الاستمرار على المفاتيح للبحث عن القناة بشكل سريع صعودًا أو هبوطًا. لحفظ القناة، اضغط على **موافق** وانظر **حفظ القناة** أعلاه.

تلميح: لتحديد الخيار **توليف يدوي** بطريقة سريعة، اضغط على  عندما تكون في القائمة الراديو.



- **ضبط التردد.** إذا كنت تعرف تردد قناة الراديو التي ترغب في الاستماع إليها (فيما بين ٨٧,٥ ميگاهرتز و ١٠٨,٠ ميگاهرتز)، فأدخله واضغط على **موافق**. لحفظ القناة، انظر **حفظ القناة** أعلاه.

 **تلميح:** لتحديد الخيار ضبط التردد بطريقة سريعة، اضغط على **[*+]** عندما تكون في القائمة الراديو.

- **مسح قناة.** لمسح قناة محفوظة، انتقل إليها واضغط على **مسح** وحدد **موافق**.
- **إعادة تسمية.** أدخل اسمًا جديدًا للقناة المحفوظة واضغط على **موافق**.
- **الميكرفون (أو سماعة الأذن)** للاستماع إلى الراديو باستخدام مكبر الصوت (أو سماعة الأذن). ابق سماعة الأذن متصلة بالهاتف. يعمل سلك سماعة الأذن كهوائي للراديو.
- **خرج أحادي (أو خرج استريو)** للاستماع إلى الراديو بصوت أحادي (أو بصوت استريو). يمكنك إجراء مكالمات أو الرد على مكالمات واردة بصورة عادية أثناء الاستماع إلى الراديو. حيث سيتم غلق صوت الراديو. ويتم إعادة تشغيل صوت الراديو آليًا مرة أخرى بعد الانتهاء من إجراء المكالمات.
- عند قيام تطبيق يستخدم اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS أو اتصال HSCDS بإرسال بيانات أو استلامها، قد يحدث تداخل بينه وبين الراديو.

مسجل الصوت

يمكنك تسجيل مقاطع من الكلام أو الأصوات أو مكالمات نشطة لمدة دقيقة واحدة. فعلى سبيل المثال، يُعد هذا أمرًا مفيدًا أثناء تسجيل اسم ورقم هاتف وذلك بهدف كتابتهم فيما بعد.



ملاحظة: التزم بكافة القوانين المحلية التي تنظم عملية تسجيل المكالمات. ولا تستخدم هذه الميزة بصورة غير قانونية.



التسجيل

١. اضغط على **القائمة** وحدد **الوسائط** و**مسجل الصوت**.
٢. لبدء التسجيل، حدد **تسجيل**. لبد التسجيل أثناء مكالمة، اضغط على **خيارات** وحدد **تسجيل**. أثناء تسجيل المكالمة، سيسمع كل أطراف المكالمة صوت تنبيه خافت كل خمس ثوانٍ تقريبًا.
٣. أثناء تسجيل مكالمة، حافظ على إبقاء الهاتف في الوضع الطبيعي بالقرب من الأذن. لإيقاف التسجيل، اضغط على **إيقاف**. وسيحفظ الهاتف التسجيل في الحافظة **تسجيلات القائمة الاستوديو**.
٤. للاستماع إلى أحدث ما تم تسجيله، حدد **إعادة تشغيل الأخير**. لإرسال التسجيل كرسالة وسائط متعددة، حدد **إرسال**.

قائمة التسجيلات

اضغط على **القائمة** وحدد **الوسائط** و**مسجل الصوت** و**قائمة التسجيلات**. وستظهر قائمة بالحافظات في **الاستوديو**. ثم افتح **تسجيلات** واضغط على **خيارات** وسيمكنك تحديد بعض الخيارات الخاصة بالملفات الموجودة في **الاستوديو**. انظر "**الاستوديو (القائمة ٥)**، الخطوة ٤" الصفحة ١١٧.



■ المنسق (القائمة ٧)



ملاحظة: يجب أن يكون الهاتف في وضع التشغيل لاستخدام الوظائف الموجودة بالقائمة **المنسق**. لا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهواتف النقالة ممنوعاً أو عندما قد يسبب استعمالها خطراً أو تشويشاً.



المنبه

يستخدم المنبه تنسيق الوقت الذي تم ضبطه للساعة. يعمل المنبه حتى عندما يكون الهاتف مغلقاً في حالة وجود طاقة كافية في البطارية.

اضغط على **القائمة** وحدد **المنسق والمنبه**.

- حدد **وقت التنبيه** وأدخل وقت التنبيه ثم اضغط على **موافق**.

حدد **تشغيل**. لتغيير وقت التنبيه.

- حدد **نغمة التنبيه** وحدد نغمة التنبيه الافتراضية وقم بتخصيص نغمة التنبيه بتحديد إحدى النغمات من قائمة نغمات الرنين أو من الاستوديو أو قم بضبط قناة الراديو كنغمة تنبيه.

في حالة تحديد الراديو كنغمة تنبيه، قم بتوصيل سماعة الأذن بالهاتف. وسيستخدم الهاتف أحدث قناة تم الاستماع إليها كنغمة تنبيه عبر مكبر الصوت. بينما في حالة فصل سماعة الأذن، سيتم استخدام نغمة الرنين الافتراضية بدلاً من الراديو.

عند انتهاء وقت التنبيه

سوف يصدر الهاتف نغمة تنبيه، وتومض كلمة **المنبه!** والوقت الحالي على شاشة الهاتف.



اضغط على **إيقاف** لإيقاف التنبيه. وفي حالة ترك الهاتف يستمر في إصدار نغمة التنبيه لمدة دقيقة. أو في حالة الضغط على **غفوة**، فسيوقف التنبيه لمدة عشر دقائق تقريباً ثم يستأنف إصدار نغمة التنبيه مرة أخرى.

عند حلول وقت التنبيه أثناء إغلاق الهاتف، سيُسبغل الهاتف نفسه تلقائياً ويبدأ في إصدار نغمة التنبيه. إذا ضغطت على **إيقاف**، فسيسألك الهاتف عما إذا كنت ترغب في تشغيله لإجراء المكالمات بالعبارة "تشغيل الهاتف؟". اضغط على **لا** لإيقاف تشغيل الهاتف أو على **نعم** لإجراء المكالمات واستلامها.

ملاحظة: لا تضغط على **نعم** حينما يكون استخدام الهواتف المحمولة محظوراً أو عندما تسبب خطراً أو تشويشاً.



التقويم

يساعدك التقويم على تتبع رسائل التذكير. والمكالمات التي تحتاج إلى إجرائها. والاجتماعات وتواريخ الميلاد.

يستخدم التقويم الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.

اضغط على **القائمة** وحدد **المنسق والتقويم**.

تلميح: لفتح القائمة التقويم بطريقة سريعة، اضغط على **⏏** في وضع الاستعداد.



انتقل إلى اليوم المطلوب. وسيُشار إلى اليوم الحالي بوضع إطار حوله. بينما سيظهر اليوم بخط سميك في حالة وجود أية ملاحظات خاصة به. لعرض ملاحظات اليوم، اضغط على **خيارات** وحدد **ملاحظات اليوم**. لعرض أسبوع ما، حدد **عرض الأسبوع**.

- لعرض ملاحظة واحدة، انتقل إلى الملاحظة المطلوب عرضها واضغط على **خيارات** وحدد **عرض**. وسيمكنك من خلال شاشة عرض المذكرة عرض تفاصيل المذكرة المحددة. كما يمكنك التنقل داخل المذكرة.



- على سبيل المثال. هناك أيضًا خيارات لتدوين ملاحظة. وإرسال ملاحظة عبر منفذ الأشعة تحت الحمراء أو كملاحظة مباشرة إلى تقويم هاتف متوافق آخر أو في شكل رسالة نصية.
- هناك خيارات لحذف ملاحظة. وتعديلها. ونقلها وتكرارها. بالإضافة إلى إمكانية نسخ ملاحظة إلى يوم آخر.
- ضبط. لضبط التاريخ أو الوقت أو تنسيق الوقت أو التاريخ أو أول يوم من أيام الأسبوع. وفي خيار **المسح الآلي** يمكنك ضبط الهاتف لحذف الملاحظات القديمة تلقائيًا بعد مرور فترة زمنية معينة. وعلى الرغم من ذلك. لا يتم مسح الملاحظات المتكررة. على سبيل المثال. ملاحظات أعياد الميلاد.

تدوين ملاحظة تقويم

- لمعرفة كيفية إدخال الحروف والأرقام. انظر "كتابة النص" الصفحة ٣٩.
- اضغط على **القائمة** وحدد **المنسق والتقويم**. ثم انتقل إلى التاريخ المطلوب. واضغط على **خيارات** وحدد **تدوين ملاحظة**. حدد أحد أنواع الملاحظات التالية:
- **اجتماع** - أدخل الملاحظة (أو اضغط على **خيارات** وابحث عن الاسم في الأسماء). ثم اضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**. وأدخل مكان الاجتماع ثم اضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**. أدخل وقت بدء الاجتماع واضغط على **موافق** ثم أدخل وقت انتهاء الاجتماع واضغط على **موافق**. ولضبط التنبيه للملاحظة. حدد **بنغمة** أو **صامت** (لا توجد نغمة تنبيه) ثم اضبط وقت التنبيه.
- **مكالمة**. أدخل رقم الهاتف واضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**. ثم أدخل الاسم. واضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**. (بدلاً من كتابة رقم الهاتف. اضغط على **خيارات** للبحث عن الاسم والرقم في الأسماء). ثم أدخل وقت المكالمة واضغط على **موافق**. ولضبط التنبيه للملاحظة. حدد **بنغمة** أو **صامت** (لا توجد نغمة تنبيه) ثم اضبط وقت التنبيه.



- **عيد ميلاد** - أدخل اسم الشخص (أو اضغط على **خيارات** وابحث عنه في الأسماء) واضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**. ثم أدخل عام الميلاد. واضغط على **موافق**. ولضبط التنبيه للملاحظة، حدد **بنغمة** أو **صامت** (لا توجد نغمة تنبيه) ثم اضبط وقت التنبيه.
- **مذكرة** - أدخل الملاحظة ثم اضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**. ثم أدخل تاريخ انتهاء الملاحظة واضغط على **موافق**. ولضبط التنبيه للملاحظة، حدد **بنغمة** أو **صامت** (لا توجد نغمة تنبيه) ثم اضبط وقت التنبيه.
- **تذكير** - أدخل موضوع رسالة التذكير ثم اضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**. ولضبط التنبيه الخاص بالملاحظة، حدد **تشغيل التنبيه** ثم اضبط وقت التنبيه. عند ضبط المنبه، يظهر المؤشر أثناء عرض الملاحظة.

عندما يُصدر الهاتف نغمة تنبيه إعلامًا بملاحظة

يصدر الهاتف نغمة تنبيه وتظهر الملاحظة. ومع ظهور ملاحظة مكالمة على شاشة الهاتف، يمكنك الاتصال بالرقم المعروض بالضغط على .

- لإيقاف التنبيه بدون عرض الملاحظة، اضغط على **خروج**.
- لإيقاف التنبيه وعرض الملاحظة، اضغط على **عرض**. ثم اضغط على **غفوة** وسيتوقف التنبيه لمدة عشر دقائق تقريبًا ثم يستأنف إصدار نغمة التنبيه.

قائمة المهام

يمكنك حفظ ملاحظة تتعلق بمهمة ما ينبغي عليك القيام بها. كما يمكنك تحديد مستوى الأولوية للملاحظة ويمكنك أيضًا وضع علامة "تمت" أمامها عند الانتهاء من المهمة. ويمكنك تصنيف الملاحظات حسب الأولوية أو التاريخ.



تستخدم "قائمة المهام" الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.

اضغط على **القائمة** وحدد **النسق وقائمة المهام** وستظهر قائمة بالملاحظات. ثم اضغط على **خيارات** أو انتقل إلى الملاحظة المطلوبة واضغط على **خيارات**.

- لإضافة ملاحظة جديدة، حدد **إضافة**. ثم أدخل موضوع الملاحظة. وعند الوصول إلى الحد الأقصى لعدد الحروف المسموح بكتابته في المذكرة، فلن يتم قبول أية حروف أخرى. ثم اضغط على **خيارات** وحدد **حفظ**. حدد درجة أولوية الملاحظة، سواء كانت **عليا** أو **متوسطة** أو **منخفضة**. وسيضبط الهاتف تاريخ انتهاء الملاحظة تلقائيًا بدون تنبيه. بينما لتغيير تاريخ انتهاء الملاحظة، قم بعرض الملاحظة وحدد خيار تاريخ الانتهاء.

القاموس. ارجع إلى "ضبط تشغيل الإدخال التنبئي للنص أو إيقاف تشغيله" الصفحة ٣٩.

- على سبيل المثال، يمكنك أيضًا عرض الملاحظة المحددة وحذفها كما يمكنك حذف جميع الملاحظات التي وضعت علامة "تمت" أمامها. ويمكنك تصنيف الملاحظات حسب أولويتها أو حسب تاريخ انتهائها. كما يمكنك إرسال ملاحظة إلى هاتف آخر وحفظ الملاحظة كملاحظة تقويم أو الدخول إلى التقويم.
- أثناء عرض ملاحظة، سيمكنك أيضًا تحديد أحد الخيارات لتعديل الملاحظة المحددة، على سبيل المثال، أو تعديل تاريخ انتهائها أو درجة أولويتها أو تحديد موضع علامة "تمت" أمامها.

ملاحظات

يمكنك استخدام التطبيق **ملاحظات** لكتابة وإرسال الملاحظات إلى أجهزة متوافقة من خلال الأشعة تحت الحمراء (IR) أو رسالة نصية (SMS) أو رسالة وسائط متعددة (MMS). يستخدم التطبيق "ملاحظات" الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.



١. للوصول إلى **ملاحظات** اضغط على **القائمة** وحدد **المنسق وملاحظات**. وسيطلب منك الهاتف ضبط التاريخ والوقت إذا لم يكن قد تم ضبطهما عند البدء في كتابة ملاحظة.
٢. اضغط على **خيارات** وحدد **تدوين ملاحظة**. انظر "كتابة النص" الصفحة ٣٩.

٣. اكتب الملاحظة. وحدد حفظ.

يمكنك إدخال الوقت والتاريخ الحاليين في الملاحظة. وفي حالة عدم وجود مساحة كافية لإدخالهما، فسيطلب منك الهاتف حذف العدد المناسب من الحروف من المذكرة.

يمكنك أيضًا إرسال الملاحظة إلى أحد الأجهزة المتوافقة من خلال الأشعة تحت الحمراء (IR) أو رسالة وسائط متعددة (MMS) أو كرسالة نصية (SMS). وفي حالة ما إذا كانت الرسالة طويلة جدًا لدرجة أنه لا يمكن إرسالها في شكل رسالة نصية، سيطلب منك الهاتف حذف العدد المناسب من الحروف من المذكرة. قد تتضمن الخيارات الأخرى للملاحظة خيارات لعرض ملاحظة وحذفها وتعديلها. وأثناء تعديل إحدى الملاحظات، يمكنك الخروج من محرر النص بدون حفظ التغييرات.



■ الألعاب (القائمة ٨)

ملاحظة: يجب أن يكون الهاتف في وضع التشغيل لاستخدام هذه الوظيفة. لا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهواتف النقالة ممنوعًا أو عندما قد يسبب استعمالها خطرًا أو تشويشًا.



بدء لعبة

١. اضغط على القائمة وحدد الألعاب واختر لعبة.
 ٢. انتقل إلى لعبة أو إحدى مجموعات الألعاب (يعتمد الاسم على اللعبة).
 ٣. اضغط على خيارات وحدد فتح أو اضغط على . وفي حالة تحديد لعبة واحدة، فسوف يبدأ تشغيلها.
- وإلا، فسيتم عرض قائمة بالألعاب الموجودة ضمن مجموعة الألعاب المحددة. ولبدء لعبة واحدة، انتقل إلى اللعبة المطلوبة واضغط على **خيارات** وحدد **فتح** أو اضغط على .
- لاحظ أن تشغيل بعض الألعاب قد يستهلك طاقة بطارية الهاتف بشكل أسرع ولذلك فقد يلزم توصيل الهاتف بجهاز الشحن).

الخيارات الأخرى المتوفرة للعبة أو لمجموعة ألعاب.

للإطلاع على الخيارات المتوفرة للألعاب، انظر "الخيارات الأخرى المتوفرة لأحد التطبيقات أو لمجموعة تطبيقات" الصفحة ١٣٥.

تنزيل الألعاب

اضغط على القائمة وحدد الألعاب وتنزيل الألعاب. وستظهر قائمة بالعلامات المتوفرة. ثم حدد مزيد من العلامات للوصول إلى قائمة العلامات الموجودة في القائمة خدمات، انظر "العلامات" الصفحة ١٥٦.

حدد العلامة المناسبة للاتصال بالصفحة المطلوبة. وفي حالة فشل الاتصال، قد يتعذر وصولك إلى الصفحة عن طريق الخدمة ذات ضبط الاتصال النشط حالياً. وفي هذه الحالة، ادخل إلى القائمة خدمات، وقم بتشغيل ضبط مجموعة خدمات أخرى. انظر "إجراء اتصال بإحدى الخدمات" الصفحة ١٥٢. ثم حاول الاتصال بالصفحة مرة أخرى.



لمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة ورسوم الخدمة والتعريفات. اتصل بمشغل الشبكة و/أو مزود الخدمة.

لتنزيل مزيد من الألعاب. ارجع أيضاً إلى "تنزيل أحد التطبيقات" الصفحة ١٣٦.
لاحظ أنه في حالة تنزيل لعبة. قد يتم حفظها في القائمة **التطبيقات** بدلاً من القائمة **الألعاب**.

حالة الذاكرة للألعاب

لعرض قدر الذاكرة المتاح لتنصيب الألعاب والتطبيقات. اضغط على القائمة وحدد **الألعاب والذاكرة**. وانظر أيضاً "حالة الذاكرة للتطبيقات" الصفحة ١٣٧.
تستخدم الألعاب الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.

ضبط الألعاب

اضغط على القائمة وحدد **الألعاب والضبط** لضبط الأصوات والأضواء والاهتزازات للعبة.



■ التطبيقات (القائمة ٩)



ملاحظة: يجب أن يكون الهاتف في وضع التشغيل لاستخدام هذه الوظيفة. لا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهواتف النقالة ممنوعاً أو عندما قد يسبب استعمالها خطراً أو تشويشاً.



تشغيل أحد التطبيقات

١. اضغط على القائمة وحدد التطبيقات وتحديد التطبيقات.
 ٢. انتقل إلى أحد التطبيقات أو إلى إحدى مجموعات التطبيقات (يعتمد الاسم على التطبيق).
 ٣. اضغط على خيارات وحدد فتح أو اضغط على . وفي حالة تحديد تطبيق واحد، فسوف يبدأ تشغيله.
- وإلا، فسيتم عرض قائمة بالتطبيقات الموجودة ضمن مجموعة التطبيقات المحددة. ولتشغيل تطبيق واحد، انتقل إلى التطبيق المطلوب واضغط على خيارات وحدد فتح أو اضغط على .
- لاحظ أن تشغيل بعض التطبيقات قد يستهلك طاقة بطارية الهاتف بشكل أسرع (ولذلك فقد يلزم توصيل الهاتف بجهاز الشحن).

الخيارات الأخرى المتوفرة لأحد التطبيقات أو لمجموعة تطبيقات

- مسح: لحذف التطبيق أو مجموعة التطبيقات من الهاتف.
- لاحظ أنك إذا حذفت تطبيقاً أو مجموعة تطبيقات سبق تثبيتها من الهاتف، فيمكنك تنزيلها مرة أخرى إلى الهاتف من سوق برامج نويا من العنوان التالي:
- www.softwaremarket.nokia.com/



- **التفاصيل.** لتوفير معلومات إضافية حول التطبيق.
- **تحديث النسخة.** لمراجعة إمكانية تنزيل إصدار جديد للتطبيق من الخدمات (خدمة شبكة).
- **صفحة ويب.** لتوفير معلومات أكثر أو بيانات إضافية عن التطبيق من إحدى صفحات الإنترنت. ويلزم دعم هذه الميزة من قبل الشبكة. حيث يظهر ذلك فقط في حالة إرفاق أحد عناوين الإنترنت مع التطبيق.
- **توصيل بالإنترنت.** لتقييد التطبيق من الوصول إلى الشبكة. ثم حدد السؤال أولاً وسيقوم الهاتف بالسؤال أولاً عن الوصول للشبكة. أو حدد **مسموح** للسماح بالوصول إلى الشبكة أو **غير مسموح** لعدم السماح بالوصول إلى الشبكة.
- **اتصال بـ.** لبعض التطبيقات التي تحتاج إلى ضبط خدمة محدد. وسيتم ضبط هاتفك لاستخدام ضبط الخدمة الافتراضي للمتصفح.

تنزيل أحد التطبيقات

- يدعم الهاتف تطبيقات جافا J2ME™. وعليك أن تتأكد من توافق التطبيق مع الهاتف قبل تنزيهه. كما يمكنك تنزيل تطبيقات جافا جديدة بطرق مختلفة:
- اضغط على **القائمة** وحدد **التطبيقات** وتنزيل **التطبيقات** وسيتم عرض قائمة بالعلامات المتوفرة. ثم حدد مزيد من **العلامات** للوصول إلى قائمة العلامات الموجودة في القائمة خدمات. انظر "**العلامات**" الصفحة ١٥٦.
- حدد العلامة المناسبة للاتصال بالصفحة المطلوبة. وفي حالة فشل الاتصال، قد يتعذر وصولك إلى الصفحة عن طريق الخدمة ذات ضبط الاتصال النشط حالياً. وفي هذه الحالة، ادخل إلى القائمة خدمات. وقم بتشغيل ضبط مجموعة خدمات أخرى. انظر "**إجراء اتصال بإحدى الخدمات**" الصفحة ١٥٢. ثم حاول الاتصال بالصفحة مرة أخرى.



لمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة ورسوم الخدمة والتعريفات. اتصل بمشغل الشبكة و/أو مزود الخدمة.

- اضغط على **القائمة** وحدد **خدمات وتنزيل**. ثم حدد لتنزيل أحد التطبيقات أو لعبة مناسبة. وانظر "التنزيل" الصفحة ١٥٧.
- استخدم إمكانية تنزيل اللعبة. انظر "تنزيل الألعاب" الصفحة ١٣٣.
- استخدم مثبت تطبيقات نوكيا من مجموعة برامج الكمبيوتر لتنزيل التطبيقات على الهاتف.

لاحظ أن نوكيا لا تضمن التطبيقات التي يتم تنزيلها من أية مواقع أخرى غير تابعة لها. إذا حددت تنزيل تطبيقات جافا من هذه المواقع، فيجب اتخاذ نفس الاحتياطات التي تتخذها مع أي موقع آخر حرصاً على الأمان أو المحتويات.



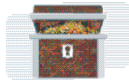
لاحظ أنه في حالة تنزيل أحد التطبيقات، فقد يتم حفظه في قائمة **الألعاب بدلاً من قائمة التطبيقات**.

حالة الذاكرة للتطبيقات

لعرض قدر الذاكرة المتاح لتثبيت الألعاب والتطبيقات. اضغط على **القائمة** وحدد **التطبيقات والذاكرة**.

تستخدم التطبيقات الذاكرة المشتركة. انظر "الذاكرة المشتركة" الصفحة ١٩.





■ الملحقات (القائمة ١٠)



ملاحظة: يجب أن يكون الهاتف في وضع التشغيل لاستخدام الوظائف الموجودة بالقائمة **الملحقات**. لا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهواتف النقالة ممنوعاً أو عندما قد يسبب استعمالها خطراً أو تشويشاً.

الحاسبة

- تقوم الحاسبة المضمنة بالهاتف بعمليات الجمع، والطرح، والضرب، والقسمة، وحساب التربيع، والجذر التربيعي، وتحويل قيم العملات.
- دقة الحاسبة محدودة ويحتمل حدوث أخطاء تحويلية، لاسيما مع عمليات القسمة الطويلة.
١. اضغط على **القائمة** وحدد **الملحقات والحاسبة**.
 ٢. عند ظهور الرقم "صفر" على شاشة الهاتف، أدخل الرقم الأول إلى الحاسبة واضغط على **[+ #]** لإدخال العلامة العشرية.
 ٣. اضغط على **خيارات** وحدد **جمع** أو **طرح** أو **ضرب** أو **قسمة** أو **تربيع** أو **الجذر التربيعي** أو **تغيير الإشارة**.
 ٤. أدخل الرقم الثاني.
 ٥. للحصول على الناتج، اضغط على **خيارات** وحدد **يساوي**. كرر الخطوات من ٣ إلى ٥ عدة مرات إذا لزم الأمر.
 ٦. لبدء عملية حسابية جديدة، اضغط مع الاستمرار على **مسح** أولاً.



إجراء تحويل العملات

١. اضغط على القائمة وحدد الملحقات والحاسبة.
 ٢. لحفظ سعر العملة، اضغط على خيارات وحدد سعر العملة. ثم حدد أي من الخيارات المعروضة. وأدخل سعر العملة ثم اضغط على (#/%) لإدخال علامة عشرية، واضغط على موافق. وسيظل سعر العملة محفوظًا في الذاكرة حتى تقوم باستبداله بسعر آخر.
 ٣. لإجراء تحويل العملة، أدخل القدر المطلوب تحويله واضغط على خيارات وحدد العملة المحلية أو بالعملية الأجنبية.
- تلميح: يمكنك أيضًا إجراء تحويل العملة أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد. أدخل القدر المطلوب تحويله واضغط على خيارات وحدد العملة المحلية أو بالعملية الأجنبية.



موقت العد التنازلي

- اضغط على القائمة وحدد الملحقات وموقت العد التنازلي. ثم أدخل وقت التنبيه بالساعات والدقائق واضغط على موافق. واكتب نص الملاحظة التي ترغب في عرضها عند انقضاء الوقت إذا كنت ترغب في ذلك، ثم اضغط على موافق لبدء موقت العد التنازلي.
- حدد تغيير الوقت لتغيير وقت العد التنازلي أو حدد إيقاف الموقت لإيقاف الموقت.
- عند حلول وقت التنبيه أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد، يُصدر الهاتف نغمة ويومض نص الملاحظة في حالة ضبطها. أو يعرض الهاتف عبارة انتهى العد التنازلي. أوقف المنبه بالضغط على أي مفتاح. وفي حالة عدم الضغط على أي مفتاح، فسيستوقف التنبيه تلقائيًا في غضون ٣٠ ثانية. ولإيقاف التنبيه وحذف نص الملاحظة، اضغط على موافق.



ساعة الإيقاف

يمكنك قياس الوقت. وأخذ أوقات تداخل أو فترات انتقالية باستخدام ساعة الإيقاف. ويمكن استخدام باقي وظائف الهاتف الأخرى أثناء قياس الوقت. ولضبط تشغيل ساعة الإيقاف في الخلفية اضغط على . لاحظ أن استخدام ساعة الإيقاف يستهلك من البطارية. كما يقلل وقت تشغيل الهاتف. احرص على عدم تشغيله في الخلفية أثناء أداء عمليات أخرى بالهاتف.

مراقبة الوقت وتقسيمه

1. اضغط على القائمة وحدد الملحقات وساعة إيقاف وتقسيم الوقت. ويمكنك تحديد استمرار عند ضبط تشغيل قياس الوقت في الخلفية.
 2. اضغط على بدء لبدء مراقبة الوقت. ثم اضغط على تقسيم في كل مرة تريد فيها أخذ فترة انتقالية. وسيتم سرد الفترات الانتقالية أسفل وقت التشغيل على شاشة الهاتف. ثم انتقل لمشاهدة الأوقات.
 3. اضغط على إيقاف لإيقاف مراقبة الوقت.
 4. اضغط على خيارات وحدد بدء. لبدء قياس الوقت مرة أخرى. وسيتم إضافة الوقت الجديد إلى الوقت السابق.
- حفظ.** لحفظ الوقت. ثم أدخل اسمًا للوقت الذي تم قياسه واضغط على موافق. وفي حالة عدم إدخال أي اسم، فسيتم استخدام الوقت الإجمالي كعنوان للوقت.
- إعادة ضبط.** لإعادة ضبط الوقت بدون حفظه.



أوقات التداخل

اضغط على **القائمة** وحدد **الملحقات وساعة إيقاف ووقت التداخل**. ثم اضغط على **بدء** لبدء مراقبة الوقت وحدد **تراكب** لأخذ وقت تداخل. واضغط على **إيقاف** لإيقاف تداخل الوقت. ثم اضغط على **خيارات** وسيتاح لك إمكانية حفظ أوقات التداخل أو إعادة ضبطها. ارجع إلى "مراقبة الوقت وتقسيمه" الصفحة ١٤٠.

عرض الأوقات وحذفها

اضغط على **القائمة** وحدد **الملحقات وساعة إيقاف**.

في حالة عدم إعادة ضبط ساعة الإيقاف. فسيمكنك تحديد عرض الأخير. لعرض أحدث زمن تم قياسه. ثم حدد عرض **الأوقات** وسيتم عرض قائمة بالأسماء أو الأوقات النهائية لمجموعات الوقت. ثم حدد مجموعة الوقت التي ترغب في عرضها.

حدد **مسح الأوقات** لحذف الأوقات المحفوظة. ثم حدد **مسح الكل** واضغط على **موافق**. أو حدد واحد كل مرة. وانتقل إلى الأوقات التي ترغب في حذفها واضغط على **مسح** ثم اضغط على **موافق**.

المحفظة

في **المحفظة**. يمكنك حفظ معلومات شخصية مثل أرقام بطاقات الائتمان والعناوين. ويمكن استرجاع البيانات التي يتم حفظها بالمحفظة بسهولة أثناء التصفح وذلك بهدف ملء حقول البيانات آلياً. على سبيل المثال. عند القيام بشراء احتياجات. كما يمكنك أيضاً حفظ رموز الوصول إلى خدمات المحمول التي تتطلب إدخال اسم مستخدم وكلمة سر.

البيانات الموجودة بالمحفظة محمية برمز محفظة يمكنك تعريفه عند الدخول على المحفظة لأول مرة. وفي إنشاء رمز المحفظة: أدخل الرمز واضغط على **موافق** لتأكيد وفي تحقق من رمز المحفظة: أدخل الرمز مرة أخرى واضغط على **موافق**. انظر أيضاً "رمز المحفظة (من ٤ إلى ١٠ أرقام)" الصفحة ١٧.



إذا أردت حذف جميع محتويات المحفظة ورمزها. فأدخل #*7370925538#
(#*res-wallet# بالحروف) في وضع الاستعداد. وسيلزم أيضًا إدخال رمز حماية الهاتف. انظر "رموز الوصول" الصفحة ١٦.

لإضافة المحتوى بقائمة المحفظة. ولتعديله. قم بالدخول على قائمة المحفظة.
ولاستخدام المحتوى الموجود بالمحفظة في إحدى خدمات المحمول. قم بالدخول على المحفظة عن طريق المتصفح. انظر "الخدمات (القائمة ١١)" الصفحة ١٤٩.

الدخول على قائمة المحفظة

للدخول على قائمة المحفظة. اضغط على القائمة وحدد الملحقات والمحفظة. ثم أدخل رمز المحفظة واضغط على موافق. انظر "ضبط المحفظة" الصفحة ١٤٥. ثم حدد

- **أوضاع المحفظة** لإنشاء مجموعة مؤلفة من البطاقات. على سبيل المثال للخدمات المختلفة. ويعتبر وضع محفظة مفيد في حالة طلب الخدمة لملء عناصر عديدة من البيانات. كما يمكنك تحديد وضع المحفظة المناسب بدلاً من تحديد بطاقات مختلفة بشكل منفصل.
- **البطاقات** لحفظ البيانات الشخصية للبطاقة. كما يمكنك حفظ بيانات بطاقة الدفع وبطاقة الخصم وبطاقة الوصول مثل اسم المستخدم ومجموعة كلمات السر للدخول على الخدمات المختلفة وأيضاً عناوين وبيانات المستخدم. انظر "حفظ تفاصيل البطاقة" الصفحة ١٤٣.
- **التذاكر** لحفظ الإخطارات الخاصة بالتذاكر الإلكترونية التي قيمت بشرائها عن طريق إحدى خدمات المحمول. ولعرض التذاكر. اضغط على **خيارات** وحدد عرض.
- **الإيصالات** لحفظ الإيصالات الخاصة بالمشتريات التي تمت عن طريق المحمول.
- **ملاحظات شخصية** لحفظ كل أنواع المعلومات الشخصية التي تريد الحفاظ عليها وحمايتها عن طريق رمز المحفظة PIN. انظر "الملاحظات الشخصية" الصفحة ١٤٤.



- الضبط. انظر "ضبط المحفظة" الصفحة ١٤٥.

حفظ تفاصيل البطاقة

١. قم بالدخول على المحفظة وحدد البطاقات.
٢. حدد نوع البطاقة لحفظ التفاصيل:
 - بطاقة دفع لبطاقات الدائن والمدين.
 - بطاقة خصم لبطاقات العضوية.
 - بطاقة وصول لإدخال البيانات الشخصية الخاصة بأسماء المستخدمين وكلمات السر الخاصة بالخدمات الفورية.
 - بطاقة عناوين لمعلومات الاتصال. على سبيل المثال، لعناوين التسليم وعناوين إرسال الفاتورة.
 - بطاقة معلومات المستخدم للتفضيلات الشخصية المخصصة للخدمات الفورية.

٣. في حالة عدم إضافة أية بطاقات، اضغط على **إضافة جديد**. أو بدلاً من ذلك، اضغط على **خيارات** وحدد **إضافة جديد**.

٤. املاً الحقول بالتفاصيل الخاصة بها.

يمكنك أيضاً استلام معلومات البطاقة بالهاتف عبر الأثير، وذلك في حالة دعم مزود الخدمة الخاص بك لهذه الخدمة. وسيتم إخطارك بالفئة التي تنتمي إليها البطاقة. قم بحفظ البطاقة المستلمة أو رفضها. حيث يمكنك عرض البطاقة المخزنة أو إعادة تسميتها ولكن لا يمكنك تعديلها. ولمعرفة مدى توافر خدمة استلام معلومات البطاقة عبر الأثير، اتصل بمُصدر البطاقة أو بمزود الخدمة الخاص بك.



ملاحظات شخصية

يمكنك حفظ الملاحظات الشخصية. على سبيل المثال. أرقام الحسابات أو كلمات السر أو الرموز أو الملاحظات.

قم بالدخول على المحفظة وحدد **ملاحظات شخصية**. ثم اضغط على **خيارات** وعندئذ يمكنك عرض ملاحظة محددة وإضافتها وتعديلها. كما يمكنك فرز الملاحظات إما حسب الاسم أو التاريخ. أو حذف الملاحظات. وأثناء عرض إحدى الملاحظات. يمكنك تعديل الملاحظة المحددة أو حذفها. حيث تم تخصيص الخيار **إرسال كنص** لنسخ الملاحظة على شكل رسالة نصية والخيار **نسخ إلى التقويم** لنسخ الملاحظة إلى التقويم كمذكرة. **استخدام التفاصيل** لاستخلاص الأرقام وعناوين البريد الإلكتروني وعناوين مواقع الويب من الملاحظة.

إنشاء وضع محفظة

عند حفظ تفاصيل البطاقة الشخصية. يمكنك مزج هذه التفاصيل معاً في أحد أوضاع المحفظة. ويمكنك استخدام الوضع في استرداد بيانات المحفظة من بطاقات مختلفة أثناء التصفح.

1. قم بالدخول على المحفظة وحدد **أوضاع المحفظة**.
 2. لإنشاء وضع محفظة جديد في حالة عدم وجود أوضاع سابقة. اضغط على **إضافة جديد**. أو اضغط على **خيارات** وحدد **إضافة جديد**.
 3. املاً الحقول التالية. تحتوي بعض من هذه الحقول على بيانات تم تحديدها من المحفظة. ويلزم حفظ هذه البيانات قبل إنشاء وضع محفظة.
- **اختر بطاقة الدفع التالية** - حدد إحدى البطاقات من قائمة بطاقة الدفع.
 - **اختر بطاقة الخصم التالية** - حدد إحدى البطاقات من قائمة بطاقة الخصم.
 - **اختر بطاقة الوصول التالية** - حدد إحدى البطاقات من قائمة بطاقة الوصول.



- اختر بطاقة معلومات المستخدم التالية - حدد إحدى البطاقات من قائمة بطاقة بيانات المستخدم.
- اختر عنوان الفواتير التالي - حدد أحد العناوين من قائمة بطاقة العناوين.
- اختر عنوان الشحن التالي - حدد أحد العناوين من قائمة بطاقة العناوين.
- اختر عنوان تسليم الإيصال التالي - حدد أحد العناوين من قائمة بطاقة العناوين.
- اختر طريقة تسليم الإيصال التالية - حدد طريقة استلام الإيصال إيصال لرقم هاتف أو إيصال لعنوان البريد الإلكتروني.
- اسم وضع المحفظة: لإدخال اسم للوضع.

ضبط المحفظة

قم بالدخول على المحفظة وحدد الضبط. ثم حدد

- تغيير الرمز لتغيير رمز المحفظة.
- هوية الهاتف لضبط رمز RFID.

إرشادات دفع تكاليف مشترياتك باستخدام المحفظة

- للقيام بالتسوق. قم بالدخول على موقع الخدمة المطلوبة والتي تدعم استخدام المحفظة. ويلزم على الخدمة أن تدعم مواصفات لغة تمثيل التجارة الإلكترونية. انظر "إجراء اتصال بإحدى الخدمات" الصفحة ١٥٢.
- اختر المنتج الذي تريد شراؤه وأقرأ بعناية كل المعلومات المزودة عن هذا المنتج قبل الشراء.

ملاحظة: قد يصعب احتواء النص داخل شاشة واحدة. لذا، تأكد من تنقلك خلال النص وقراءته بأكمله قبل الشراء.



- لكي تدفع ثمن الأشياء المطلوب شرائها. يسألك الهاتف سواء إذا كنت تريد استخدام المحفظة أم لا. كما يطلب الهاتف أيضًا إدخال رمز المحفظة PIN.
- اختر البطاقة التي تريد الدفع بها من قائمة بطاقات الدفع. وفي حالة تدعيم البيانات المستلمة منك والتي تسلمتها من مزود الخدمة مواصفات لغة تمثيل التجارة الإلكترونية. يقوم الهاتف بملء معلومات البطاقة الائتمانية آليًا أو وضع المحفظة من المحفظة.
- اقبل الشراء. وسيتم إرسال المعلومات.
- قد تستلم إشعار أو إيصال إلكتروني بعملية الشراء.
- حدد إغلاق المحفظة. لإغلاق المحفظة. وفي حالة عدم استخدام المحفظة في غضون ٥ دقائق فسوف يتم غلقها آليًا.

ملاحظة: إذا استخدمت أو حاولت استخدام معلومات سرية تحتاج إلى كلمات سر (مثل حسابك في البنك). فقم بتفريغ هذه الذاكرة بعد كل استعمال لتفريغ الذاكرة المؤقتة. انظر "الذاكرة المؤقتة" الصفحة ١٥٨.



التزامن

يتيح لك التزامن حفظ التقويم وبيانات الأسماء في مركز خدمة الإنترنت عن بُعد أو على جهاز كمبيوتر متوافق. وفي حالة حفظ البيانات على مركز خدمة الإنترنت عن بُعد. فيمكنك مزامنة الهاتف عن طريق بدء التزامن من الهاتف. وإجراء التزامن إلى مركز الخدمة البعيد هو خدمة شبكة. كما يمكنك أيضًا إجراء التزامن للبيانات الموجودة في "الأسماء" و"التقويم" لكي تتطابق مع البيانات الموجودة على الكمبيوتر المتوافق وذلك عن طريق بدء التزامن من الكمبيوتر. ولن يتم إجراء تزامن لبيانات الأسماء الموجودة في بطاقة SIM.



لاحظ أن الرد على مكالمة واردة سوف يُنهي التزامن وسيلزم بدء التزامن مرة أخرى.

إجراء التزامن من الهاتف

قبل إجراء التزامن من الهاتف. قد يلزم القيام بما يلي:

- الاشتراك في خدمة التزامن. وللحصول على مزيد من المعلومات حول مدى توافق خدمة التزامن وضبطها. اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة.
- استرجاع ضبط التزامن من مُشغل الشبكة أو من مزود الخدمة. انظر "ضبط التزامن" الصفحة ١٤٨.
- القيام بضبط الاتصال المطلوب للترزامن. انظر "إعداد الهاتف لإحدى الخدمات" الصفحة ١٥١.

لبدء إجراء التزامن من الهاتف:

١. قم بتشغيل ضبط الاتصال المطلوب للترزامن. انظر "إعداد الهاتف لإحدى الخدمات" الصفحة ١٥١.
٢. اضغط على القائمة وحدد الملحقات وترزامن والضبط وضبط التزامن النشاط للإنترنت. ثم انتقل إلى المجموعة المطلوب تشغيلها واضغط على تشغيل. وضع علامة على البيانات حتى يتم إجراء ترزامن لها. انظر البيانات المراد ترزامنها في "ضبط التزامن" الصفحة ١٤٨.
٣. اضغط على القائمة وحدد الملحقات وترزامن وترزامن.
٤. سيتم إجراء التزامن للبيانات التي تم وضع علامة عليها. والتي تنتمي إلى المجموعة النشطة. بعد تأكيدها.



لاحظ أن إجراء التزامن لأول مرة أو بعد إعاقته يمكن أن يستهلك ما يقرب من ٣٠ دقيقة لكي يكتمل. وذلك إذا كانت الأسماء أو التقويم قد امتلأا.

ضبط التزامن

قد يمكنك استلام ضبط التزامن كرسالة عبر الأثير من مشغل الشبكة أو مزود الخدمة. وللاستلام الضبط عبر الأثير، انظر "خدمة الضبط عبر الأثير" الصفحة ٣٣.

إدخال الضبط يدوياً

١. اضغط على القائمة وحدد الملحقات وتزامن والضبط.
 ٢. حدد ضبط التزامن النشاط للإنترنت.
 ٣. ثم انتقل إلى المجموعة المطلوب تشغيلها واضغط على تشغيل.
 - يلزم تشغيل المجموعة المطلوب حفظ التزامن بها. والمجموعة هي عبارة عن مجموعة من الضبط المطلوب لإجراء اتصال بإحدى الخدمات.
 ٤. حدد تعديل ضبط التزامن النشاط للإنترنت. حدد كل ضبط واحداً تلو الآخر وأدخل كافة الضبط المطلوب.
- اسم الضبط أدخل اسم المجموعة واضغط على موافق.
 - البيانات المراد تزامنها وحدد البيانات التي ترغب في مزامنتها. الأسماء و/أو التقويم. واضغط على تم.
 - أسماء قواعد البيانات. حدد قاعدة بيانات الأسماء و/أو قاعدة بيانات التقويم. لتعديلها. ثم أدخل اسم قاعدة البيانات واضغط على موافق.
 - اسم المستخدم. ثم أدخل اسم المستخدم واضغط على موافق.



- كلمة السر. ثم أدخل كلمة السر واضغط على موافق.
- مركز خدمة التزامن. ثم أدخل اسم مركز الخدمة واضغط على موافق.
- ضبط الاتصال لتعريف ضبط الاتصال المطلوب للترزامن. انظر "إدخال ضبط الخدمة يدويا" الصفحة ١٥١.
- حدد كلاً من الضبط واحداً تلو الآخر ثم أدخل كافة الإعدادات المطلوبة.
- لمعرفة الضبط. اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة الخاص بك.
- حدد ضبط تزامن الكمبيوتر لإدخال الضبط الخاص بتزامن مركز الخدمة المعلن.
- ثم حدد
- اسم المستخدم. ثم أدخل اسم المستخدم واضغط على موافق.
- كلمة السر. ثم أدخل كلمة السر واضغط على موافق.

إجراء التزامن من الكمبيوتر

لكي تقوم بإجراء التزامن للأسماء والتقويم من الكمبيوتر. استخدم إما منفذ الأشعة تحت الحمراء أو كابل بيانات. كما يلزم أيضاً تثبيت مجموعة برامج الكمبيوتر على الكمبيوتر. ثم ابدأ في إجراء التزامن من الكمبيوتر باستخدام مجموعة برامج الكمبيوتر.



■ الخدمات (القائمة ١١)

ملاحظة: يجب أن يكون الهاتف في وضع التشغيل لاستخدام هذه الوظيفة. لا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهواتف النقالة ممنوعاً أو عندما قد يسبب استعمالها خطراً أو تشويشاً.



يمكنك الوصول إلى خدمات متنوعة باستخدام متصفح الهاتف. فعلى سبيل المثال، قد تتضمن هذه الخدمات موضوعات تقارير الطقس أو الأخبار أو توقيت رحلات الطيران والمعلومات المالية.

تأكد من توافر هذه الخدمات، ورسوم الخدمة والتعريفات مع مشغل الشبكة و/أو مزود الخدمة الذي ترغب في الاستفادة من خدماته. وسوف يوفر لك مزود الخدمة الإرشادات اللازمة حول كيفية استخدام هذه الخدمات.

باستخدام متصفح الهاتف، يمكنك عرض الخدمات التي تستخدم لغة التعيين اللاسلكية (WML) أو لغة تعيين النصوص التشعبية الموسعة (XHTML) على صفحاتها. ونظراً لصغر شاشة الهاتف وقدرة ذاكرته عن مثيلاتها في الكمبيوتر، يتم عرض محتوى الإنترنت بشكل مختلف على شاشة الهاتف. ولاحظ أنه قد لا تتمكن من عرض جميع تفاصيل صفحات الإنترنت.

الخطوات الأساسية للوصول إلى الخدمات واستخدامها

١. احفظ ضبط الخدمة المطلوب للوصول إلى الخدمة التي ترغب في استخدامها. انظر الصفحة ١٥١.
٢. اتصل بالخدمة التي تشترك بها. انظر الصفحة ١٥٢.
٣. ابدأ تصفح صفحات الخدمة. انظر الصفحة ١٥٣.
٤. بمجرد الانتهاء من التصفح، قم بإنهاء الاتصال بالخدمة. انظر الصفحة ١٥٤.



إعداد الهاتف لإحدى الخدمات

قد تتلقى ضبط الخدمة في شكل رسالة عبر الأثير من مشغل الشبكة أو مزود الخدمة الذي يوفر الخدمة التي ترغب في استخدامها. ويمكنك أيضًا إدخال الضبط يدويًا أو تنزيله باستخدام "مجموعة برامج الكمبيوتر" وتعديله.

لمزيد من المعلومات وللحصول على الضبط المناسب، اتصل بمشغل الشبكة أو مزود الخدمة الذي يوفر الخدمة التي ترغب في استخدامها.

لاستلام ضبط الخدمة عبر الأثير، انظر "خدمة الضبط عبر الأثير" الصفحة ٣٣.

إدخال ضبط الخدمة يدويًا

١. اضغط على القائمة وحدد خدمات وضبط وضبط الاتصال.
٢. حدد ضبط الخدمة النشط.
٣. انتقل إلى مجموعة الاتصال المطلوب تشغيلها ثم اضغط على تشغيل.
- يلزم تشغيل مجموعة الاتصال المطلوب حفظ ضبط الخدمة بها. ومجموعة الاتصال هي عبارة عن مجموعة من الضبط المطلوب لإجراء اتصال بإحدى الخدمات.
٤. حدد تعديل ضبط الخدمة النشط.
- حدد الضبط واحدًا في كل مرة وأدخل الضبط المطلوب وفقًا للمعلومات التي تلقيتها من مشغل الشبكة أو مزود الخدمة. لاحظ وجود جميع الضبط الخاص بالناقل في القائمة ضبط الناقل.



إجراء اتصال بإحدى الخدمات

تأكد أولاً من تشغيل ضبط الخدمة الخاص بالخدمة التي ترغب في استخدامها.
لتشغيل الضبط:

- اضغط على **القائمة** وحدد **خدمات وضبط وضبط الاتصال**. حدد **ضبط الخدمة** النشط وتنقل إلى مجموعة الضبط المطلوب تشغيلها ثم اضغط على **تشغيل**.
ثانياً، قم بإجراء اتصال بالخدمة. توجد ثلاث طرق لإجراء الاتصال:
- افتح صفحة البدء، على سبيل المثال، الصفحة الرئيسية لمزود الخدمة:
اضغط على **القائمة** وحدد **خدمات وصفحة البدء**. أو اضغط مع الاستمرار على  
- حدد علامة خاصة بالخدمة:
اضغط على **القائمة** وحدد **خدمات والعلامات**. ثم حدد علامة.
إذا لم تعمل العلامة مع ضبط الخدمة النشط حالياً، فقم بتنشيط مجموعة ضبط خدمة أخرى وحاول مرة أخرى.
- أدخل عنوان الخدمة:
اضغط على **القائمة** وحدد **خدمات ثم ذهاب للعنوان**. أدخل عنوان الخدمة واضغط على **موافق**.



تصفح صفحات إحدى الخدمات

بعد إجراء الاتصال بالخدمة، يمكنك بدء تصفح الصفحات الخاصة بها. وقد تختلف وظائف مفاتيح الهاتف باختلاف الخدمات. لذا اتبع النصوص الإرشادية التي تظهر على شاشة الهاتف. ولمزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.

لاحظ أنه إذا تم تحديد خدمة حزمة الراديو العامة (GPRS) كحامل بيانات، فسوف يظهر المؤشر  أعلى يسار شاشة الهاتف أثناء التصفح. وفي حالة استلام مكالمات أو رسالة نصية، أو إذا تم إجراء مكالمات أثناء اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS، فسوف يظهر المؤشر  في أعلى يمين شاشة الهاتف موضحاً أن اتصال خدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS معلق (قيد الانتظار). وبعد المكالمات، يحاول الهاتف إعادة الاتصال بخدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS، على سبيل المثال.

استخدام مفاتيح الهاتف أثناء التصفح

- استخدم أي من مفاتيح التنقل للتصفح خلال الصفحة.
- لتحديد عنصر مظلّل، اضغط على  أو اضغط على **خيارات** لتحديد الخيار الخاص بفتح الرابط.
- لإدخال حروف وأرقام، اضغط على المفاتيح من  إلى  ولإدخال حروف خاصة، اضغط على المفتاح .

الخيارات المتاحة أثناء التصفح

- اضغط على **خيارات** حيث قد تتوفر الخيارات التالية: قد يعرض مزود الخدمة خيارات أخرى أيضاً، ثم حدد
- **اختصارات** لفتح قائمة جديدة من الخيارات الخاصة بهذه الصفحة على سبيل المثال.



- إضافة علامة. لحفظ الصفحة كعلامة.
 - العلامات. انظر "العلامات" الصفحة ١٥٦.
 - وصلات التنزيل لعرض قائمة العلامات للتنزيل.
 - خيارات أخرى لعرض قائمة من الخيارات الأخرى. على سبيل المثال. خيارات الحفظ وبعض خيارات الحماية.
 - إعادة تحميل. لإعادة تحميل الصفحة الحالية وتحديثها.
 - إنهاء. انظر "قطع الاتصال بإحدى الخدمات" الصفحة ١٥٤.
- ملاحظة: إذا استخدمت أو حاولت استخدام معلومات سرية تحتاج إلى كلمات سر (مثل حسابك في البنك). فقم بتفريغ هذه الذاكرة بعد كل استعمال لتفريغ الذاكرة المؤقتة. انظر "الذاكرة المؤقتة" الصفحة ١٥٨.



الاتصال المباشر

يدعم المتصفح الوظائف التي يمكنك الوصول إليها أثناء التصفح. ويمكنك إجراء اتصال صوتي وإرسال نغمات DTMF أثناء إجراء اتصال صوتي. كما يمكن أيضاً حفظ اسم ورقم هاتف من إحدى الصفحات.

قطع الاتصال بإحدى الخدمات

لإنهاء التصفح والاتصال. اضغط على **خيارات** وحدد **إنهاء**. عند ظهور السؤال **إنهاء التصفح؟** اضغط على **نعم**.

أو اضغط على  مرتين. أو اضغط مع الاستمرار على .



ضبط شكل المتصفح

أثناء التصفح. اضغط على **خيارات** وحدد **خيارات أخرى** وضبط الشكل. أو في وضع الاستعداد اضغط على **القائمة** وحدد **خدمات وضبط وضبط الشكل**.

- **حدد التفاف النص.** ثم حدد **تشغيل** وسيتم عرض باقي النص على السطر التالي. وفي حالة تحديد إيقاف. سيتم اختصار النص.
- **حدد حجم الخط** وحدد **صغير أو كبير**.
- **حدد إظهار الصور.** حدد لا. ولن يتم عرض أية صور من تلك التي تظهر على الصفحة. ويؤدي ذلك إلى زيادة سرعة عملية تصفح الصفحات التي تحتوي على الكثير من الصور.
- **حدد التنبيهات والتنبيه بالاتصال غير الآمن ونعم** لضبط الهاتف لإصدار تنبيه عندما يصبح مصدر الاتصال غير آمن أثناء التصفح. **حدد التنبيه بالأشياء غير الآمنة ونعم.** لضبط الهاتف لإصدار تنبيه عند احتواء الصفحة الآمنة على عنصر غير آمن.
- **حدد ترميز الحروف وترميز المحتوى** لتحديد ترميز محتوى صفحة المتصفح. حدد **عناوين ويب (UTF-8) Unicode وتشغيل** إذا أردت أن يرسل الهاتف URL على شكل UTF-8 مُرمَّز.

بيانات الاسترجاع

بيانات الاسترجاع هي البيانات التي يحفظها أحد المواقع في الذاكرة المؤقتة لمتصفح الهاتف. وقد تكون هذه البيانات مثلًا معلومات المستخدم أو تفضيلات التصفح الخاصة بك. كما يتم حفظ بيانات الاسترجاع حتى يتم مسح البيانات المحفوظة بالذاكرة المؤقتة. انظر "الذاكرة المؤقتة" الصفحة ١٥٨.

١. أثناء التصفح. اضغط على **خيارات** وحدد **خيارات أخرى** وحماية وبيانات الاسترجاع.



أو في وضع الاستعداد. اضغط على **القائمة** وحدد خدمات وضبط وضبط الحماية وبيانات الاسترجاع.

٢. حدد **سماع** أو **رفض** للسماح للهاتف باستلام بيانات الاسترجاع أو رفضها.

العلامات

يمكنك حفظ عناوين الصفحات كعلامات في ذاكرة الهاتف.

١. أثناء التصفح. اضغط على **خيارات** وحدد **العلامات**.

أو في وضع الاستعداد. اضغط على **القائمة** وحدد خدمات والعلامات.

٢. انتقل إلى العلامة المطلوب استخدامها. ثم اضغط على **خيارات**.

٣. حدد **ذهاب إلى**. لإجراء اتصال بالصفحة المرتبطة بالعلامة. ويمكنك أيضًا عرض تسمية وعنوان العلامة المحددة أو تعديل العلامة المحددة أو حذفها أو إرسالها إلى هاتف آخر كعلامة أو كرسالة عبر الأثير أو إنشاء علامة جديدة.

لاحظ أن الهاتف قد يحتوي على بعض العلامات التي تم تنزيلها من قبل من مواقع لا تنتمي إلى نوكيا. ولا تضمن نوكيا هذه المواقع ولا تقرأها. فإذا اخترت الدخول إلى هذه المواقع، فيجب اتخاذ نفس الاحتياطات التي تتخذها مع أي موقع آخر حرصًا على الأمان أو المحتويات.

استلام علامة

عند استلام علامة (تم إرسالها كعلامة) تظهر العبارة **تم استلام علامة**. ثم اضغط على **عرض** واضغط على **خيارات** وحدد **عرض** للعرض للعلامة. أو **حفظ** لحفظها. أو **رفض** لرفضها.



التنزيل

١. لتنزيل المزيد من النغمات أو الصور أو الألعاب أو التطبيقات إلى الهاتف، اضغط على القائمة وحدد خدمات ووصلات التنزيل.
 ٢. حدد تنزيل النغمات أو تنزيل رسومات أو تنزيل الألعاب أو تنزيل التطبيقات لتنزيل النغمات أو الرسومات أو الألعاب أو التطبيقات على الترتيب.
- وقم بتنزيل المحتوى فقط من المصادر التي تثق بها.

وارد الخدمة

بإمكان الهاتف استلام رسائل خدمة (رسائل موجهة) مُرسلة من قبل مزود الخدمة. وتعتبر رسائل الخدمة إخطارات بأمرٍ عديدة مثل عناوين الأخبار. كما قد تحتوي على رسالة نصية أو عنوان إحدى الخدمات.

للوصول إلى **وارد الخدمة** في وضع الاستعداد، عند استلام إحدى رسائل الخدمة، اضغط على عرض.

- في حالة الضغط على خروج، سيتم نقل الرسالة إلى وارد الخدمة. للوصول إلى وارد الخدمة فيما بعد، اضغط على القائمة وحدد خدمات ووارد الخدمة.

للوصول إلى **وارد الخدمة** أثناء التصفح، اضغط على **خيارات** وحدد خيارات أخرى و**وارد الخدمة**. ثم انتقل إلى الرسالة المطلوبة واضغط على **خيارات**. وحدد تنزيل لتنشغيل المتصفح وتنزيل المحتوى الذي تم تعليمه أو التفاصيل لعرض معلومات مفصلة حول إخطار الخدمة أو حدد **مسح** لحذفه.



ضبط وارد الخدمة

اضغط على القائمة وحدد خدمات وضبط وإعدادات صندوق الخدمة للوارد.

- حدد رسائل الخدمة وتشغيل (أو إيقاف) لضبط الهاتف لاستلام (أو عدم استلام) رسالة الخدمة.
- حدد اتصال آلي. وفي حالة ضبط الهاتف لاستلام رسائل الخدمة وتحديد تم تشغيل الاتصال الآلي. سيعمل الهاتف على تشغيل المتصفح تلقائيًا من وضع الاستعداد عند استلام الهاتف لرسالة خدمة.
- في حالة تحديد تم إيقاف الاتصال الآلي سيعمل الهاتف على تشغيل المتصفح فقط بعد تحديد تنزيل عند استلام الهاتف لرسالة خدمة.

الذاكرة المؤقتة

المعلومات أو الخدمات التي استخدمتها محفوظة في ذاكرة الهاتف المؤقتة. فالذاكرة المؤقتة هي ذاكرة تخزين مؤقت تستخدم لتخزين معلومات مؤقتة. ولتفريغ الذاكرة المؤقتة:

- أثناء التصفح. اضغط على خيارات وحدد خيارات أخرى وتفرغ الذاكرة. أو
- اضغط على القائمة في وضع الاستعداد. وحدد خدمات وتفرغ الذاكرة.

حماية المتصفح

يلزم توفر مزايا الحماية لبعض الخدمات. مثل الخدمات المصرفية أو التسوق من خلال أحد مواقع ويب. كما يلزم توفر شهادات حماية ووحدة حماية لإجراء مثل هذه الاتصالات والتي قد تكون متاحة على بطاقة SIM لديك. ولزيد من المعلومات. اتصل بمزود الخدمة.



وحدة الحماية

يمكن أن تحتوي وحدة الحماية على شهادات ومفاتيح عامة ومفاتيح خاصة. حيث أن الغرض من وحدة الحماية هو تحسين خدمات حماية التطبيقات التي تتطلب اتصال المتصفح وتسمح لك باستخدام التوقيع الرقمي. وتحفظ الشهادات في وحدة الحماية بواسطة مزود الخدمة.

اضغط على القائمة وحدد خدمات وضبط وضبط الحماية وضبط وحدة الحماية. ثم حدد

- **بيانات وحدة الحماية.** لعرض عنوان وحدة الحماية. وحالتها. والشركة المصنعة لها ورقمها المسلسل.
 - **طلب الرمز الشخصي للوحدة** لضبط الهاتف لطلب رمز الوحدة عند استخدام الخدمات التي توفرها وحدة الحماية. ثم أدخل الرمز. وحدد **تشغيل**. ولتعطيل طلب الرمز الشخصي للوحدة. حدد **إيقاف**.
 - **تغيير الرمز الشخصي للوحدة** لتغيير الرمز الشخصي للوحدة إذا كانت وحدة الحماية تسمح بذلك. وأدخل رمز PIN الحالي للوحدة. ثم أدخل الرمز الجديد مرتين.
 - **تغيير الرمز الشخصي للتوقيع.** ثم حدد الرمز الشخصي للتوقيع المطلوب تغييره. وأدخل رمز PIN الحالي. ثم أدخل الرمز الجديد مرتين.
- انظر أيضًا "رموز الوصول" الصفحة ١٦.

الشهادات

يوجد ثلاثة أنواع من الشهادات: شهادات مركز الخدمة وشهادات التفويض وشهادات المستخدم.



- يستخدم الهاتف شهادة مركز الخدمة لإنشاء اتصال بمستوى حماية مُحسن مع مركز خدمة المحتويات. كما يستلم الهاتف شهادة مركز الخدمة من مزود الخدمة قبل إجراء الاتصال. ويتم اختبار مدى صلاحيتها بواسطة شهادات التفويض المحفوظة بالهاتف. ولا يتم حفظ شهادات مركز الخدمة.
- يظهر مؤشر الحماية  أثناء الاتصال. إذا كان نقل البيانات بين الهاتف ومركز خدمة المحتويات مشفراً.
- تستخدم شهادات التفويض من قبل بعض الخدمات. مثل الخدمات المصرفية وأيضاً لاختبار مدى صلاحية الشهادات الأخرى. ويمكن إما حفظ شهادات التفويض في وحدة الحماية عن طريق مزود الخدمة. أو يمكن تنزيلها من الشبكة. وذلك إذا كانت الخدمة تدعم استخدام شهادات التفويض.
- يتم إصدار شهادات المستخدم إلى المستخدمين من قبل جهة موثقة. ويلزم توفر شهادات المستخدم مثلاً لإجراء توقيع رقمي. بالإضافة إلى أنها تربط المستخدم بفتح محدد خاص في وحدة الحماية.





هام: لاحظ - على الرغم من ذلك - أنه حتى إذا كان استخدام الشهادات يقلل من مخاطر الاتصالات البعيدة وتثبيت البرامج بشكل كبير. يجب استخدامها بشكل صحيح للاستفادة من الحماية الزائدة. ولا يوفر وجود الشهادة وحده أي نوع من الحماية؛ ولكن يجب أن يحتوي مدير الشهادات على شهادات صحيحة وأصلية وموثوق بها حتى تتوفر الحماية الزائدة.

هام: للشهادات فترة صلاحية محدودة. وفي حالة عرض شهادة منتهية الصلاحية أو شهادة لم تصبح صالحة بعد. حتى إذا كان ينبغي أن تكون الشهادة صالحة. فتتحقق من صحة التاريخ والوقت الحاليين في الهاتف.

هام: قبل تغيير هذا الضبط. يجب التأكد من أنك تثق بالفعل في مالك الشهادة وأن الشهادة تنتمي بالفعل إلى المالك المسرود.

التوقيع الرقمي

يمكنك إجراء التوقيعات الرقمية بالهاتف. كما يمكن التحقق من توقيعك بواسطة المفتاح الخاص الموجود في وحدة الحماية وشهادة المستخدم التي استخدمت لعمل التوقيع. ويأخذ استخدام التوقيع الرقمي. قيامك بتوقيع اسمك على فاتورة ورقية أو عقد أو على أي مستند آخر.

ولعمل توقيع رقمي. حدد ارتباطاً على إحدى الصفحات. مثل عنوان الكتاب المطلوب شرائه وسعره. وسوف يتم عرض النص المطلوب توقيعه (وغالباً ما يحتوي هذا النص على المبلغ والتاريخ. إلى آخره).

تأكد أن عنوان رأس الصفحة هو **قراءة** وتأكد أيضاً من عرض رمز التوقيع الرقمي .



ملاحظة: إذا لم يظهر رمز التوقيع الرقمي، فسوف يشير ذلك إلى وجود خرق للحماية، حيث ينبغي عليك حينئذ عدم إدخال أية بيانات شخصية مثل الرمز الشخصي للتوقيع.



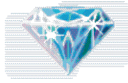
لتوقيع النص، اقرأ النص بالكامل أولاً ثم يمكنك تحديد **توقيع**.

ملاحظة: قد يصعب احتواء النص داخل شاشة واحدة، لذا، تأكد من تنقلك خلال النص وقراءته قبل التوقيع.



حدد شهادة المستخدم المطلوب استخدامها، ثم أدخل الرمز الشخصي للتوقيع (انظر "**معلومات عامة**" الصفحة ١٦) واضغط على **موافق**. وسوف يختفي رمز التوقيع الرقمي، وقد تعرض الخدمة تأكيداً لعملية الشراء.

■ ذهاب إلى (القائمة ١٢)



للوصول إلى بعض الوظائف الخاصة بشكل سريع، اضغط على **القائمة** وحدد **ذهاب إلى** ثم حدد الوظيفة المطلوبة من القائمة.

في حالة عدم وجود وظائف في القائمة، فاضغط على **إضافة** وتنقل إلى الوظيفة المطلوب إضافتها إلى القائمة واضغط على **تحديد**.

لإزالة الوظائف من القائمة أو إضافة المزيد منها إلى القائمة، انظر "**اختصارات شخصية**" الصفحة ١٠٥.

■ خدمات البطاقة (القائمة ١٣)



بالإضافة إلى الوظائف المتاحة بالهاتف، قد توفر لك بطاقة SIM خدمات إضافية يمكنك الوصول إليها من خلال القائمة رقم ١٣.

وتظهر القائمة رقم ١٣ فقط في حالة دعمها من قبل بطاقة SIM. كما يعتمد اسم القائمة ومحتوياتها اعتماداً كاملاً على الخدمة المتاحة.



ملاحظة: لمعرفة مدى توافر خدمات SIM وأسعارها ومعلومات حولها، اتصل بمزود بطاقة SIM، مثل مشغل الشبكة ومزود الخدمة أو أي مزود آخر.



يمكنك ضبط الهاتف لعرض رسائل التأكيد المتبادلة بين الهاتف والشبكة عند استخدام خدمات بطاقة SIM بواسطة تحديد الخيار **نعم** الموجود ضمن القائمة **تأكيد تطبيقات خدمات البطاقة في القائمة ضبط الهاتف**.
لاحظ أن الوصول إلى هذه الخدمات قد يتضمن إرسال رسالة نصية (SMS) أو إجراء مكالمة هاتفية قد تتحمل أنت تكلفتها.



٧. التوصيل بالكمبيوتر

يمكنك إرسال واستلام البريد الإلكتروني ويمكنك أيضاً الوصول إلى الإنترنت عند اتصال الهاتف بكمبيوتر متوافق عن طريق منفذ الأشعة تحت الحمراء أو عن طريق كابل بيانات. كما يمكنك استخدام الهاتف مع مجموعة متنوعة من اتصالات أجهزة الكمبيوتر وتطبيقات اتصالات البيانات. وباستخدام مجموعة برامج الكمبيوتر مثلاً، يمكنك، على سبيل المثال، مزامنة جهات الاتصال والتقويمات وملاحظات المهام بين الهاتف والكمبيوتر المتوافق.

يمكنك العثور على مزيد من المعلومات والملفات القابلة للتنزيل على موقع نوكيا على العنوان التالي: www.nokia.com/support/phones/6220.

■ مجموعة برامج الكمبيوتر

تحتوي مجموعة برامج الكمبيوتر على التطبيقات التالية:

- **Nokia Application Installer** (مثبت تطبيقات نوكيا). لتثبيت تطبيقات جافا من الكمبيوتر المتوافق إلى الهاتف.
- **Nokia Image Converter** (محول الصور نوكيا). لجعل الصور ذات التنسيقات المدعومة قابلة للاستخدام مع رسائل الوسائط المتعددة أو ورق الحائط، ولنقلها أيضاً إلى الهاتف.
- **Nokia Sound Converter** (محول الصوت نوكيا). لتعديل نغمات الرنين الجسمة ذات التنسيق المدعوم لتكون متوافقة مع الهاتف، ولنقل هذه النغمات إلى الهاتف.
- **Nokia Content Copier** (ناسخ المحتوى نوكيا). لنسخ البيانات أو لعمل نسخ احتياطية من المعلومات من الهاتف إلى كمبيوتر متوافق أو إلى هاتف نوكيا متوافق آخر.



- **Nokia Settings Manager** (مدير ضبط نوكيا). لتعديل علامات المتصفح وإرسالها. أو لتحديث مجموعات الاتصال بالهاتف. كما يمكنك البحث أيضًا عن قنوات الراديو. والقيام بحذف قنوات الراديو الحالية الموجودة بالهاتف أو تعديلها.
 - **Nokia Phone Editor** (محرر الهاتف نوكيا). لإرسال الرسائل النصية وتحرير الأسماء بالهاتف.
 - **Nokia Phone Browser** (مستعرض الهاتف نوكيا). لعرض محتويات حافظة الأستوديو الموجودة بالهاتف على كمبيوتر متوافق. كما يمكنك تصفح ملفات الصور والملفات الصوتية وتعديلها في ذاكرة الهاتف ونقلها بين الهاتف والكمبيوتر.
 - **Nokia Multimedia Player** (مُشغل الوسائط المتعددة نوكيا) لتشغيل الأصوات والصور ومقاطع الفيديو على كمبيوتر متوافق.
 - **Nokia PC Sync** (مزامن الكمبيوتر نوكيا). لمزامنة الأسماء والتقويم وملاحظات المهام بين الهاتف وكمبيوتر متوافق.
 - **Nokia Modem Options** (خيارات مودم نوكيا) تحتوي على ضبط لاتصالات كل من HSCSD و GPRS.
 - **Nokia Connection Manager** (مدير اتصال نوكيا) لتحديد نوع الاتصال المُستخدم بين الكمبيوتر والهاتف.
- قد تمنح حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور ونغمات الرنين والمحتويات الأخرى.

(E)GPRS و HSCSD و CSD

يمكنك استخدام خدمات بيانات خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة (EGPRS) (GPRS المحسنة) و GPRS (خدمة حزمة الراديو العامة) و HSCSD (البيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة) و CSD (البيانات المنقولة بالدائرة بيانات GSM) باستخدام الهاتف.



لمعرفة مدى توفر خدمات البيانات والاشتراك بها. اتصل بمشغل الشبكة أو مزود الخدمة.

لاحظ أن استخدام خدمات البيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة (HSCSD) يستهلك طاقة بطارية الهاتف بشكل أسرع من اتصالات الصوت العادي أو اتصالات البيانات. وقد يلزم توصيل الهاتف بجهاز الشحن أثناء نقل البيانات. انظر أيضاً "ضبط المودم لخدمة حزمة الراديو العامة (المحسنة) (E)GPRS)" الصفحة ١٠٩.

■ استخدام تطبيقات اتصال البيانات

للحصول على المزيد من المعلومات حول استخدام تطبيق اتصال البيانات. ارجع إلى الوثائق المساعدة المرفقة بالتطبيق.

لاحظ أنه لا يستحب إجراء مكالمات هاتفية أو الرد عليها أثناء الاتصال بالكمبيوتر. حيث قد يعطل ذلك عملية اتصال البيانات.

وللحصول على أداء أفضل أثناء اتصالات البيانات. ضع الهاتف فوق سطح ثابت مع توجيه لوحة المفاتيح لأسفل. ولا تحرك الهاتف أثناء اتصال البيانات.



٨. معلومات البطارية

■ الشحن والتفريغ

يتم تزويد الهاتف بالطاقة بواسطة بطارية يمكن إعادة شحنها.

لاحظ أن الوصول إلى الأداء الأمثل للبطارية الجديدة سيتحقق فقط بعد دورتين أو ثلاثة من الشحن والتفريغ الكاملين!

يمكن شحن البطارية وتفريغها مئات المرات إلى أن تستهلك في نهاية الأمر. عندما يقل زمن التشغيل (زمن التحدث مع زمن الانتظار) بشكل ملحوظ عن مقداره العادي، فهذا يعني أنه قد حان الوقت لشراء بطارية جديدة.

استخدم البطاريات المعتمدة فقط من قبل الشركة المصنعة للهاتف. وأعد شحن البطارية فقط باستخدام أجهزة الشحن المعتمدة من قبل الشركة المصنعة. حينما لا يكون جهاز الشحن قيد الاستخدام، افصله عن مصدر الطاقة. لا تترك البطارية متصلة بجهاز الشحن لفترة أكثر من أسبوع. حيث قد يقصر الشحن الزائد عن اللزوم عمر البطارية. إذا تركت البطارية المشحونة بالكامل دون استخدام، فسيتم تفريغها تلقائيًا بمرور الوقت.

تؤثر درجات الحرارة غير المعتدلة على قابلية البطارية للشحن.

استخدم البطارية للغرض المراد منها فقط.

لا تستخدم أبدًا أية أجهزة شحن أو بطاريات تالفة أو بالية.

لا تستخدم دائرة قصر مع البطارية. وقد يحدث تقصير الدائرة المفاجئ عندما يسبب جسم معدني (عملة أو مشبك أو قلم) اتصالاً مباشراً بين الوصلات الموجبة + والسالبة - للبطارية (الأشرطة المعدنية على ظهر البطارية) على سبيل المثال عندما تحمل بطارية احتياطية داخل جيبك أو حافظتك. قد يُتلف تقصير دائرة الوصلات البطارية أو الجسم الموصل.

سوف يقلل ترك البطارية في أماكن ساخنة أو باردة، مثل السيارة المغلقة سواء في الأجواء الصيفية أو الشتوية، من قدرة البطارية وعمرها. حاول دائماً الاحتفاظ بالبطارية بين درجتي ١٥ و ٢٥ درجة مئوية (٥٩ و ٧٧ فهرنهايت). سخونة البطارية أو برودتها قد تؤدي إلى توقف الهاتف عن العمل مؤقتاً، حتى



لو كانت البطارية مشحونة بالكامل. وبصفة خاصة أداء البطاريات محدود في درجات الحرارة الأقل من درجة التجمد.

لا تلق البطاريات في النار!

يجب التخلص من البطارية طبقاً للوائح الداخلية (على سبيل المثال، إعادة الدورة). لا تلق البطاريات القديمة مع النفايات المنزلية.



العناية والصيانة

إن هاتفك حاسبة تصميم رائع وبراعة في التنفيذ. لذا يستوجب معاملته بعناية. تساعدك الاقتراحات أدناه على الإبقاء بكل شروط الضمان. كما تتيح لك الاستمتاع بالجهاز لسنوات طويلة.

- احتفظ بالهاتف وجميع مكوناته والملحقات بعيداً عن متناول الأطفال الصغار.
 - حافظ على بقاء الهاتف جافاً. تحتوي مياه المطر والرطوبة وجميع أنواع السوائل على مواد معدنية تؤدي إلى تآكل الدوائر الإلكترونية.
 - لا تستخدم الهاتف أو تخزنه في مناطق ممتربة أو قذرة. الأجزاء المتحركة قابلة للتلف.
 - لا تحتفظ بالهاتف في أماكن ساخنة. الحرارة المرتفعة قد تقصر من عمر الأجهزة الإلكترونية. وتضر البطاريات وتلوي أو تذيب بعض أنواع البلاستيك.
 - لا تحتفظ بالهاتف في أماكن باردة. عندما يذفأ الهاتف (إلى درجة حرارته العادية) قد تتكون رطوبة داخله مما قد يتلف لوحات الدائرة الإلكترونية.
 - لا حاول فتح الهاتف. إصلاح الجهاز بلا خبرة كافية قد يسبب ضرراً.
 - لا تسقطه أو تدقه أو تهزه. المعاملة الخشنة قد تخطم اللوحات الداخلية للدوائر.
 - لا تستخدم كيميائيات مركزة أو محاليل التنظيف أو المنظفات القوية لتنظيفه.
 - لا تدهن الهاتف. الدهان قد يسد أجزاء الجهاز المتحركة ويمنع التشغيل الاعتيادي.
 - استخدم الهوائي المجهز مع الهاتف أو هوائياً معتمداً فقط. استخدام هوائيات أو تعديلات أو ملحقات غير معتمدة قد يتلف الهاتف أو ينتهك تعليمات استخدام الأجهزة اللاسلكية.
- جميع الاقتراحات المذكورة أعلاه تضمن الجودة لهاتفك أو بطارياتك أو جهاز الشحن أو أي مستلزم آخر. إذا تعطل الهاتف أو البطارية أو أي ملحوق. فخذهُ إلى أقرب مركز صيانة معتمد. سيساعدك الموظفون هناك ويجبرون الترتيبات اللازمة للصيانة إن اقتضى الأمر ذلك.



معلومات أمان هامة

■ الأمان أثناء القيادة

لا تستعمل الهاتف يدويًا أثناء قيادة السيارة. ركب الهاتف في الماسك بصورة محكمة دائمًا ولا تضعه على مقاعد الركاب أو في مكان آخر يعرضه للإفلات في حالة حدوث أي اصطدام أو توقف فجائي. تذكر أن الأمان على الطريق دائمًا هو الأهم!

■ بيئة التشغيل

عليك اتباع الأنظمة الخاصة في المنطقة التي تكون فيها وأن تغلق هاتفك دائمًا عندما يكون استخدامه محظورًا أو قد يسبب تشويشًا أو خطرًا. استخدم الهاتف فقط في الوضع الطبيعي (على الأذن).

بعض أجزاء الهاتف مغنطة. لذا قد يجذب الهاتف المعادن. وعلى من يستعمل أجهزة سماع أن لا يستخدم الهاتف على أذنه عند استعماله. تأكد دومًا من إحكام وضع الهاتف على حامله. لأن المواد المعدنية قد تنجذب إلى سماعة الأذن. لا تضع بطاقات الاعتماد أو أي أغراض مغنطة لحفظ المعلومات قرب الهاتف لأن المعلومات المحفوظة عليها قد تُمحى.

■ الأجهزة الإلكترونية

معظم الأجهزة الإلكترونية الحديثة محمية من إشارات التردد اللاسلكي (RF). ولكن قد يكون هناك بعض الأجهزة الإلكترونية غير محمية من إشارات التردد اللاسلكي الصادرة عن هاتفك الخليوي.



أجهزة ضبط نبضات القلب

ينصح منتجوا هذه الأجهزة بالحفاظ على مسافة لا تقل عن ٢٠ سم (٦ بوصات) ما بين الجهاز والهاتف المحمول اليدوي وذلك لتفادي أي تشويش محتمل لجهاز ضبط النبض. إن هذه التوصيات مطابقة للأبحاث المستقلة التي قام بها معهد العلوم اللاسلكية Wireless Technology Research وتوصياته. على الأشخاص الحاملين أجهزة ضبط النبضات أن يراعوا ما يلي:

- أبقِ الهاتف على بعد ٢٠ سم (٦ بوصات) على الأقل من الجهاز عندما يكون الهاتف في وضع الاستخدام.
- لا تحمل الهاتف في الجيب الأمامي للصدر.
- استعمل الأذن المقابلة لجهة جهاز ضبط النبض وذلك لتقليل احتمالات التشويش إلى أقصى حد ممكن.
- إذا ظننت أن هناك أي تشويش، فأغلق الهاتف فوراً.

أجهزة السمع

بعض الهواتف الرقمية اللاسلكية قد تسبب تشويشاً لبعض أجهزة السمع. في هذه الحالة بإمكانك مراجعة وكيل الخدمة.

أجهزة طبية أخرى

إن عمل أي جهاز لاسلكي، بما في ذلك الهواتف الخلوية، قد يتداخل مع وظيفة المعدات الطبية ذات الحماية غير الكافية. استشر طبيباً أو مهندساً طبيعياً لمعرفة ما إذا كانت المعدات مزودة بالحماية الكافية من التردد اللاسلكي الخارجي أو إذا كان لديك أي سؤال. أغلق الهاتف في مراكز الرعاية الطبية عند وجود تعليمات أو ملصقات تأمر بذلك. قد تستعمل المستشفيات ومراكز الرعاية الطبية معدات حساسة للترددات اللاسلكية الخارجية.



السيارات

قد تؤثر إشارات التردد اللاسلكي على الأنظمة الإلكترونية في السيارة (كمنظم حقن الوقود ونظام عدم الانزلاق وخصيد السرعة. والوسائد الهوائية الواقية). وذلك إذا كانت هذه الأنظمة مركبة تركيباً خاطئاً أو غير محمية بصورة كافية. تأكد من المنتج أو من الوكيل بخصوص سيارتك. عليك استشارة المنتج للأجهزة المضافة في سيارتك.

أماكن معلنة

يجب إغلاق هاتفك في أي مكان معلن فيه ذلك.

■ أماكن قابلة للانفجار

أغلق هاتفك في أية منطقة ذات مواد قابلة للانفجار وامثل لكافة الإعلانات والتعليمات. من المحتمل أن تسبب شرارة في مثل هذه المناطق انفجاراً أو حريقاً يؤدي إلى الإصابة أو حتى إلى الوفاة.

يُنصح بإغلاق الهاتف في محطات الوقود (مناطق تخزين وتوزيع الوقود). نذكر بالحاجة للانتباه إلى الأماكن التي خطر استعمال أجهزة إرسال داخل مستودعات الوقود (مناطق تخزين وتوزيع الوقود) والمصانع الكيماوية أو المناطق التي تجرى فيها أعمال التفجير.

إن المناطق القابلة للانفجار كثيراً ما تكون مبيّنة بوضوح ولكن ليس دائماً. منها الأماكن السفلية في الزوارق؛ ومناطق خويل أو تخزين المواد الكيماوية؛ والشاحنات التي تستخدم الغازات المسالة (كالبروبان أو البيوتان). والمناطق التي يحتوي هواؤها على كيماويات أو جزيئات كالحبوب أو الغبار أو مساحيق المعادن. وأية مناطق أخرى حيث يطلب منك عادة إطفاء محرك سيارتك.



■ السيارات

يجب تركيب الهاتف في السيارة أو صيانته من قبل الأشخاص المؤهلين فقط. التركيب الخاطئ أو الصيانة الخاطئة قد تكون خطرًا وربما تبطل أي ضمان خاص بالجهاز.

تأكد بانتظام أن كافة أجهزة الهاتف اللاسلكي في سيارتك مركبة بصورة صحيحة وتعمل جيدًا.

لا تخزن أو حمل السوائل السريعة الالتهاب أو الغازات أو المواد القابلة للانفجار في نفس المكان الذي فيه الهاتف أو أجزأؤه أو ملحقاته.

بالنسبة للسيارات المزودة بالوسائد الهوائية الواقية، تذكر أن الوسادة تفتح بقوة شديدة. لا تضع الأجهزة اللاسلكية، سواء كانت ثابتة أو متنقلة، فوق الوسادة أو في فراغ انفتاحها. إذا كانت الأجهزة غير مركبة تركيبًا صحيحًا وتفتح الوسادة، ربما ينجم عن ذلك إصابة خطيرة.

يحظر استخدام الهاتف في الطائرات. أغلق الهاتف قبل الصعود إلى الطائرة. إن استخدام الهواتف اللاسلكية داخل الطائرة قد يشكل خطرًا على عمل الطائرة ويكون مغلًا بشبكة الاتصالات اللاسلكية ومخالفًا للقانون.

إن عدم مراعاة هذه التعليمات قد يؤدي إلى إيقاف الخدمة لانتهاك التعليمات أو إنهاؤها أو اتخاذ إجراءات قانونية بحقه أو الاثنين معًا.

■ مكالمات الطوارئ

هام: إن هذا الهاتف، كأى هاتف لاسلكي، يعمل باستخدام الإشارات اللاسلكية والشبكات اللاسلكية والشبكات الأرضية بالإضافة إلى وظائف يحددها المستخدم. ولذلك لا يمكن ضمان الاتصال في كل الأحوال. لذا لا تعتمد كليًا على الهاتف اللاسلكي في الاتصالات الضرورية (حالات الطوارئ الطبية مثلًا).

قد لا تكون مكالمات الطوارئ ممكنة على كافة شبكات خدمة الهواتف اللاسلكية أو عندما تكون بعض خدمات الشبكة و/أو ميزات الهاتف قيد الاستخدام. تأكد من ذلك من المزود المحلي للخدمات الخلوية.



لإجراء مكالة طوارئ:

١. افتح الهاتف إذا لم يكن مفتوحًا. تأكد من وجود إشارة كافية.
 ٢. بعض الشبكات قد تطلب إدخال بطاقة SIM سارية المفعول في الهاتف.
اضغط على  عدة مرات (مثلاً: لإنهاء مكالة أو للخروج من قائمة إلخ) لمسح شاشة العرض وجهاز الهاتف للمكالات.
 ٣. أدخل رقم الطوارئ لمنطقتك الحالية (مثل ١١٢ أو ٩١١ أو أي رقم رسمي آخر للطوارئ). تختلف أرقام الطوارئ من مكان إلى آخر.
 ٤. اضغط على المفتاح .
- إذا كانت بعض المزايا قيد الاستخدام، فقد تحتاج إلى غلقها قبل أن تتمكن من إجراء نداء طارئ. راجع هذا الدليل مع وكيل الخدمة المحلي للخدمات الخلوية.
- عند عمل نداء طوارئ، احرص على إعطاء كافة المعلومات الضرورية بدقة. تذكر أن هاتفك النقال ربما يكون الوسيلة الوحيدة للاتصال من موقع الحادث - فلا تنه المكالة حتى يُسمح لك بذلك.

■ معلومات عن شهادة (SAR)

طراز هذا الهاتف يتناسب مع الإرشادات الدولية للتعرض لموجات الراديو.

هاتفك المحمول هو أيضًا جهاز إرسال واستقبال. وهو مصمم ومصنوع بحيث لا يتجاوز إرساله اللاسلكي مستوى إرشادات التعرض للتردد اللاسلكي (RF) الموصي عليها من قبل التوصيات العالمية (ICNIRP). هذه الإرشادات هي جزء من مواصفات شاملة وتحدد مستويات إشارات RF للطاقة المسموحة لجميع السكان. هذه الإرشادات تعتمد على مستويات وضعت من قبل مؤسسات علمية مستقلة. وضعت هذه المستويات من خلال تقديرات دراسات علمية دورية. هذه المواصفات تشمل حيز أمان واسع يضمن سلامة الأشخاص بغض النظر عن الأعمار أو صحة الأشخاص.

تشمل مواصفات التعرض للهواتف النقالة وحدة قياس تسمى قيمة الاستيعاب المحددة أو Specific Absorption Rate (SAR). الحد الأقصى لـ SAR كما حدته التوصيات العالمية هو ٢.٠ واط/كجم*. يتم تحديد اختبارات SAR باستخدام أوضاع التشغيل القياسية في حالة إرسال الهاتف بأقصى مستوى طاقة مصدق عليه في جميع نطاقات التردد المختبرة. ورغم أن SAR يتم تحديده في أقصى حالة إرسال معتمدة، يكون مستوى SAR الفعلي خلال تشغيل الهاتف أقل بكثير من الحد الأقصى المسموح به.



أعد الهاتف بحيث يعمل على عدة مستويات من الطاقة. ويستعمل الطاقة المطلوبة فقط للوصول لشبكة الاتصال. بشكل عام، كلما تكون أقرب من هوائي شبكة الاتصال، كلما استخدم الهاتف طاقة أقل.

مستوى SAR الأقصى عند اختباره على الأذن هو ٠.٦٦ واط/كجم. مع أنه يوجد فروق في مستوى SAR لمختلف الهواتف ومختلف الأوضاع، تلبى جميع المستويات متطلبات المواصفات العالمية بخصوص التعرض لموجات RF.

يفي هذا المنتج بالخطوط الإرشادية لموجات (RF) عند استعماله إمّا بموقع الاستعمال العادي على الأذن أو عند وضعه على مسافة ٢,٢ سم على الأقل من الجسم. وعند استعمال علبة حمل، أو مشبك الحزام أو حامل لتشغيله وهو على الجسم، فينبغي أن لا يحتوي أيّ منها على معدن، وينبغي وضع المنتج على مسافة ٢,٢ سم على الأقل من الجسم.

*حد SAR الأقصى للهواتف المحمولة المستخدمة لدى الجمهور العام هو ٢,٠ واط /كجم بالمعدل لكل عشرة جرامات نسيج. هذه الإرشادات تشمل حيزاً واقعاً من الأمان لتوفير حماية إضافية للجمهور وللتعويض عن أي تغيير في القياسات. قد تتغير قيم SAR بناءً على متطلبات التقارير القومية وموجة الشبكة. للحصول على معلومات حول SAR في مناطق أخرى، يرجى الرجوع إلى المعلومات الواردة تحت معلومات المنتج على الموقع www.nokia.com.

